

# 2-1 GANO LA SELECCION

MEJORANDO NOTORIAMENTE SU ACTUACION EL EQUIPO CHILENO SE REHABILITO ANTE LA AFICION MEXICANA.— LA VICTORIA DEBIO SER MAS AMPLIA

CIUDAD DE MEXICO.— (Especial para "LA NACION") Nicanor Molinere de la Plaza, relator de Emisoras Nuevas de México.— Se rehabilitó nuestra selección ante los aficionados mexicanos. Al margen del resultado que no refleja la superioridad de los chilenos en casi todo el partido, que se debió a lo que es el nivel habitual del fútbol nacional. Si no se hubiera dado una victoria más expresiva se debió a la excepción del arquero Jean Claude Hernández y de toda la defensa de México. Sin embargo, no todo caminó bien en nuestro equipo. Godoy lució, cosa extraña en él, bastante nervioso, y Leonel Sánchez confirmó que atraviesa por un período bajo de su carrera, siendo nuevamente un espectador más del encuentro. Yávar incluso, que se prodigó con generosidad y trabajó a ratos bien, no llenó el hueco dejado por la ausencia de Ignacio Prieto, que no actuó por lesión. Incluso debemos anotar que en una entrada muy fuerte del zaguero Forchero, de Mónaco, lesionado a Landa, cuando estaba haciendo un partido muy bueno junto a Tobar.

cuando el dominio chileno (como sería en todo el partido) era ostensible. Veloz Araya, con Landa y Tobar ganosos y realizando, en especial "Nino", su mejor actuación, y bien conducidos por Yávar, los atacantes chilenos presionaron con insistencia sobre el arco de Mónaco. Una y otra vez el espectacular y sensacional arquero Hernández, con tapadas que avanzaron aplausos cerrados, postergó el empate y la victoria que Chile merecía. Un hecho estadístico que da una idea aproximada de la presión del equipo chileno, es que la escuadra europea otorgó 12 corners en la primera etapa contra uno de Chile.

Sin embargo, no todo caminó bien en nuestro equipo. Godoy lució, cosa extraña en él, bastante nervioso, y Leonel Sánchez confirmó que atraviesa por un período bajo de su carrera, siendo nuevamente un espectador más del encuentro. Yávar incluso, que se prodigó con generosidad y trabajó a ratos bien, no llenó el hueco dejado por la ausencia de Ignacio Prieto, que no actuó por lesión. Incluso debemos anotar que en una entrada muy fuerte del zaguero Forchero, de Mónaco, lesionado a Landa, cuando estaba haciendo un partido muy bueno junto a Tobar.

Todo el primer tiempo Chile buscó el empate y lo mereció con largueza, sin embargo, sólo en la etapa final la justicia para nuestra escuadra. El oportuno cambio de Fouilloux por Sánchez, a pesar de que el popular "Tito" es-

**SELECCION CHILENA** . . . . . 2  
**COMBINADO DE MONACO** . . . . . 1

CANCHA: Estadio de la Ciudad Universitaria.— PUBLICO: 50,000 personas, aproximadamente. ARBITRO: Ralph Howley.

**SELECCION DE CHILE:** Godoy; Eyzaguirre (Valentini), Figueroa y Villanueva; Cruz y Marcos; Araya, Yávar (Valdés), Landa (Ramírez), Tobar y Sánchez (Fouilloux).

**MONACO:** Hernández; Cassolari, Forchero y Novack; Artelea e Hidalgo; Simián, Gireaux, Douis, Theo y Rousséau.

**GOLES:** Primer tiempo, 15' THEO para Mónaco, en un buen contraataque. Segundo tiempo: 10' YÁVAR liquidó una serie de maniobras en el área rival en las cuales el gol del empate se corrió varias veces, con un tiro rasante.— 28' VALDES con suave y colocado tiro anotó la cifra de la victoria, poniendo término a una brillante jugada de Fouilloux y Tobar.

**CAMBIOS:** En la Selección chilena todos. A los 35' del primer tiempo salió lesionado de consideración Landa, entrando Ramírez. Al comenzar el segundo tiempo, Fouilloux reemplazó a Sánchez, Valdés a Yávar a los 13' y Valentini a Eyzaguirre a los 39 minutos.



"CHAMACO" VALDES, autor del gol de triunfo ante Mónaco, ayer en México.

TIEMPO.— PARA SAN-  
 TIAGO: Disminución  
 de nubosidad.  
 TEMPERATURA DE  
 HOY: Mínima, 6,5°  
 y las 7,30 horas.  
 Máxima, 22,3° C, a las  
 20 horas.

PRONOSTICO: Norte  
 Grande: nubosidad  
 parcial. Norte Chico:  
 nubosidad baja. Zona  
 Central: nubosidad.  
 Zona sur: neblina  
 matinal. Zona aus-  
 tral: escasa nubosi-  
 dad.

# LA NACION

Edición de 28 páginas - En dos secciones

Cronica, Págs. 1 y 2	Social, Pág. . . . . 11
Política . . . . . 4 a 7	Teatros . . . . . 12 y 13
Redacción . . . . . 2	Cables . . . . . 15 y 16
Depositos . . . . . 3	Deportes . . . . . 17 a 23
Gremios . . . . . 6	Económicos . . . . . 24
SOLECHE . . . . . 9	Hípica . . . . . 25 a 27
Provincias . . . . . 10	Magazine . . . . . 28

Año L — Santiago de Chile — Lunes 9 de Mayo de 1966 — Precio: Eº 0,30 — Edic. Aérea: Eº 0,35 — N.o 17.687



## EL CHILENO TRENZADO TRIUNFO EN BRASIL

En electrizante final superó al favorito Zenabre por un cuerpo.— Tercero llegó el argentino Random.— Verdadero "carnaval" de la colonia chilena en Sao Paulo

**Sergio Alonso Denoso, Enviado Especial**

SAO PAULO, 8.— Trenzado ganó en electrizante final el Gran Premio Internacional de Sao Paulo, disputado esta tarde en el Hipódromo de Cidade Jardim ante una concurrencia tan numerosa, batiéndose todos los records de juego.

El caballo chileno, cuya sensacional victoria significó un verdadero carnaval para la colonia chilena residente, entre la que se incluye un núcleo numeroso de profesionales de la hípica, actuó desde la partida entre los últimos. Venía ganando a tres, pero al entrar a la recta, Enrique Araya lo tiró por dentro y luego lo sacó a media cancha para pasearse al favorito Zenabre.

- |  |   |
|--|---|
| 1º Trenzado (chileno), 57 kilos; jinete, Enrique Araya.      | 13º Calcado (uruguayo), 57 kilos; jinete, J. Fajardo.                       |
| 2º Zenabre (brasileño), 60 kilos; jinete, Dedicino García.   | 14º Quaribi (brasileño), 60 kilos; jinete, U. Bueno.                        |
| 3º Random (argentino), 60 kilos; jinete, Francisco Iriyoyen. | 15º Predominio (brasileño), 60 kilos; jinete, U. Dutra.                     |
| 4º Danelo (argentino), 60 kilos; jinete, Irineo Leguizamó.   | 16º Biazón (brasileño), 61 kilos; jinete, F. Sobreiro.                      |
|  | 17º Leconde (brasileño), 60 kilos; jinete, J. Terres.                       |
|  | 18º Luciano Diez (argentino), 60 kilos; jinete, A. S. Caceda (llegó manco). |
- GANADA por un cuerpo; el tercero a tres cuerpos. Dividendo a ganador: 62,28 cruzeiros.

**"META Y PONGA"**

Faltaban 200 metros y nadie sabía quien podía ser el ganador. "Meta y ponga" auténtico. Finalmente, Araya logró quebrar la línea de su rival y lo superó por un cuerpo.

Si se le hubiera pedido a Enrique Araya que lo corriera bien, con toda seguridad que no lo habría hecho con tanto acierto. Fue un factor determinante en el triunfo. El jockey anunció antes de la prueba —confirmando la primicia de LA NACION— que ya tenía su contrato firmado para venir a Brasil a dirigir los ejemplares del turifman Paula Machado.

**EMOCION A MONTONES**

Cuando se vislumbró la victoria, a 50 metros, todos los chilenos que habían a mi alrededor se avalanzaron a la pista. Fue una emoción indescriptible. Hasta Guillermo Urquidí, siempre tan sobrio y ponderado, estaba vivamente emocionado y nervioso. El dueño del caballo, señor Julio Subercaseaux, era felicitado por todos, aun por quienes no lo conocían.

Cuando Trenzado volvía a la pista, vi a Juan Francisco Marchant y Francisco Iriyoyen, jinetes chilenos, felicitando a Enrique Araya, y lo mismo hizo el látigo de su escoltador, Dedicino García.

## CUADRUPLE RODADA EN VIÑA: CUATRO JINETES MUY GRAVES

En la 4ª carrera del programa del Valparaíso Sporting Club y faltando 300 metros para la meta, es decir, en plena recta, se produjo una cuadruple rodada al caer BEN ALI (Rabindranath Núñez), MOFA (Sergio Valenzuela), MISS MORA (Rigoberto Clavería) y NEVERY (Juan Torres).

El accidente se produjo de una manera no totalmente aclarada todavía, pero lo de importancia fue que las lesiones de todos los jinetes son de suma gravedad.

Conducidos a la Clínica de Viña del Mar, se comprobó que Rigoberto Clavería y Rabindranath Núñez tenían fracturas de sus clavículas derechas. El jinete Sergio Valenzuela sufrió heridas múltiples en la cabeza y en la cara. Su lengua sufrió un corte casi total. Juan Torres fue el más afectado, ya que presenta contusiones internas de mucha consideración, que obligaron a los médicos a someterlo a una operación de urgencia.

Hasta medianoche el estado de Torres era de gravedad y los médicos esperaban una reacción favorable. Los otros jockeys habían experimentado una ligera mejoría dentro de su estado de cuidado.

TRENZADO GANA EN SAO PAULO.— Corriendo por medio de la cancha, luego de haber actuado entre los últimos durante gran parte del recorrido, Trenzado se impone en el Gran Premio Internacional de Sao Paulo, superando claramente al gran favorito Zenabre. Fue

una espectacular victoria del hijo de Trevieres que contó con una magistral conducción de parte de Enrique Araya, jinete que ya firmó contrato para quedarse en Brasil.— (RADIOFOTO DE UPI).

## Explosión de Grisú en Lota Causó 15 Heridos

Explosión del mortífero gas ocurrió en el Pique "Carlos Cousiño".— Seis de los heridos están graves

La explosión de gas grisú ocurrió a las 6,30 horas ayer en el interior del pique "Carlos Cousiño", mineral de carbón de la zona de Lota, dejando un saldo de 15 heridos, seis de extrema gravedad.

Los heridos graves fueron enviados al Hospital Regional de Concepción y los

otros al hospital de la compañía, que funciona en la misma localidad de Lota.

Los heridos graves son: Armando Guzmán Quilapí, de 36 años, casado; Elizardo Monsalves Parra, 43 años, casado; Froilán Carvallo Parra, 26 años, casado; Manuel Conejeros Conejeros, 46 años, casado; Pedro Co-

loma Coloma, 30 años, casado; y Juan Carrillo Carrillo, 30 años, casado.

Heridos leves quedaron: José Flores Toledo, Elías Garrido Sandoval, Lisandro Sepúlveda Troncoso, Salvador Antillao Salas, René Carvallo Parra, Aníto Durán Jara, José Gabriel Sáez Sáez,

Teófilo Rivas Avila y Gilberto Salazar Peña.

En últimas horas de la tarde de ayer se supo por un radiograma de Carabineros que los mineros que recibieron lesiones leves, después de haber sido atendidos en el Hospital de Lota Alto, fueron remitidos a sus respectivos domicilios.



# Cámara trata mañana modificaciones del Senado al proyecto que fomenta las exportaciones

SE ENCUENTRA EN TERCER TRAMITE CONSTITUCIONAL

En el primer lugar de la sesión ordinaria de mañana, la Cámara de Diputados deberá tratar, reglamentariamente, las modificaciones introducidas por el Senado al proyecto de ley que consulta normas para el fomento de las exportaciones. Esta iniciativa de ley establece que los productos que se exporten podrán quedar exentos de los impuestos, contribuciones, gravámenes o derechos que incidieren en sus costos y precios. Igualmente, esta exención podrá aplicarse a la energía eléctrica, los combustibles y aceites lubricantes emplea-

dos en su producción y en el transporte hasta puerto de embarque como, asimismo, a los fletes de las materias primas a los centros de producción. Esto también será aplicable a las materias primas y partes que se empleen en la elaboración de productos de exportación, sean éstos nacionales o nacionalizados y a sus respectivas materias primas o partes componentes.

### EXCLUSIONES

Las normas de esta ley no se aplicarán a las especies que entren al país, bajo un régimen sus-

ceptivo de derechos, sea de admisión temporal o de Almacenes Particulares y que se reexporten y a las mercaderías nacionalizadas que no hubieren sufrido un proceso de transformación en el país; la industria salitrera, que se rige por la Ley N° 12.033; a las industrias explotadoras de minerales de hierro, que no retornan al país el total de sus exportaciones; y a las exportaciones de manufacturas o semimanufacturas de cobre, salvo informe favorable del Departamento del Co-

## REALIDAD NACIONAL E INTERNACIONAL ENFOCA "MENSAJE"

El número de mayo de MENSJE que acaba de aparecer en esta edición preferentemente, como el anterior, a un tema central, sino que recorre varios aspectos de la realidad nacional e internacional. El editorial analiza, a raíz de la crisis recientes nuestra situación universitaria. Juan Ochagavía, S. J., parte del artículo de fondo "Is God Dead?", de la edición de Semana Santa de revista TIME para plantear lo que es la revelación divina a través de la historia. Emilio Filippi, en un detenido artículo, estudia el problema de la Libertad de Prensa y el status del Colegio de Periodistas. El escritor Guillermo Blanco pregunta, en ameno artículo, si nuestra novela está en crisis. Raimundo Barros, S. J., da una aguda reseña de recientes diálogos católicos-marxistas efectuados en Alemania.

Entre los temas, los siguientes llaman también la atención: Emigración de científicos latinoamericanos; Crisis en la Iglesia argentina y una aguda autocritica de un equipo de religiosas españolas.

de la Gran Minería, entendiendo por tales aquellas que produzcan dentro del país cobre blíster, refinado a fuego o electrolítico, en cualquiera de sus formas, en cantidades no inferiores a 75.000 toneladas métricas anuales mediante explotación y beneficio de minerales de producción propia o de sus filiales o asociadas". Respecto a la industria salitrera, el Senado modificó la reducción de la disposición señalada anteriormente, contemplando que la exclusión será, mientras sus operaciones y actividades se rijan por esta ley; sin embargo, serán aplicables las normas de este proyecto a las empresas salitreras que laboren conforme al sistema Shanks.

### PERCENTAJES DIFERENTES

El Senado rechazó por otra parte, el inciso 2° del artículo 5°, por el cual se establecía que el Presidente de la República podrá fijar diferentes porcentajes para un mismo producto si razones de incremento de las exportaciones en determinadas zonas o a través de ciertos puertos así lo aconsejan. En todo caso, para una misma zona o puerto el porcentaje debería ser igual.

En el caso de exportación de mercaderías en cuya producción se hubiere utilizado materias primas, piezas o partes extranjeras o artículos a media elaboración que ingresen al país bajo un régimen suspensivo de derechos, sea de admisión temporal de almacenes particulares y siempre que dichas materias primas, partes o piezas o artículos a media elaboración se encuentren incorporados en el producto final, la devolución a que se refiere este artículo será beneficiaria al valor agregado nacional. El Senado ha sustituido la palabra "el valor agregado" por "la componente".

El Presidente de la República podrá, en cualquier época, incluir nuevos productos en la lista así formada, fijándoles los porcentajes de devolución correspondientes. Asimismo, en cualquier época, podrá aumentar los porcentajes ya establecidos. El Senado ha sustituido también en este caso, la frase "en cualquier época" por "en el momento que lo juzgue conveniente".

En el segundo trámite, el Senado dio una nueva redacción al artículo 7° estableciendo que los porcentajes de devolución, los aplicará el Presidente de la República sobre el valor FOB o CIF, y en ningún caso podrán exceder del 30% de dichos valores. Se ha consultado un artículo nuevo, según el cual el Pre-

sidente de la República podrá agregar a los porcentajes de devolución, un porcentaje adicional, igual para cada producto, por concepto de derechos e impuestos que se recauden por la importación de equipos y maquinarias necesarios para la manufactura del producto exportado. El porcentaje aludido tendrá una aplicación máxima de diez años, contados desde la fecha del decreto que lo incluya.

### PAGO DE DERECHOS

Los certificados de devolución que emita el Banco Central podrán ser aplicables por sus tenedores, al pago de intereses penales, multas u otras sanciones pecuniarias que se recauden por las Tesorerías Fiscales o por intermedio del Servicio de Aduanas, como asimismo al pago de patentes, impuestos, contribuciones y multas municipales y al pago de imposiciones, tanto actuales como atrasadas, u otras cargas provisionales que se recauden por las instituciones de Previsión y por el Servicio de Seguro Social. En esta disposición, el Senado suprimió la frase "al pago de patentes, impuestos, contribuciones y multas municipales".

Las instituciones que recauden en pago estos documentos, los presentarán en cobro, directamente, a las Tesorerías Fiscales, las que deberán pagarlos a su presentación. Las empresas o sus secciones o divisiones dedicadas exclusivamente a la producción de artículos de exportación, cuya actividad final sea la exportación, podrán estar exentas de pleno derecho de los tributos a que se refiere la presente ley que determine el reglamento y en la forma y condiciones que en él se establezcan.

Los artículos producidos al amparo de la presente disposición no gozarán de los demás beneficios de esta ley en cuanto a devolución de tributos y no podrán venderse en el mercado interno, a menos que el Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción declare por decreto que la venta de estos artículos en el mercado interno es indispensable para atender necesidades de consumo interno.

Las industrias o empresas que en virtud de la autorización a que se refiere el inciso anterior vendan productos en el mercado interno, deberán pagar todos los impuestos que les habría correspondido tributar en el caso de no estar acogidos a estos beneficios. El pago deberá hacerse en la forma y condiciones que determine el reglamento.

### RENOVACION DE LA EDUCACION

La Cámara de Diputados, en el primer trámite habido dispuesto que el Presidente de la República, al fijar la lista de mercaderías de devolución, podrá otorgar un porcentaje adicional de devolución a los productos que se exporten a través de cooperativas u otras organizaciones de productores que no persigan fines de lucro. En ningún caso el porcentaje de devolución

ENRIQUE RAWLINS FUE ELEGIDO PRESIDENTE DE LA COMISION DE LAS COMISIONES PDC DE LAS COMISIONES



El viernes pasado se puso término a la elección del Consejo Comunal del Partido Demócrata Cristiano, des, siendo elegido presidente el señor Enrique Rawlins. Concurrieron a cumplir con su obligación el Sr. Ministro del Interior, Bernardo Leighton y el Sr. Ministro de la misma Cartera, Juan Hamilton.

Proclamados los resultados de la elección, el presidente, Enrique Rawlins, agradeció la muestra de confianza y la responsabilidad que se deposita en su persona, al haber sido elegido para el período que le correspondía.

# Integración cultural planteó delegación chilena en reunión del Parlamento Latinoamericano

El documento aprobado promueve la integración cultural de la América Latina, denominada Comisión Latinoamericana. El documento fue elaborado bajo la dirección del senador Tomás Pablo, vicepresidente del Parlamento Latinoamericano. En las sesiones de estudio participaron los señores Humberto Aguirre, José Fonseca, los diputados Carlos Abarrúa, César Godoy Urrutía y Sanhueza.

que resulta imposible cualquier transformación social, profunda, si ella no incluye debidamente, entre sus factores dinámicos, la renovación de los objetivos, estructura y contenidos de la educación. Estima que éste le corresponde desarrollar sus propios valores —que se resumen en la formación integral de la persona humana— y, a la vez, contribuir como decisiva palanca impulsora, al desarrollo social, mediante el cultivo del espíritu de iniciativa, la preparación científica y técnica de los recursos humanos necesarios y la formación de una conciencia de servicio comunitario. Sin una educación amplia y adecuada —señala el documento— no hay capital humano apto para el progreso. Sin este capital, es ilusoria toda proyección de desarrollo. Sin una plasmación de las conciencias de la juventud, no parece abordable la tarea de renovar los valores que presidan nuestro régimen de convivencia.

SISTEMA EDUCACIONAL LATINOAMERICANO Por consiguiente, un objetivo básico en todo programa tentativo de formación de una comunidad latinoamericana de naciones será, necesariamente, la progresiva formación de un sistema educativo latinoamericano, abierto a toda la población, puesto al servicio de una concepción integradora y orientada hacia la satisfacción de las demandas específicas del desarrollo regional. Tal sistema habrá de ser uno de los pilares insustituibles de la futura realización de aquella comunidad.

## TAXIMETRO

de categoría SUPER CASTAX

llegados en vapor Yasushima Maru

ESTADO 30 - BANDERA 627

A pesar de las alzas, seguimos vendiendo al mismo precio que en 1965

# LLEGO EL FRIO

## Y TAMBIEN LAS GRANDES OFERTAS

DE "HILANDERIAS CHUAQUI"

- Lana gruesa, gran surtido, a E° 10 el kilo
- Lana Mecha, hermosos colores, a E° 16 el kilo
- Lana peinada para palillos a E° 23 y 25 el kilo

CHALECAS DE LANA PEINADA, SURTIDO DE COLORES, TODAS LAS TALLAS, A E° 12.

POLERAS DE LANA LISTADA. COLORES DE MODA, A E° 22.

CHALECAS DE DOS HEBRAS, SUPER FINAS, A E° 28.

CHALECAS PARA COLEGIALES, A E° 11 Y 14 c/u.

CHALFS PARA GUAGUAS, E° 10, 8 y 7,50.

VESTIDOS DE LANA, E° 39 c/u.

- Bufandas finísimas a E° 6 c/u.
- Bufandas Ligua, E° 7.
- Bufandas, varios saldos, E° 4.50 y 3.

SAN ALFONSO	73
SAN ALFONSO	57
SAN ANTONIO	726
Locales 5-7	
DIAGONAL CERVANTES	785
IRARRAZABAL	2490
PROVIDENCIA	2353
LOS TRES ANTONIOS	77

TELEFONOS: 258719 - 258762

### INSTITUTO SAN CRISTOBAL

ENSEÑA

Conducción, mantenimiento, reparación de vehículos motorizados. Examen documental ambos sexos.

**MAC IVER 728**  
Esq. Esmeralda

Gran Avda. 7143 PARADERO 19

**VIÑA DEL MAR**  
LAZA VERRERA  
Galería Vic. Mackenna  
Local 12

### SERVICIO DE SEGURO SOCIAL

## CONTINUIDAD DE LA PREVISION (LEY 10.986)

## NUEVO PLAZO PARA ACOGERSE A SUS BENEFICIOS

La Ley 16.464, de 25 de abril de 1966, ha otorgado un nuevo plazo de seis meses que vence el 22 de octubre del presente año, para que los asegurados apatronados, independientes o voluntarios que tengan impositores hasta marzo de 1966 y 40 años de edad, a lo menos, puedan acogerse a los beneficios de la ley 10.986 sobre Continuidad de la Previsión.

Los ex asegurados que deseen acogerse a este beneficio deberán presentar la solicitud respectiva en su actual Institución de Previsión. Al solicitar los beneficios de esta Ley los asegurados deberán presentar la solicitud con impuesto de E° 0,25, libreta de seguro y certificado de nacimiento.

**DIRECTORA GENERAL**

## TELEVISION

Canal 9 - U. de Chile

18.32	FLASH NOTICIOSO
18.34	ANIVERSARIO REPUBLICA DE CECOSLOVAQUIA
19.05	BIOGRAFIAS
19.28	FLASH NOTICIOSO
19.30	DISNEYLANDIA
20.25	K. O. FAMOSOS
20.30	PANTALLA NOTICIOSA
20.45	HP EN TV
21.03	SESION DE JAZZ
21.28	FLASH NOTICIOSO
21.31	SHOW DE DICK VAN DIKE
22.00	LOS INTOCABLES
22.24	FLASH NOTICIOSO
22.36	CIERRE

## TELEVISORES GELOSO

GRAN PANTALLA RECTANGULAR DE 23" GARANTIA Y SERVICIO TECNICO ENTREGA INMEDIATA

**TELEMUNDI**  
CONDILL 1589 - FONDO 2367 VALPARAISO

DISTRIBUIDOR AUTORIZADO **TELEMUNDI**  
AGUSTINAS 698 ONEDA 94 FONOS 64857, 66030

DISTRIBUIDORES GENERALES **Bonacic y Caro Ltda**  
V. MACKENNA 2245

DISTRIBUIDOR AUTORIZADO **TELEMUNDI**  
PROVIDENCIA 2131 - FONDO 569036

## TELEVISION

Canal 13 - U. Católica



13.56	ALMANAQUE
14.00	SERVICIO NOTICIOSO
14.15	MIENTRAS OTROS DUERMEN SIESTA
14.40	GRAN TELETEATRO POND'S
15.07	CIERRE DE TRANSMISION
16.43	ALMANAQUE
16.47	BIOGRAFIAS
17.13	COLORIN COLORADO
18.14	MISTER MAGDO
18.36	PARA LO SABE TODO
19.02	SEMBLANZAS DE CHILE
19.22	RITMO Y CANCION
19.32	LOS MONTPIROS
19.58	MISCELANEA
20.08	DANZA, MUSICA Y MOVIMIENTO
20.29	FUNDACION MI CASA
20.35	SONAZA
21.23	15 MINUTOS CON JOTA EME
21.47	CONVERSANDO CON EL PADRE HANSEN.
22.00	EL REPORTER ESSO
22.17	EL TELETEATRO DEL CANAL 13
22.13	CIERRE DE TRANSMISION



**LA NACION**  
 Empresa Periódica LA NACION • Fundada el 14 de Enero de 1917 • Agustinas 1269 Tel. 82222 Cas. 81-0  
 Presidente del Consejo: JORGE CASH M. • Director: JUAN GOÑI S.  
 REPRESENTANTE LEGAL: EDUARDO LABBE J. • TODOS DOMICILIADOS EN: AGUSTINAS 1269

## Problemas de la Construcción

### Régimen Sindical Agrícola

Como parte esencial de la política agraria del Gobierno, que tramita en el Parlamento el proyecto de ley de reforma respectiva, se ha despachado en la Comisión de Trabajo de la Cámara de Diputados una iniciativa destinada a establecer un régimen agrícola propio para la actividad agrícola. El proyecto del sindicato es una herramienta de progreso para el sector obrero, no hay duda de que en el caso del campesino resulta de importancia y trascendencia muy grandes. En efecto, este sector, por razones de su alejamiento de los centros poblados y por la menor cultura que generalmente posee, ha estado siempre en una situación de inferioridad frente a cualquier abuso que se cometa con él.

Este proyecto en cuestión establece las bases fundamentales, y cuida, al mismo tiempo, de garantizar la independencia del sindicato agrícola mediante la determinación de un número mínimo de cien trabajadores por cada fundo.

Se trata de otorgar por primera vez al obrero agrícola un arma que permita presentarse ante el patrono, o la empresa, en condiciones no menos equiparadas de poder. Es

te concepto, que causa preocupación a los grupos empresariales que nunca han creído en la conveniencia de permitir su plena expresión a los campesinos, es el único que hará posible el diálogo entre obreros y patronos, eliminando así tensiones que habitualmente se producen precisamente por la falta de acceso del sector más débil al campo patronal.

El Gobierno está demostrando una vez más, a través de este proyecto, que está decidido a elevar tanto la industria agrícola del país, como las condiciones de los campesinos, a un nivel igual que el resto de la industria nacional.

Por mucho que digan los grupos que representan intereses que temen ser afectados por esta nueva política, la agricultura seguirá siendo una de las preocupaciones fundamentales del Gobierno. Y esta preocupación le ha significado ya a los agricultores mejoras sustanciales a los precios de sus productos, asistencia de todo orden, y a los obreros campesinos la igualación de sus salarios con el sector industrial, con el consiguiente aumento de su capacidad adquisitiva. Ahora, el proyecto que reglamenta un régimen sindical para estos últimos, constituirá un nuevo y decisivo avance en el cumplimiento del programa popular que el país aprobó al elegir al Presidente Frei.

La capacidad y sentido de responsabilidad del trabajador del campo tendrán ocasión de manifestarse una vez más mediante esta legislación. Y ello será, a no dudarlo, en beneficio de los propios trabajadores y también de la agricultura como industria matriz de Chile.

Inicia hoy la Cámara Chilena de la Construcción una reunión de su Consejo General, que se destinará a analizar los problemas que afectan a esta rama de la actividad; en especial, los aspectos financieros, que, dada la enorme cantidad de recursos que para estas labores se precisan, siempre ocupan un lugar muy preeminente en la preocupación de quienes se han fijado a sí mismos la responsabilidad de ofrecer al país la solución adecuada para dotar de techo a la población y de todas aquellas obras de infraestructura, sin las cuales resulta imposible alcanzar un efectivo desarrollo.

La construcción es la rama de la producción nacional que se vincula de manera más directa con el proceso de desenvolvimiento económico. Porque no sólo proporciona trabajo bien remunerado a un numeroso grupo de obreros, empleados y empresarios en sus realizaciones específicas, sino que, como gran consumidora de materiales, herramientas, máquinas y toda clase de manufacturas complementarias, da también movimiento intenso a toda la enorme gama de las industrias proveedoras, que sin la construcción no contarían con mercados para sus productos.

Se ha dicho, con justeza, que la construcción ofrece posibilidades "aguas arriba y aguas abajo". Con ello se significa que esta actividad tiene insumos importantes hasta el momento de terminar cada obra; pero, asimismo, los provoca una vez que éstas están finalizadas. En efecto, cuando alguien ocupa una casa nueva, debe amoblarla; equiparla con muebles de toda naturaleza; adornarla con artefactos y aparatos variados, y, en general, alhajarla como corresponde, todo lo cual representa adquisiciones que vigorizan la demanda entre el comercio de todas aquellas mercaderías.

Están, pues, en el camino correcto los países de escaso poder económico que, para alentar su progreso, conceden prioridad categórica a la construcción. Cuando, además, estos países, están regidos por gobiernos que tratan de introducir, junto con el desarrollo, el mejoramiento social, es lógico que animen decididamente la edificación de viviendas, destinadas a brindar a los más pobres condiciones humanas en su ciclo vital.

Abordar el análisis de la actividad constructiva sólo desde la frialdad de los puntos de vista económicos, es rebajar la trascendencia real de una política de esta naturaleza. Pero, aún, si nos sometemos a examinar el asunto desde este ángulo simplemente materialista, observaremos que, rebasando la estrechez del miraje, la solución se nos ofrece con una amplitud generalizada en beneficio de la totalidad del conjunto social.

El obrero que habita una vivienda confortable, desea prosperar; duerme y descansa mejor, luego, su productividad mejora, disfruta de mayor bienestar, hace una vida más sana, con lo cual aumenta su productividad por el aprovechamiento integral de su fuerza de trabajo y el menor ausentismo a sus faenas. Cada uno de estos factores repercute ventajosamente sobre la situación económica colectiva y nacional, creando el clima favorable al desenvolvimiento acelerado y concreto de la comunidad.

En Chile, nuestra Cámara de la Construcción, por otra parte, representa un conglomerado empresarial ejemplar. Fueron los patronos de este sector los que establecieron razonables tarifas para sus obreros, y son ellos los que se esmeran en proporcionarle ventajas sociales que se adelantan largamente a las que obligatoriamente deben cumplir los empleadores en general. Asimismo, se preocupan por aumentar la capacitación técnica del personal.

Debido a esto, entre empresarios y trabajadores de este ramo existe comprensión y solidaridad, que es garantía para todos de continuidad armoniosa en las tareas que les incumben, sujetas, como bien se sabe, a vaivenes de coyuntura y financieros que no amenazan a otras ramas de la producción.

Los problemas de la construcción, por lo tanto, deben ser estudiados y resueltos con un criterio de efectiva comprensión para solucionarlos como corresponden. Ello debe considerarse con un estímulo para quienes han demostrado sensibilidad social y empuje para prestar el concurso de su esfuerzo y su dinamismo a la empresa de superar el subdesarrollo.

Estamos ciertos de que, dentro de este espíritu y con tales finalidades, abordará este Consejo Nacional de la Construcción la labor que se propone.

## La Marcha del Mundo

### LAS BOMBAS ATÓMICAS

La inminente explosión nuclear que provocará Francia en el Océano Pacífico ha despertado una corriente de opinión destinada a evitar ese hecho. Como es habitual en este tipo de problemas delicados y complejos, fácilmente se tiende a caer en una suerte de histeria nacionalista en que a todo el mundo se le quiere hacer rendir examen de patriotismo, midiendo éste de acuerdo con la mayor o menor energía que ponga en sus protestas y demás actitudes. En situaciones semejantes resulta difícil razonar. No obstante, en pocas ocasiones es tan apremiante la necesidad de hacerlo y llevar, así, seriedad a los espíritus. Esta consideración nos mueve a replantear el problema de las bombas atómicas, aprovechando la oportunidad que ofrece la gran actualidad adquirida por el tema. Quisiéramos situarnos en una perspectiva diferente a la utilizada en estos días y determinar la magnitud del problema en términos más generales, más internacionales o universales. Con ello no queremos contradecir la posición del Gobierno o del Parlamento chileno, sino por el contrario, complementaria en forma adecuada.

Las explosiones nucleares en la atmósfera interesan a toda la humanidad. El aumento de la radiactividad en cualquier parte del globo debe inquietar a todos sin excepción de ninguna clase. Esta es una afirmación de carácter general que debe servir de base a toda discusión sobre el asunto. Pero hay algo fundamental que debemos agregar: todos los científicos concuerdan en que lo grave no es tanto que se libere una cantidad determinada de energía nuclear, porque hasta ahora no se ha llegado a un punto de saturación alarmante; lo censurable consiste en que dicha energía se esté canalizando hacia fines militares y no pacíficos. Esta idea surge con meridiana claridad de la declaración de la Comisión Chilena de Energía Nuclear emitida el viernes recién pasado. Expresa en su párrafo 5°: "La Comisión Chilena de Energía Nuclear ha emitido sus informes contrarios a estos ensayos nucleares franceses tanto al Gobierno como recientemente al Senado de la República, por un principio general de oposición a cualquier aumento de la radiactividad ambiental que no sea con fines benéficos y, especialmente, en este caso, por efectos nocivos en una región más cercana a nuestro territorio. En ningún caso la ha movido la visión aterradora de monstruosidades genéticas, que es una eventualidad que puede estimarse en alrededor de un caso por diez millones en la próxima generación de chilenos".

Es la finalidad del ensayo nuclear lo más importante. Si la humanidad comprueba que para dar un salto hacia adelante en el progreso científico, con el objeto de encontrar los medios más eficaces para combatir la miseria, necesita correr el riesgo de ensayos con energía nuclear que aumenten la radiactividad ambiental, no cabe duda que aceptará sin vacilar el eventual peligro. Lo que resulta intolerable para todos es que se gaste la energía atómica para fines esencialmente militares.

### RESPONSABILIDAD DE LAS POENCIAS NUCLEARES

Francia ha debido enfrentar un juicio más severo por parte de los pueblos que rodean el Pacífico Sur, porque éstos serán los más afectados por las explosiones que se piensa realizar. En esta actitud hay una dosis de autodefensa y otra igual de adhesión a principios universales. Es una posición justa y legítima que ha unido a gobernantes y a gobernados en un solo frente en varios países latinoamericanos, incluido el nuestro.

Pero como hemos prometido analizar el problema desde el punto de vista internacional, no nos quedaremos solamente en lo expresado hasta ahora. Hemos visto un aspecto del problema más razonable. Hemos señalado una verdad. Nos falta completar este cuadro con otras razones. Nos resta agregar a esta verdad otras verdades.

Francia no es el único país implicado en la carrera armamentista y específicamente en la competencia atómica. Ni siquiera es el principal de ellos. Hay varios más en este asunto y su responsabilidad no debe ser olvidada en estos momentos, so pretexto de que ahora se está atacando nuestros intereses en forma más directa. Miradas las cosas desde el ángulo de las responsabilidades mundiales de las grandes potencias, la humanidad ha sido afectada también por la Unión Soviética, los Estados Unidos, Gran Bretaña y China Comunista. Incluso más: dentro del conjunto de la energía liberada por estos países, Francia debe estar en el cuarto lugar. La bomba de 50 megatones de la Unión Soviética, las bombas norteamericanas,

las inglesas y chinas, han contaminado la atmósfera en grado muy superior a los 6 u 8 megatones que en total piensa detonar Francia. Sin embargo, como nota curiosa y demostrativa de la falta de objetividad que acusan importantes sectores de la política chilena, muchas de las explosiones nucleares más inquietantes para todos los hombres de este planeta nos mostró sumidos en la indiferencia, en el silencio o, a veces en la defensa abierta de tales situaciones.

El problema derivado de las explosiones nucleares francesas tiene, pues, dos facetas bien determinadas: la primera replantea las responsabilidades de todas las potencias nucleares; la segunda, se refiere al caso específico de Francia.

### EL DILEMA DE FRANCIA

La gran nación gala se encuentra hoy, bajo la conducción del General De Gaulle, ante un importante dilema: o escucha el clamor general, suspende indefinidamente sus experiencias nucleares y da un paso ejemplar de homidias repercusiones en favor de la paz, o podría crear un nuevo clima internacional de mayor optimismo y de un autástico renacer de muchas esperanzas dormidas, o se deja arrastrar por el vendaval de la guerra fría y se suma a los gestos tradicionales que hasta ahora han estado proclamando la paz en medio de la mayor carrera armamentista de la historia humana. Resulta paradójico comprobar que en este caso el Jefe de Estado francés tiene la oportunidad de mostrar un camino diferente en su política internacional sólo si decide renunciar a seguir en el juego de la guerra fría, suspendiendo y aun renunciando a progresar en el perfeccionamiento de su armamento nuclear francés. Si, en cambio, se mantiene en la ruta contraria, no hará más que sumarse a una conducta tradicional, que pareciera señalar como una fatalidad el hecho de recurrir a la fuerza como principal medio de defensa y de disuasión.

Como puede verse, la imagen de una nación precursora, capaz de señalar nuevos rumbos al mundo entero, puede borrarse o fortalecerse según las decisiones que se tomen en los próximos días en Francia.

Esta visión que adquiere más fuerza después del informe de la Comisión Chilena de Energía Nuclear que elimina las posibilidades de peligros serios, disminuyendo la fuerza de una justa alarma provocada por informes algo confusos, coloca las cosas en un terreno mucho más rico en posibilidades de discutir, razonar y persuadir, porque evita que se contraponga al argumento del interés chileno, peruano o ecuatoriano el interés francés o, más adelante, chino, soviético, inglés o norteamericano. Nos resta una reflexión estrechamente relacionada con las anteriores.

### UN CONTRASTE DRAMÁTICO: EL HAMBRE EN LA INDIA

Diffícil encontrar un hecho más contrapuesto a las preocupaciones de las grandes potencias en torno a su "seguridad" que las hambrunas que están afrontando enormes sectores de la población de la India. Si. Es una situación colocada en las antipodas del problema atómico. Sin embargo, no es ajena a éste, sino todo lo contrario. Por una parte, el uso pacífico de la energía atómica, que la India está usando como manera de enfrentar a largo plazo el desafío de su explosión demográfica y de sus crecientes necesidades, pone énfasis a los argumentos que dimos para oponernos a toda experiencia nuclear de tipo bélico. La otra cara de la moneda nos sirve para poner punto final a estas reflexiones: frente al pavoroso cuadro de la miseria y el hambre de la India, todos los esquemas de seguridad nacional concebidos en puros términos militares hacen crisis. La agresión de la miseria y del hambre puede herir a un pueblo más mortalmente que la peor de las guerras. Esta misma situación, repetida en muchos pueblos simultáneamente — como sucede hoy en todo el mundo subdesarrollado — plantea un desafío a la "seguridad universal" que relegará, a la larga, a una importancia completamente secundaría el concepto de la "seguridad nacional".

¿Quién salvará las vidas humanas puestas en peligro inminente por la hambruna generalizada que azota a la India? ¿Qué respuesta les darán las grandes potencias, cuando los padres que venden o regalan a sus hijos para no verlos morir de hambre les preguntan por qué están gastando en armarse cantidades que podrían frisar y hacer retroceder la miseria en todo el mundo?

Estas interrogantes serán las que servirán para medir a las naciones más desarrolladas en el cumplimiento de su misión histórica.

## A Través de las Páginas del "Times"



información, daba la sensación de estar en una vieja abadía o en un antiguo castillo lleno de puentes levadizos. Estoy seguro, además, que lo único que no nos mostraron durante la hora exacta de visita fue el fantasma que tiene que estar en alguna parte del diario.

Si no, no sería inglés.

Y es el alma misma de la vieja Gran Bretaña. No hay londinense que no lo lleve bajo la melba y lo lea junto a la chimenea. Su sección "Vida de la corte" es un tónico y puntante muestrario de lo que hacen la reina, el príncipe Felipe y la familia real. La vida social está calculada con el sentido monárquico más exigente. Las ladias y los lores desfilan a través de sus páginas y naturalmente su vida íntima es la comidilla de la clase media inglesa que, como la clase media de todo el mundo, goza con los chismes de la corte.

Puede caer Londres, puede levantar bandera blanca Inglaterra, puede desaparecer el Imperio. Lo que no morirá jamás mientras el mundo exista es el "Times", eje y corazón de la vieja Albión. Tito Mundt.

### Aumenta Confianza del Inversor

Dirigentes de la Bolsa de Comercio de Valparaíso, Canal, como caudales determinantes de la experimentada por transacciones bursátiles, las siguientes:

Desconfianza de los analistas para invertir un período de camiones y reformas, que posiblemente perjudicaría sus inversiones.

Restricción crediticia.

Carga tributaria. Es interesante esta opinión de los dirigentes bursátiles porteños y es, desde luego, respetable como toda opinión expresada de las inquietudes de un grupo nacional.

Peró es evidente que se trata de una apreciación parcial del fenómeno. Y es además lamentable que se formulen en un axioma argumentos caprichosos como éstos.

Un somero análisis de la realidad muestra que, por el contrario, lejos de haberse deteriorado, la confianza ha aumentado notablemente en los dos últimos años, y es de fácil probatoria.

Los capitalistas, en Chile y dondequiera, aman la estabilidad económica como el mejor resguardo de sus intereses. Pues bien, la política económica del Gobierno chileno, clara y decididamente, a tal haber y los resultados positivos que se obtienen abocan, exactamente,

en una terminante refutación a las afirmaciones de los dirigentes de la Bolsa porteña.

Estos afirman que en el último bienio la Bolsa ha sufrido una menor transacción del orden de 100-900 millones de escudos.

Convendría preguntarse dónde se hallan hoy esos capitales.

¿Invertidos en el extranjero? No, porque aunque pudiera haber excepciones, Chile ofrece hoy las más amplias ventajas al inversionista, tanto en materia de seguridad como de réditos.

Tampoco sería justo imaginar que esos 900 millones de escudos se hallan invertidos hoy en negocios no productivos al país, pero si rentables a sus dueños.

Nadie podría asegurar, sin caer en discutible humorismo, que el temor a los cambios ha movido a los inversionistas a guardar su dinero debajo del colchón.

Por fortuna — para la moral chilena — ese dinero dejado de percibir por la actividad bursátil no ha tenido un destino deshonroso o antipatriótico. Ese dinero es perfectamente contabilizable. Está ahí, a la vista, en las Asociaciones de Ahorro y Préstamo y en las cuentas de ahorro, ahora reajustables, del Banco del Estado.

Esto significa, categóricamente, que el inversionista privado ha sentido más atracción por el ahorro en dichas instituciones, y ello sólo puede interpretarse, con mínima duda, como un aumento alentador de la confianza en la política de estabilización del Gobierno.

Siendo los hechos tan evidentes e incuestionables, parece lógico desprender que, en el fondo, lo único que preocupa a la Bolsa son los impuestos y la restricción de créditos.

Pero tampoco se justifica esa preocupación. Sin la percepción de impuestos no hay posibilidad de realizar obras ni de mantener la paz social, y sin control del crédito tampoco la hay de lograr solvencia para nuestra moneda. Es decir, que esos factores, lejos de perjudicar la inversión privada, tienden a favorecerla y robustecerla.

Es el resultante de esos factores, involuntarios en una sana doctrina económica, la única que podrá encauzar al capital hacia fines productivos y no especulativos, y la única, ciertamente, que estimulará de manera convincente y sólida a la actividad económica privada.

La profundidad de estas verdades podría ser discutida, pero lo que importa es la buena doctrina y sus resultados.

## La Compañía Cobo

Don Julián Cobo, descendiente de ilustre familia chilena, enseñaba las primeras letras a niños pampinos en la región del Salitre, y un día sintió nacer la fascinación de las tablas y dejó la tarima de magister, para iniciar una gira teatral por los cantones.

El éxito de la primera gira reafirmó en él su vocación y salió mundo adelante, formando Compañía propia, con su esposa, doña Adela Lorca de Cobo.

Fue un peregrinaje que no terminó sino con su fallecimiento, después de haber recorrido todo el norte chileno, las principales ciudades del sur, y luego, los países vecinos, Bolivia, Perú, Ecuador, Colombia, Venezuela, Panamá, Costa Rica, etcétera.

Desde el año 1920, difundiendo el llamado "género chico", "juegos cómicos, entremeses, comedias livianas, la Compañía Cobo se destacaba por sus "Verdades", a cargo de Parodi, Julián, Ángela y Lila, precoces tonadilleras que pusieron en boga canciones de la época.

Sin otro apoyo que el aplauso del "respetable público", cosecharon fortuna, que fue invertida en hoteles y pasajes, pero recibieron altos honores en los países sudamericanos.

En Costa Rica, el debut fue, prestigioso por la presencia del Primer Mandatario, y lo mismo ocurrió en otros países, donde el conjunto lucía con orgullo la bandera de su patria.

Fueron 30 años de infatigable actuación, hasta que el conjunto perdiera a Pedro, el mayor, en una ciudad del norte. Su fallecimiento fue un duelo para el público norteño. Más tarde, cayó don Julián, el eje, y continuaron en sus giras doña Adela y sus hijas Julián, Lila y Ángela. Ahora, acaba de fallecer en Valparaíso la señora Adela Lorca vda. de Cobo, a los 92 años de edad, sin otro estímulo que sus recuerdos, aun cuando bien merecía un Premio Nacional de Teatro, por haber dedicado toda su vida al arte escénico.

Ellos hicieron más por la cultura popular, por que llenaron el vacío de su época, en que no existía más que cine mudo, y, generalmente, en muchos pueblos chilenos, tampoco había cine; pero se las ingenjaron, habilitando locales para distraer y amenizar la monotonía de las ciudades alejadas y mediterráneas.

Los aplausos, como los ataques, impidieron muchas veces razonar, para dar tiempo a pensar en sí mismo. La señora Adela desaparece, y con ella, todo un pasado romántico del teatro nuestro. O. L.

## La Visita de Lincoln Gordon

El señor Lincoln Gordon, Subsecretario de Estado para Asuntos Latinoamericanos, que llega a visita a nuestro país en los próximos días, es no solo un diplomático de amplios conocimientos sobre América Latina, sino también intelectual de vasto y profundo saber en el terreno de la economía.

Al egresar en 1933 de la Universidad de Harvard, siguió cursos de posgrado en la Universidad de Oxford, y a su país, fue designado asesor de la Secretaría de Estado, donde colaboró en la preparación del Plan Marshall, para luego ser jefe de Asuntos Económicos en esa época era presidente especial del Presidente Truman, y desempeñó después como Ministro de Asuntos Económicos en la Embajada norteamericana en Buenos Aires.

El viaje del señor Gordon coincide con varias gestiones que se estarían realizando en Washington, a fin de poner término al estancamiento de Panamá, gestiones para las cuales el señor Gordon habría trazado ciertas líneas esenciales.

Cualesquiera que sean esos planteamientos, todo hace desear que el actual estancamiento en el camino de modernizar la arquitectura de la Organización de los Estados Americanos, sea superado.

Carlos Naundon

## Cartas al Director

**ESPARCIMIENTO POPULAR.**  
 Señor Director: En ediciones pasadas, se publicó en "La Nación", un artículo titulado "Esparcimiento Popular", cuyo contenido es muy plausible. Creo que para llevar a efecto tan importante finalidad, se deberían designar comisiones entendidas en la organización de grupos de Arte Escénico, Musical, Literario y actividad comunitaria.

La juventud respondería siempre para cada grupo, y se dispondría de un recinto adecuado para sus ensayos. Las presentaciones artísticas o exposiciones artesanales tendrían que contar con un pabellón de teatro, debidamente montado para esas actividades. Finalmente, estos grupos deberían ser controlados y animados hacia el esfuerzo de superación.

Zani Pellauso



# REPUBLICA CHECOSLOVACA CELEBRA HOY SU DIA PATRIO

El Embajador, Stanislav Svoboda, habla para LA NACION: Checoslovaquia desea intensificar las relaciones económicas y culturales con Chile

Hoy, 9 de mayo, día nacional de Checoslovaquia, su pueblo conmemora la entrada del primer tanque soviético a Praga, encabezando el ejército motorizado que en 1945 acudió a liberar al país de la ocupación alemana. Diez días antes, se suicidaba Hitler y enseguida capitulaba Berlín.

Las relaciones diplomáticas chilenas fueron interrumpidas en 1947, pero siempre existió una representación económica de Checoslovaquia en Santiago. El intercambio comercial nunca se interrumpió entre ambos países.

"Actualmente compramos en Chile productos agropecuarios como lentejas, porotos y otros. Asimismo, filetes y harina de pescado, y minerales de hierro", agrega el diplomático. "Tenemos gran interés por el comercio chileno, pero, por desgracia, estaba vendida toda la producción de este año".

A la vez, Chile importa desde Checoslovaquia, maquinarias, tractores y equipos para las plantas termo-eléctricas y la industria.

Por otro lado, siete becados checos investigan en Chile nuestra Historia y Literatura. Entre ellos, el profesor Solc, etnólogo, estudiará algunos grupos indígenas en el altiplano chileno, cerca de la frontera boliviana.

La tierra agrícola y el 91,5% de la tierra arable. Disponen de 125.800 tractores y 10.400 cosechadoras combinadas de trigo.

"Creo que sí" — responde — Especialmente participando en las actividades de los planes de desarrollo industrial de Chile. Con ese fin, hemos presentado varias proposiciones a CORFO, ENDESA y a la Sección Comercial del Ministerio de Relaciones Exteriores.

Las cooperativas de consumo son una de las organizaciones más grandes de Checoslovaquia. Cuentan con 1 millón 750 socios. Su tarea principal es asegurar el abastecimiento de la población rural y urbana.

Las cooperativas productoras fabrican 25 mil artículos. Las de vivienda se dividen en cooperativas populares, con 54.000 miembros que cuidan de las casas ya construidas, y las cooperativas de construcción para edificar nuevas habitaciones.

## LITERATURA CHILENA EN CHECOSLOVAQUIA

El Embajador de Checoslovaquia, de 40 años de edad, es casado y tiene tres hijos de 10, 8 y 7 años, los que residen con sus padres en Avda. Vitacura N° 2899. Su título es de abogado, pero nunca ha ejercido la profesión.

La mayoría de los artesanos están organizados en cooperativas, explica el Embajador. "Esto les da las ventajas de actuar en conjunto, manteniendo la autonomía de las diferentes ramas de la artesanía".

El Día de Checoslovaquia será festejado con una recepción a las 12 horas, para las autoridades, cuerpo diplomático y amistades en la residencia del Embajador. A las 19 horas, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, se efectuará una Velada Cultural organizada por el Instituto Chileno-Checo de Cultura, que preside el senador Rafael Taub.

En Checoslovaquia, hay gran interés por la cultura latinoamericana, señala. Hace poco tiempo entregamos a la Biblioteca Nacional un conjunto completo de obras literarias latinoamericanas traducidas e impresas en mi patria".

Las cooperativas agrícolas, en número de 7.912, junto con las granjas estatales, disponen del 88,6 por ciento de la producción nacional.

"Lamentablemente no tenemos una colonia grande", manifiesta el Embajador. "Solo hay una centena de checos en Chile. Llegaron durante la ocupación nazi."

Recientemente se publicó en Praga la novela de Leonardo Espinoza "Puerto Engaño", con una primera edición de 25.300 ejemplares, añade.

Actualmente, 18 estudiantes, 5 postgraduados y dos profesores chilenos se encuentran en Checoslovaquia disfrutando de becas otorgadas por el convenio firmado entre la Universidad de Chile y la Universidad de Praga.

El costo de esta nueva planta es de \$ 11.000.000 y de 600 mil dólares, que se han gastado en la importación de la maquinaria correspondiente. Para su financiamiento se ha contado con créditos proporcionados por el BID, Banco Interamericano de Desarrollo.

Este interés por conocer nuestro país debe ser estimulado, afirma el diplomático, desarrollando el campo cultural que ya existe, y organizando algunas exposiciones sobre Chile en Checoslovaquia y vice-versa.

La nota agrega que el CORFO ha elegido con tal objeto un terreno de poco más de 100 hectáreas de superficie, en las cercanías de El Belloto, sitio muy favorable por estar a corta distancia de Valparaíso y disponer de la infraestructura necesaria, estando inmediato al camino pavimentado y a la línea férrea.

El proyecto de ingeniería respectivo estará finalizado en un plazo de cuatro meses, iniciándose enseguida las obras de terrenos, estimándose que el barrio industrial, con su urbanización completa, será entregado en el mes de septiembre del año próximo.

## Futuro médico obtuvo el premio mayor de EL BARRIL MILLONARIO de ALMACENES PARIS.- La compra que le dio derecho al sorteo la realizó el día 13 de marzo

Sin duda alguna, el pequeño Gabriel Zapata Peña, de ocho años de edad actual estudiante de cuarta preparatoria en la Escuela Siria de Niños, en un día no lejano va a ser médico. Un destacado médico, lo decide por que cuando le preguntaron cuál sería la profesión más de su agrado y qué estudios la agrandarían seguir, nos sorprendió con una respuesta rápida: "Me agrada estudiar medicina Quiruro ser médico".



Gracias al empeño que puso en sus palabras le vimos crecer. Fue como si milagrosamente el pequeño se convirtiera de pronto en un espadachín joven de pantalón largo, llevando ya el blanco guardapolvo y doctorales anteojos de grueso marco.

El pequeño y nuevo millonario de "Almacenes Paris" se siente magnífico visitando y probándose un par de zapatos a su "regalado gusto".

Su madre, la señora María Inés Peña, nos dijo con una sonrisa plena de satisfacción y orgullo: "No crea usted que esto es reciente desde pequeño no habla de otra cosa. Hasta en sus juegos le gusta desempeñar el papel de médico. Ojalá que con los años se acentúe más este deseo... ¡Qué no daríamos nosotros por verlo con sus litroncitos!"

—¿Y qué tal marchan sus estudios? —Creo que bien. Mis papás están contentos... —Efectivamente obtiene buenas notas —afirma el padre—. Está mal que yo lo diga, pero es un chico bastante responsable, sin que por eso deje de ser un niño en sus juegos y aficiones.

El pequeño Gabriel Zapata Peña tiene la suerte de pertenecer a un hogar joven y esforzado. Sus padres poseen un claro y definido concepto de la alta y delicada misión que les ha sido encomendada. Su máxima atención es llegar a darle a sus hijos el cariño, la atención y educación necesarias que les aseguren en el día de mañana un lugar destacado en la sociedad en que vivimos.

El número de la suerte. El destino quiere que no le tengamos miedo a nada y te contamos que andando el tiempo llegarán a cumplirse todos tus deseos". —Sí... claro —contesta con un aleteo de turbación— la suerte me la ha dado "Almacenes Paris".

—¿Quién llenó el cupón? —Fui yo, Gabriel. —¿Y tú, yo fui... lo hago todos los meses. —Sonríe orgulloso. Su ilusión infantil no conoce derrotas. El cree en la buena suerte. No entiende de cabalas ni superstitiosidades. Por eso no reparó mayormente que el día en que realizó las compras en "Almacenes Paris" fue un día de mala suerte y al que gran número de personas le sacan el cuerpo temerosas de infortunios.

Al despedirnos no podemos dejar de estimular el optimismo del niño Gabriel Zapata Peña, deseándole que perdure a través de toda su vida, especialmente en aquellos momentos ingratos cuando muchas veces sentimos vacilar nuestra fe adulta.

Por eso le decimos: "Gabriel, hay muchos hombres que le temen al número trece. Muchos creen que no sacarán buenas desgracias. Sin embargo, para ti debe tener otro significado. Puedes considerarte el número de la suerte. El destino quiere que no le tengamos miedo a nada y te contamos que andando el tiempo llegarán a cumplirse todos tus deseos".

Sin duda alguna tiene razón. Este último sorteo ha puesto en evidencia que cualquier día es bueno para comprar en "Almacenes Paris" y el pequeño Gabriel Zapata Peña ha sido, como se dice comúnmente, "el que mató el chuncho" del día 13, que para él le reservó el codiciado premio de "El Barril Millonario", un verdadero acontecimiento para sus escasos años, que recordará siempre con alegría, incluso cuando sea un respetado y prestigioso médico reconocido por valiosos premios y condecoraciones. Nuestro más sincero deseo es que éste sea el comienzo de sus éxitos.

## Arcilla activada, otra puerta que se abre a nueva industria

Pleno éxito de la Universidad de Chile en elaboración de producto para decolorar aceites comestibles

Un estudio que permitirá sustituir las importaciones de arcilla activada para la industria refinera de aceites comestibles, efectuó el Laboratorio de Operaciones Unitarias de la Facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas de la Universidad de Chile, a solicitud del propietario de un yacimiento de arcilla cercano a la capital.

La arcilla activada es un producto de elevado precio que se emplea en grandes cantidades para decolorar aceites comestibles, quitándole el color oscuro y el olor que tienen los aceites crudos. El procedimiento consiste en adsorber las partículas complejas del aceite con las partículas de arcilla activada.

Una muestra de 40 kilogramos de arcilla activada chilena se ha distribuido en las refineras de aceite, con el objeto de probar su efectividad en la práctica y determinar las condiciones de operación de la nueva industria en Chile.



EL EMBAJADOR de Checoslovaquia, Stanislav Svoboda, con el libro "Puerto Engaño" del escritor y periodista chileno, Leonardo Espinoza, recientemente editado en Chile por una editorial de Praga.

Las arcillas activadas que se utilizan en el país son, generalmente, producidas en Inglaterra, Francia, Alemania y Estados Unidos. A pesar de los grandes yacimientos de arcilla que existen en nuestro territorio, no se emplea aun el producto nacional, porque se desconoce la tecnología para activarla.

La Universidad de Chile logró producir una arcilla activada de calidad casi igual a la alemana, que es considerada actualmente la mejor materia del mundo. Para el proceso de activación se emplean materias primas nacionales (sulfúrico) de manera que los costos de la arcilla activada producida en el país, podría ser muy inferior al producto importado. Su importancia económica es, pues notable, especialmente si se considera, además, el ahorro de divisas que podría significar, ya que actualmente el país consume 600 toneladas anuales de este producto.

El Intendente de la provincia, Erico Laursen, una visita a las obras y manifestó que los resultados obtenidos son positivos. Las tareas más próximas consistirán en la apertura de la periferia. Esta tarea es de gran importancia, ya que aportando mano de obra a los trabajos y con el apoyo de técnicos de servicios fiscales y particulares.

Técnicos de la Dirección de Pavimentación, acompañados de personal de Promoción Popular, comprueban diariamente la marcha de los trabajos, percatándose de los detalles que conviene tener en cuenta antes de que se desate definitivamente la temporada de lluvias de este año.

UN MES DE LABOR.— Durante un mes de trabajo, el remolque de cunetas alcanza a 12 mil metros; 430 metros de calzadas; 500 metros lineales de alcantarillas de nuevas alcantarillas de madera y 10 nuevas cámaras de concreto. En relación a las defensas del Rahue, se han pavimentado 2.436 metros cúbicos y se han perfilado 6.350 metros lineales de calzadas.

Según declaraciones del Intendente, Erico Laursen, la Operación Invierno ha avanzado conforme a lo previsto y Osorno contará con un cordón de defensas y su talmente funcionamiento desde hace un tiempo, el invierno de este año.

## Moderna ciudadela industrial se construirá en Valparaíso

La Corporación de Fomento a la Producción acordó crear un barrio industrial en Valparaíso, el cual quedará ubicado en El Belloto y tendrá una extensión de 100 hectáreas, en las cuales se instalarán más de sesenta industrias.

El Gerente General de la CORFO, Carlos Croxato, dirigió una nota al Senador por Valparaíso y Aconcagua, Benjamin Prado, en la cual le comunica esta resolución, por la que el senador estaba muy interesado y había realizado las gestiones a fin de lograr dicha determinación. En su comunicación, el señor Croxato le expresa:

El proyecto de ingeniería respectivo estará finalizado en un plazo de cuatro meses, iniciándose enseguida las obras de terrenos, estimándose que el barrio industrial, con su urbanización completa, será entregado en el mes de septiembre del año próximo.

El Parque Industrial de El Belloto permitirá la ubicación de más de 60 industrias, las cuales, además, recibirán préstamos de la Corporación de Fomento para la adquisición de los sitios y financiar los gastos de traslado, construcciones e instalaciones de equipos y maquinarias.

## A fines de año entrará en funciones nueva Planta de Agua Las Vizcachitas

Significa una inversión de E° 11.000.000 y de US\$ 600.000

A fines del presente año, entrará en funcionamiento la nueva planta filtradora de agua potable de "Las Vizcachitas", que entregará a Santiago 345.000 metros cúbicos de agua potable diariamente.

El costo de esta nueva planta es de E° 11.000.000 y de 600 mil dólares, que se han gastado en la importación de la maquinaria correspondiente. Para su financiamiento se ha contado con créditos proporcionados por el BID, Banco Interamericano de Desarrollo.

Las Vizcachitas, se denominan así, no porque sea más pequeña que la Planta de Las Vizcachas, sino porque, se está construyendo al lado de ella. Será similar, ya que Las Vizcachas ha dado excelentes resultados y según expertos internacionales, su funcionamiento y diseño es un verdadero ejemplo para América Latina. Además esta ubicación permite aprovechar los acueductos existentes de Laguna Negra y el paralelo. Ocupará una extensión de 800 metros de largo, por aproximadamente 200 metros de ancho. Su diseño permite la ampliación posterior para llegar a producir 690.000 metros cúbicos diarios de agua. Ha sido totalmente proyectada y construida por ingenieros, técnicos y obreros chilenos. Está a sólo 25 kilómetros de la capital. Las aguas que tratará serán captadas directamente del Rio Maipo y conducidas gravitacionalmente a la nueva planta a través de conductos a presión de cerca de ocho kilómetros de largo.

Para garantizar la continuidad de funcionamiento tendrá una central diesel eléctrica de emergencia compuesta de dos equipos de 160 kW, cada uno, con lo que se evitará la paralización de las plantas en caso de falla del suministro de público de energía eléctrica. Estas cuantiosas inversiones deberán ser amortizadas con los propios ingresos de la empresa. El volumen de agua que precisa Santiago cada vez es mayor, no sólo por el constante incremento de la población, sino por el desarrollo de su industria.

El agua potable constituye en sí misma toda una compleja industria económica, que debe financiar gastos de tratamiento, purificación, filtración, distribución. Asimismo se requieren cuantiosas inversiones para mejorar e incrementar el servicio, como es el caso de la nueva Planta de Las Vizcachitas.

Finalmente para tener agua hay que encausar ríos, canalizar, tender acueductos, diques, represas, disponer de modernos laboratorios de análisis para clorurar, fluorar, etc., el líquido a fin de entregarlo al consumo en óptimas condiciones higiénicas.

COMPLEJO ECONOMICO El agua potable constituye en sí misma toda una compleja industria económica, que debe financiar gastos de tratamiento, purificación, filtración, distribución. Asimismo se requieren cuantiosas inversiones para mejorar e incrementar el servicio, como es el caso de la nueva Planta de Las Vizcachitas.

El acto se realizará hoy a mediodía en la sede del Comando, ubicado en calle Agustinas 853, décimo piso. Asistirán el Director de Industria y Comercio (DIRINCO), Hernán Lacalle; Belisario Velasco, en representación de ECA, autoridades del SNS, y de la Municipalidad de Santiago.

Entre los sustitutos de la carne va a venderse el "lomo Bremen", producto elaborado en base a la merluza; chorizos, paté y otros embutidos preparados con elementos del mar.

## MUNICIPALIDAD DE ANTOFAGASTA

### Propuestas Públicas Decreto N.º 296

## ILUMINACION ESTADIO REGIONAL ANTOFAGASTA

Llámanse a Propuestas Públicas a las empresas especializadas en iluminación para la iluminación del Estadio Regional de Antofagasta. Bases y antecedentes podrán solicitarse directamente en la Dirección de Obras Municipales, o bien a la Casilla N.º 670 de Antofagasta, hasta el 18 de mayo próximo. Las propuestas se abrirán en la Sala de la Alcaldía, el 16 de junio de 1966, a las 10 horas, y en presencia de los interesados que lo deseen.

Floreál Recabarren Rojas  
ALCALDE  
Reinaldo Sepúlveda Varas  
SECRETARIO ALCALDIA

Continúa de la página anterior. Sección de anuncios y noticias breves. Incluye: "Continúa de la página anterior", "Nuevo y seguro último plazo", "Convenio para venta de substitutos de la carne", "Municipalidad de Antofagasta", "Propuestas Públicas", "Iluminación Estadio Regional Antofagasta".



VISITA A CENTRO DE MADRES



Accediendo a una invitación, la esposa del Embajador de Chile en Estados Unidos, Olaya E. de Tomic, visitó el Centro de Madres Comunitarias que lleva su nombre, para conversar con las socias y conocer las actividades que desarrolla. Esta institución funciona en la Población "Juan Antonio Ríos" N° 1 y cuenta con 45 socias. La directiva está compuesta por: Presidenta, Paimira Valdés; vicepresidente, María Sepúlveda, y tesorera, Rosa Espinoza. EN EL GRABADO, la señora de Tomic sostiene en sus manos una dormilona que le obsequió el Centro y a su alrededor aparece la directiva.

EN LOS PROXIMOS MESES SE INICIARA EXPLOTACION DE MATADERO LO VALLEDOR

En los próximos meses se iniciará la explotación, en la línea de bovinos, del Matadero Frigorífico Lo Valledor, que es en potencia la mejor planta elaboradora de carne de América Latina. La Municipalidad de Santiago destinará una importante cantidad de su presupuesto durante este año para habilitar definitivamente el Matadero, cuya construcción data de 1945.

En ese año y hasta 1954 se realizó una proyección contratada en 1940. Los trabajos se paralizaron por falta de fondos.

Al evolucionar la técnica de los mataderos frigoríficos y con el nuevo enfoque de la comercialización de los productos del agro, se determinó la ejecución de un nuevo proyecto.

Este se ejecutó entre los años 1957 y 1960, a cargo del técnico norteamericano Harry Shepperd y personal de la Municipalidad. El segundo proyecto se inició en 1960 y este año la Municipalidad de Santiago desea iniciar su explotación, a pesar de la difícil situación económica por la que atraviesa la Corporación edilicia.

EXPLOTACION INTEGRAL

El técnico norteamericano Harry Shepperd manifestó, al darse término a los estudios del proyecto definitivo, que Lo Valledor, lejos de ser un elefante blanco, es en potencia la mejor planta elaboradora de carne de América Latina.

Tendrá una capacidad promedio de matanza anual de 156 mil vacunos, 234 mil ovinos y 156 mil porcinos y los rendimientos por hora serán de 100 vacunos, 100 a 200 terneros u ovinos y 100 a 150 cerdos.

En cuanto a almacenamiento, las cámaras enfriadoras tienen capacidad para 1.130 vacunos y 960 cerdos, mientras las cámaras frigoríficas tienen en sus dos pisos una capacidad aproximada de 5.000 vacunos.

Lo Valledor ha sido proyectado para una operación completa de elaboración de carne, basada en las normas vigentes que se encuentran en los Estados Unidos.

Tendrá esencialmente dos tipos de actividad: el beneficio del ganado y la elaboración de subproductos de la carne, como la obtención de manteca, grasa no comestible, fabricación de embutidos, elaboración de harina de sangre, curado de cueros, maduración y prepaque de cortes de carne y enfriados y almacenamiento de carne y de ciertos subproductos.

El Matadero Frigorífico Lo Valledor reemplazará al actual matadero municipal y posteriormente a los ubicados en otras comunas del Gran Santiago.

Servicio de Televisores y Radios

**ZENITH**

Reparaciones de cualquier modelo de Radios y Televisores Zenith, Sistema exclusivo de ajustes de TV de 60 a 50 ciclos. Repuestos legítimos Zenith. Responsabilidad. Ingenieros y personal especializado.

SERVICIO A DOMICILIO

**Caravel S.A.**

Cerretal Cía. Industrial de Radio y Televisión S.A.  
Morandé 538 - Teléfono 61829

SINTEISIS DE ACTUALIDAD

MISION JAPONESA

Una serie de entrevistas con autoridades de Gobierno y miembros de la Misión de Aeronáutica de Japón, se iniciará hoy los integrantes de la Misión de Aeronáutica de Japón. A las 9 horas se entrevistará con el vicepresidente de Línea Aérea Nacional (LAN-Chile), Eric Campaña, con motivo de conocer el funcionamiento y planificación de la línea aérea nacional. Posteriormente, a las 11 horas se entrevistará con el Subsecretario de Transporte, Sergio Saldívar. En esta reunión proseguirán conversaciones sostenidas con autoridades de la Misión. Por la tarde, a las 17 horas, los integrantes de la Misión ofrecerán una conferencia de prensa, a efectuarse en el Salón Viña del Mar, en el Hotel Carrera.

MIEMBRO ACADEMICO

En ceremonia que se efectuará mañana, en el Salón de Honor de la Universidad de Chile, la pintora nacional Ana Cortés, será recibida como Miembro Académico de la Facultad de Artes. Ana Cortés, es la segunda mujer agraciada con esta distinción. Doña Amanda Labarca fue la primera.

CONFERENCIA

A las 11 horas, el presidente del Colegio Médico de Chile, doctor Enrique Huertas, ofrecerá una conferencia de prensa, con motivo de dar a conocer el estado actual de la medicina en su país. El doctor Huertas se encontrará realizando una gira por el continente.

SEMINARIO DE RR. PP.

Un seminario para profesionales y ejecutivos sobre la Ley de las Relaciones Públicas se inicia hoy, a las 10 horas, en el moderno auditorio de la Torre Redonda, ubicada en Alameda Bernardo O'Higgins esquina de San Diego. El seminario es parte de seminarios organizados por ICREP en 1966.

REUNION EN HACIENDA

El Subsecretario de Hacienda, Andrés Zaldívar se reunirá mañana de hoy con dirigentes de la Federación Agrícola de Chile, con motivo de estudiar la posibilidad de cancelar la totalidad del reajuste para el Magisterio que se efectuará el día 2 de junio y proceder al pago de los sueldos mañana, en forma anticipada.

COLECTA PRO TEMPLO VOTIVO

El miércoles se efectuará a través de todo el país una colecta pública, organizada por el Comité Voto Nacional, destinada a reunir nuevos fondos para la construcción del Templo Votivo de Maipú. En la colecta intervendrá personal de instituciones educacionales y de beneficencia pública.

CENTRO DE MADRES PIDE FERIA PARA VENTA DE SU PRODUCCION

El mayor volumen de trabajo para atender el interés de las madres de poder aumentar sus ingresos hogareños con el esfuerzo, y la instalación de una feria permanente de venta de los productos tejidos y otros que se les apove en esta inquietud que resolverá el problema de venta de sus productos. Dijeron que actualmente no disponen de facilidades para colocar sus trabajos, y aquellos que logran vender son pagados a precios muy bajos por comerciantes que ante la necesidad que tienen ellas de aumentar los ingresos hogareños ofrecen valores ínfimos, y condicionando a la venta total de los trabajos.

Opinaron que así como se organizan anualmente diversas ferias en el Parque Forestal o en otros lugares, bien se podría también apoyar esta inquietud de los Centros de Madres para instalar locales permanentes bien presentados, prefabricados, atendidos por ellos mismos, saliendo favorecidos desde luego ellas y el público en general.

AVISO SERVICIO MEDICO REGIONAL DE EMPLEADOS

Concurso Médico, en conformidad a lo establecido en el Reglamento de Concursos Médicos del Servicio Médico de Empleados, Decreto Supremo N° 212, de 1957, para el cargo que se indica:

**MEDICO CARDIOLOGO** para el Equipo de Coquimbo, con jornada diaria y quinquenios correspondientes. Se recibirán en la Oficina de Partes, Bandera, quinto piso, Santiago, y en la Secretaría del Regional de Serena, hasta el día 24 de mayo, a las 12 horas.

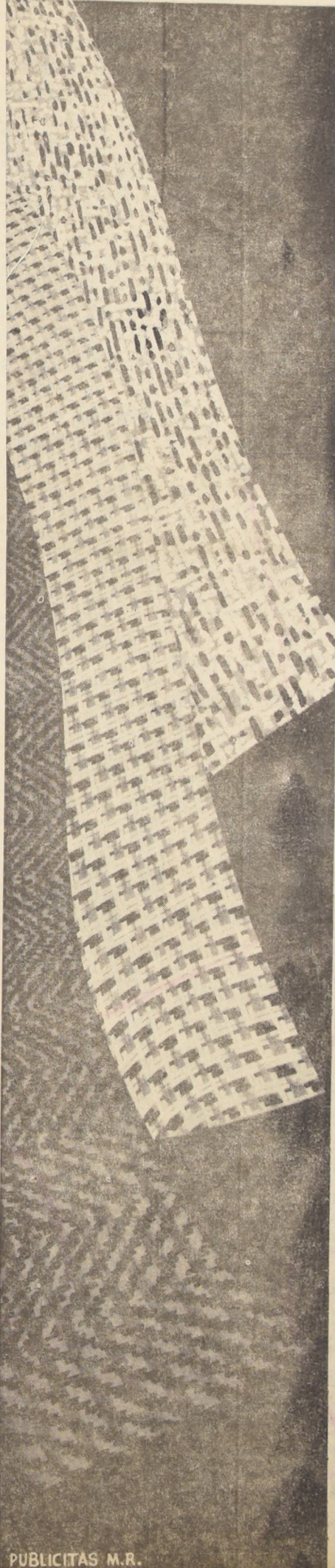
EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO.

AVISO SERVICIO MEDICO REGIONAL DE EMPLEADOS

Concurso Médico, en conformidad a lo establecido en el Reglamento de Concursos Médicos del Servicio Médico de Empleados, Decreto Supremo N° 212, de 1957, para el cargo que se indica:

**MEDICO INTERNISTA** para el Regional Talca, con dos quinquenios correspondientes. Se recibirán en la Oficina de Partes, Bandera, quinto piso, Santiago, y en la Secretaría del Regional de Talca, hasta el día 28 de mayo de 1966, a las doce horas.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO.



**LANAS**

El más selecto conjunto de Novedosas Telas para la Temporada OTOÑO-INVIerno 1966 en

**CASA García**

**4**

OFERTAS INTERESANTES

- Tweed Extra Económico Ancho 140 cms. El metro **E° 14.80**
- Tweed para Trajes, diferentes fantasías Ancho 140 cms. El metro **E° 20.10**
- Lana 100 ojo para Abrigos y Chaquetones, variedad de colores Ancho 140 cms. El metro **E° 22.60**
- Pelo de Camello Lana extra para Abrigos, coloridos de actualidad Ancho 140 cms. El metro **E° 47.50**

Lo más nuevo  
Lo más moderno  
Lo más original

**CASA García**  
ALAMEDA ESQ. AV. ESPAÑA





SEPULTADOS LOS RESTOS DEL VOLUNTARIO ROBERTO MATUS

En el Cementerio General, se efectuaron ayer los funerales del Director Honorario del Cuerpo de Bomberos de la capital, voluntario Roberto Matus Núñez.

Al sepelio asistieron la totalidad de las Compañías de Bomberos de Santiago, de las Comunas de Ñuñoa y Providencia, más delegaciones de la Décima Compañía de Bomberos de Valparaíso y de la Segunda Compañía de San Bernardo, organismos a los que el extinto se hallaba vinculado en calidad de Miembro Honorario.

INSTALARAN SERVICIO PARA COMBATIR EL ALCOHOLISMO

CURICO.— En el inmueble que posee el Servicio Nacional de Salud, situado en calle Merced esquina de Chacabuco de esta ciudad, se proyecta construir dos salas nuevas con el objeto de instalar un servicio para el tratamiento ambulatorio contra el alcoholismo.

Una de estas dependencias será destinada como auditorium y en la otra se habilitará una clínica, para atender a las personas que no necesitan hospitalización total y que pueden ser sometidas a tratamiento sin necesidad de abandonar su trabajo y actividades habituales.

Ministerio de la Vivienda y Urbanismo

DIRECCION GENERAL DE OBRAS URBANAS
DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA

Solicítanse Propuestas Públicas

para la ejecución de calzadas de hormigón de cemento vibrado y obras complementarias en diversas calles de la comuna de SAN BERNARDO, con un presupuesto oficial de \$ 321.403,10.

APERTURA: Alcaldía de SAN BERNARDO, el 27 de mayo de 1966, a las 11 horas.

CATEGORIA: Primera, Segunda, Tercera y Cuarta del Registro General de Contratistas, en conformidad al Decreto N.º 1340 de 8 de octubre de 1965.

Se entregarán los antecedentes desde el 9 al 13 de mayo de 1966, en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda N.º 723.

Solicítanse Propuestas Públicas

para la ejecución de aceras de hormigón de cemento en diversas calles de la comuna de SAN CARLOS, con un presupuesto oficial de \$ 103.012,09.

APERTURA: Alcaldía de San Carlos, el miércoles 25 de mayo de 1966, a las 11 horas.

CATEGORIA: Cualquiera del Registro General de Contratistas o Primera del Registro de Obras Menores de esta Dirección, en conformidad al Decreto N.º 1340 de 8 de octubre de 1965.

Se entregarán los antecedentes desde el 9 al 16 de mayo, en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda N.º 723, Santiago, o en la Delegación de CHILLAN.

Solicítanse Propuestas Públicas

para la ejecución de calzadas de hormigón cemento vibrado en diversas calles de la comuna de QUILLOTA, con un presupuesto oficial de \$ 107.064,70.

APERTURA: Alcaldía de Quillota, el día miércoles 25 de mayo de 1966, a las 11 horas.

CATEGORIA: Cualquiera del Registro General de Contratistas o Primera de Obras Menores de esta Dirección, en conformidad al Decreto N.º 1340 de 8 de octubre de 1965.

Se entregarán los antecedentes desde el día 9 al 12 de mayo de 1966, en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda N.º 723, o en la Delegación de QUILLOTA.

Solicítanse Propuestas Públicas

para la ejecución de calzadas de hormigón cemento vibrado en diversas calles de la comuna de COMBARBALA, con un presupuesto oficial de \$ 44.136,70.

APERTURA: Alcaldía de Combarbalá, el viernes 27 de mayo de 1966, a las 11 horas.

CATEGORIA: Cualquiera del Registro General de Contratistas o Primera de Obras Menores, en conformidad al Decreto 1340 de 8 de octubre de 1965.

Se entregarán los antecedentes desde el día 9 al 13 de mayo de 1966, en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda 723, o en la delegación de LLAPEL.

Solicítanse Propuestas Públicas

para la ejecución de calzadas de hormigón cemento vibrado y obras complementarias en diversas calles de la comuna de PEUMO, con un presupuesto oficial de \$ 54.478.—

APERTURA: Alcaldía de PEUMO, el 18 de mayo de 1966, a las 11 horas.

CATEGORIA: Cualquiera del Registro General de Contratistas o Primera de Obras Menores de esta Dirección, en conformidad al Decreto N.º 1340 de 8 de octubre de 1965.

Se entregarán los antecedentes desde el 3 al 9 de mayo de 1966, en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda N.º 723, Santiago, o en la Delegación de RANCAGUA.

Solicítanse Propuestas Públicas

para la ejecución de calzadas de hormigón de cemento vibrado en diversas calles de la comuna de MARCHIGUE, con un presupuesto oficial de \$ 56.—

APERTURA: Alcaldía de Marchigüe, el miércoles 18 de mayo de 1966, a las 10 horas.

CATEGORIA: Cualquiera del Registro General de Contratistas o Primera del Registro de Obras Menores de esta Dirección, conforme al Decreto N.º 1340 de 8 de octubre de 1965.

Se entregarán los antecedentes desde el 3 al 9 de mayo, en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda N.º 723, Santiago, o en la Delegación de SAN FERNANDO.

El Director



VALPARAISO.— MARINOS DEL BELMONT EN EL PUERTO.— Los marinos Belmont nave norteamericana que nos visita en carácter científico, han realizado un activo programa durante su estadía en Valparaíso. El barco zarpa ayer domingo rumbo a Talcahuano.

Puerto Las Mulatas de Valdivia entrará en servicio en diciembre

A fines del presente año entrará en servicio el nuevo puerto de Las Mulatas, que construye la Dirección de Obras Portuarias en Valdivia, con un costo aproximado de \$ 1.200.000.

LA ESCUELA DE AVIACION VISITO CIUDAD DE TALCA

TALCA.— Esta ciudad premió con calurosos aplausos las presentaciones públicas de la Escuela de Aviación "Capitán Avalos", que visitó nuestra ciudad por primera vez, a través de su Banda Instrumental; equipos de fútbol y básquetbol; sus escuadrillas de aviones Mentor y "Condores de Plata".

Reunión sobre Plan "Chile-California"

El Cónsul General de Chile en Los Angeles, Estados Unidos, Víctor Rosco, sostuvo una reunión con el Gobernador del Estado de California Edmund G. Brown con quien analizó diversos aspectos relacionados con el programa "Chile-California".

PONEN EN MARCHA UN PLAN DE PAVIMENTACION: NUÑO A

NUÑO A.— Pronto se pondrá en marcha el plan de pavimentación comunal que contempla la inversión de 800.000 escudos. Sólo se espera que se abran las propuestas públicas a que ha llamado el Municipio local.

CORO POLIFONICO DE TALCA CELEBRO SU 7º ANIVERSARIO

TALCA.— El Coro Polifónico de esta ciudad, que dirige Carmen Sánchez Lora, celebró ayer, sus siete años de vida, con un acto cultural efectuado en el aula magna de la Universidad Técnica del Estado, ante la presencia de las autoridades.

Soc. Constructora de Establecimientos Hospitalarios S. A.

Propuesta Pública PROVISION E INSTALACION DE ASCENSORES EN EL HOSPITAL DE ANGOL

SE SOLICITAN PROPUESTAS PUBLICAS PARA PROVISION E INSTALACION DE ASCENSORES, MONTACAMILLAS, MONTACARRROS Y MONTARROPAS EN EL HOSPITAL DE ANGOL.

Los antecedentes se entregarán en el Departamento de Arquitectura del Servicio Nacional de Salud, Alameda N.º 236, 1.º piso, desde el 7 de mayo hasta el 25 de mayo de 1966, de 9 a 12 horas.

EL GERENTE SANTIAGO, 7 de mayo de 1966.

PERIODISMO DE LA "U" CELEBRA SU "SEMANA"

Durante la semana comprendida entre los días 9 y 14 del presente mes, los alumnos de la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile celebrarán su tradicional "Semana", que este año contará con actos culturales, deportivos y sociales.

Entre las "noticias" programadas para la presente semana se encuentran la competencia de baby-fútbol tipo "copa carranza", que se disputará entre los equipos de cada uno de los cuatro años de estudio. La diferencia fundamental es que en estos partidos de baby-fútbol los jugarán las niñas de la Escuela.

El baile de clausura se realizará el sábado 14. PRENSA JAPONESA. Junto con la Embajada del Japon los alumnos de Periodismo efectúan una exposición de Prensa Japonesa que se inaugura hoy, a las 7 de la tarde, en uno de los salones del Teatro Municipal. Permanecerá abierta la exposición al público durante toda la semana de 11 a 14 y 17 a 20 horas.

Moderna unidad de servicio higiénico en Escuela Macul

En la Escuela Fiscal Mixta N.º 254, de Macul, se inauguró una moderna unidad de servicios higiénicos construida, dentro de la Alianza para el Progreso, con el aporte de la propia comunidad y de la Campaña Nacional de Reparación de Escuelas.

LICENCIADO DE LA UC. GANO PREMIO

En su reciente sesión, la Academia Chilena de la Historia, acordó conferir el Premio Miguel Cruchaga, que se concede anualmente a la mejor memoria universitaria de tema histórico, a la tesis: "RELACIONES DIPLOMATICAS ENTRE CHILE Y LOS ESTADOS UNIDOS, 1829-1841", de que es autor el licenciado en Derecho de la Universidad Católica de Chile, Carlos Méry Squella.

REMATE DE VEHICULOS

EL MIERCOLES 11 DE MAYO DE 1966, EN AVENIDA MATUCANA N.º 200, A LAS 10 HORAS

- 4 Furgones Ford año 1951
Furgón Ford año 1953
Furgón Ford año 1960
Jeep Willys año 1959
Automóvil Ford 1953
200 Neumáticos diferentes.

Propuesta Pública PROVISION E INSTALACION DE ASCENSORES EN EL HOSPITAL DE ANGOL

SE SOLICITAN PROPUESTAS PUBLICAS PARA PROVISION E INSTALACION DE ASCENSORES, MONTACAMILLAS, MONTACARRROS Y MONTARROPAS EN EL HOSPITAL DE ANGOL.

EL GERENTE SANTIAGO, 7 de mayo de 1966.

CONGRESO REGIONAL EFECTUARA LA JUNTA DE AUXILIO ESCOLAR

TALCA.— Desde el 11 al 14 del presente mes, la Junta de Auxilio Escolar efectuará su Segundo Congreso Regional, que abarcará las provincias de O'Higgins, Concepción, Talca, Maule y Linares.

Edmundo Allen, secretario provincial, expresó a "LA NACION", que este Congreso tendrá como misión vital realizar un análisis de las realidades de asistencia social de la zona, y las etapas para llegar a una mejor aplicación de acuerdo a las características socio-económicas de la región.

CENA EN HONOR A DIRECTIVOS DEL BCO. DEL ESTADO

Con motivo del reciente nombramiento en altos cargos ejecutivos del Banco del Estado, amigos y conterráneos de los socios Carlos Carvajal, Enrique Soto y Gustavo Méry, varios ofrecieron una cena de honor a las 21 horas del jueves próximo, en el local del Club "Coquimbo Atacama", ubicado en calle Compañía N.º 1255.

Las adhesiones se reciben diariamente, en horarios de oficina, en la sede del Club o al fono 88996. Los invitados de honor asumieron los cargos de Gerente General, Gerente de Operaciones, Bancarias, y Gerente de la Oficina Central, respectivamente, del Banco del Estado de Chile.

INVESTIGAN EXTRAÑO SUICIDIO DE ESTUDIANTE UNIVERSITARIO

El suceso ocurrió en la madrugada del Barrio Alto

La Brigada de Homicidios, se encuentra investigando el extraño suicidio de un estudiante universitario ocurrido en el barrio alto de la capital.

Andrés Pascal Allende, se presentó en la ayer en la 14ª Comisaría de Carabineros, a hallazgo del cadáver de su amigo Luis Villalobos. El cuerpo sin vida de Villalobos estaba en el interior de la casa signada con el N.º 2866 de la calle de Villalobos.

DESPUES DE CHOCAR CON MICRO SE INTRODUJO EN

Un microbús que avanzaba por Morandé, conducido por un chófer en completo estado de ebriedad, se estrelló contra la parte trasera de un camión y luego se subió a la acera y penetró al interior de un bar ocasionando daños de consideración.

El microbús tiene la patente IV-925, y su chófer fue identificado como Carlos Alvarado Flores, quien además no tenía documentos de competencia para conducir vehículos motorizados.

REMATE DE VEHICULOS

- 4 Furgones Ford año 1951
Furgón Ford año 1953
Furgón Ford año 1960
Jeep Willys año 1959
Automóvil Ford 1953
200 Neumáticos diferentes.

Propuesta Pública PROVISION E INSTALACION DE ASCENSORES EN EL HOSPITAL DE ANGOL

SE SOLICITAN PROPUESTAS PUBLICAS PARA PROVISION E INSTALACION DE ASCENSORES, MONTACAMILLAS, MONTACARRROS Y MONTARROPAS EN EL HOSPITAL DE ANGOL.

EL GERENTE SANTIAGO, 7 de mayo de 1966.

Vertical text on the far right edge of the page, partially cut off.







# GREMIOS \* CONFLICTOS \* TRABAJO \* CAMPESINOS \* SEGURIDAD SOCIAL



**CAMPESINOS SE MOVILIZAN** - El diputado campesino Manuel Rodríguez, junto a otros trabajadores de la tierra que vinieron a Santiago a solicitar la intervención de las autoridades para poner término a los indiscriminados despidos en el campo, a causa de la finalización del año agrícola. Como se ha informado, las autoridades del Trabajo han dado instrucciones telegráficas a Intendentes, Gobernadores, Delegados, e Inspecciones del Trabajo para que intervengan y sancionen con energía las faltas de los agricultores contra la ley que suprimió el despido arbitrario.

## Gira inspectiva por Concepción realizó Director del Trabajo

Luego de una extensa gira por la provincia de Concepción, en que recorrió las distintas localidades y centros laborales de la zona conociendo los problemas de los trabajadores penquistas, regresó ayer domingo a Santiago, el Director General del Trabajo, Guillermo Videla Vial.

Videla sostuvo en su gira numerosas entrevistas con los jefes zonales del servicio y dirigentes de distintos gremios, en especial carboníferos, imponiéndose de su situación. El Director General del Trabajo visitó Talcahuano y sostuvo reuniones con los trabajadores de la Compañía de Acero del Pacífico, CAP, para trasladarse, posteriormente, hasta Tomé con el fin de visitar la inspectoria provincial del Trabajo de esa localidad y luego asistir a reuniones con representantes empresariales y sindicales de la zona.

El día viernes, Videla Vial se trasladó hasta Lota, en donde inspeccionó los establecimientos de Lota Green, Forestal Colcura, establecimientos de Schwager y Papelera y aserradero de San Pedro.

El sábado, el Director General del Trabajo visitó, finalmente, las fábricas de Tejidos Caupolicán, Chiguayante y otras industrias zonales.

## JORNADAS TRAUMATOLOGICAS REALIZARAN EN CONCEPCION

En la última semana del mes en curso la Caja de Accidentes del Trabajo realizará en Concepción las primeras Jornadas Traumatológicas a nivel zonal paralelas con un curso de Seguridad Industrial dedicado no sólo a funcionarios de la institución en esa región sino también para representantes de las industrias del acero, carbón, madera, agrícola.

El acuerdo fue adoptado por el Vicepresidente de la Caja, Srta. Marta Carrasco y los principales jefes de la institución consecuente con la política del Gobierno en orden a dar prioridad al desarrollo industrial económico y social de esas provincias diversificadas y acrecentado en los últimos 25 años junto a su crecimiento demográfico que ha sobrepasado el 100% de aumento desde 1940.

La realización de estas jornadas serán entre el 30 de mayo y 4 de junio en ciclo de seis sesiones. En los temas científicos de traumatología intervendrán profesores especialistas, médicos tanto de Santiago como de Concepción. Por su parte, los cursos de seguridad industrial serán dictados por técnicos sobre la materia.

## Dirigentes sindicales PDC en gira por 2.º Congreso Nacional

Dirigentes sindicales demócratas viajaron a las zonas sur, norte y central del país, con el fin de intensificar en provincias los trabajos relacionados con el 2º Congreso Nacional de Trabajadores PDC, que se realizará en Santiago, entre los días 19, 20, 21 y 22 de mayo.

Como se ha estado informando, el Congreso debatirá un temario de 4 puntos importantes:

- 1.- Organización y Estructura del Departamento Nacional y Sindical, con los subtemas: a) Del Estatuto; b) Estructura; y c) Planificación.
- 2.- Política Sindical con los subtemas: a) Estrategias y Tácticas; b) Financiamiento; y c) Participación en la Revolución en Libertad.
- 3.- Política Laboral con los subtemas: a) Del Gobierno; y b) De los Trabajadores.
- 4.- Política Sindical Internacional, con los subtemas: a) Situación Sindical Internacional; y b) Relaciones Internacionales.

### DIA 19 DE MAYO

10 horas. Acto Inaugural.  
a) Presidente de la Comisión Organizadora  
b) Saludos de Invitados.  
c) Presidente del PDC.

17 horas. Constitución de Comisiones y Designación de los Presidentes y Secretarios de las Plenarios.  
Cuenta del Consejo Nacional Sindical, por el Director Nacional.

### DIA 20 DE MAYO

9 horas. Instalación y trabajo de Comisiones.  
18 horas. Primera Sesión Plenaria, cuentas de las Comisiones.

### DIA 21 DE MAYO

9 horas. Trabajo de Comisiones.  
20 horas. Segunda Sesión Plenaria.

### DIA 22 DE MAYO

Tercera Sesión Plenaria y Clausura.

### EL PROGRAMA

El programa a desarrollarse será el siguiente:

## EMPLEADOS "CAP" PERDIERON JUICIO CONTRA LA EMPRESA

La Corte del Trabajo de Concepción en sentencia dictada recientemente, revocó el fallo dictado en primera instancia por el Juzgado del Trabajo que había acogido la demanda de los empleados de Huachipato en contra de la Compañía de Acero del Pacífico.

El fallo revocado disponía que la empresa debía pagar a sus empleados una indemnización por no haber entregado oportunamente los antecedentes necesarios para la evaluación del trabajo del personal.

## EMPLEADOS DE SEGURO OFRECEN CONFERENCIA

A las 11 horas de hoy se efectuará una conferencia de prensa organizada por la Federación de Empleados de Seguro y que está destinada a dar a conocer algunos problemas de orden funcional y de las actividades de algunas compañías de esta especialidad. El acto tendrá lugar en la sede de la Confederación de Empleados Particulares, Huérfanos 1243, 2º piso.

Según los organizadores, van a informar sobre hechos que causarían expectación pública.

Trabajo que no corresponde pagar indemnización por perjuicios eventuales e inciertos como los que plantean los empleados a través de su demanda.

La sentencia que dicta el fallo revocado el de primera instancia firmado por el Juez Violeta Guzmán, emanó de la Corte del Trabajo formada por los Ministros Agustín Spóke, Esteban Cristóbal y el abogado integrante Waldo Otárola.

## Breves Gremiales

### SEMINARIO DE LA CUT.

La Central Única de Trabajadores inaugura mañana un Seminario de Capacitación Sindical para mujeres de acuerdo al convenio suscrito con la Universidad de Chile. El curso se desarrollará durante el presente mes en la sede de la CUT, Compañía 1477, y en él se tratarán los siguientes temas: Dirección de debates, Formación de un Sindicato. El valor de la inscripción es de \$ 5.

### PLIEGO DE LA CAP.

La Campaña de Acero del Pacífico (CAP) entregó una proposición a los dirigentes del Sindicato Industrial respecto del Pliego de Peticiones planteado. Los trabajadores consideraron en asamblea la proposición, aceptando algunos puntos y rechazando otros. Esto dará lugar a un nuevo intercambio de notas entre las partes. El conflicto no es considerado aun a través de la Junta de Conciliación.

### SOLUCIONADO CONFLICTO DE ENDESA

Quedó virtualmente solucionado el conflicto legal que afectaba a 3.860 trabajadores de esa empresa, luego que la asamblea general aceptara las condiciones de arreglo propuestas por la Gerencia. A cargo de estas gestiones estuvo el dirigente nacional Osvaldo Martín.

## FINALIZO CICLO DE CHARLAS DE ORIENTACION DOCTRINARIA

Finalizó el ciclo de conferencias doctrinarias que auspició el Instituto de Estudios Políticos a los miembros del Frente de Trabajadores PDC de la Dirección de Obras Sanitarias. Una vez finalizado dicho Seminario el Director del Instituto sometió a los participantes a un examen de conocimientos, el que demostró el buen éxito logrado con su dictación.

Los temas bases del Curso fueron, FORMACION POLITICA y ADOCTRINAMIENTO DEMOCRATACRISTIANO, además en mesa redonda se trataron diversos temas de la actualidad nacional.

**FABRICA CARTERAS "RILOF"**  
LE OFRECE SUS ÚLTIMOS MODELOS EN TODOS LOS COLORES. Tal como realmente.  
HECHURIS EN IDOS  
TRANSFORMACIONES EN COORDINADO, CUERPOS TEVINIL Y ARREGLOS EN GEMERAL  
COQUIMBO 1179  
ENTRE SAN DIEGO Y GALVEZ

**ONACO** JUBILACIONES M. E.  
**OBRERAS - OBREROS CAMPESINOS**

**Asegurados del Servicio de Seguro Social**  
Que se inscribieron en el Seguro Obligatorio antes del 7 de diciembre de 1952. Que nacieron en el año 1897 o antes de ese año. No importa tengan su libreta airasada. No importa tengan su libreta perdida. No importa hayan sido rechazados por el Servicio de Seguro Social en trámite anterior.

**ONACO le da a conocer sus derechos y le ayuda a obtener su pensión de vejez**  
Nuestros servicios son profesionales: atendidos por Abogados y Expertos en Leyes Sociales.

**Obreros y obreras:**  
Que nacieron en el año 1910 o antes de ese año. Vengan a inscribirse. El "contrato Onaco" garantiza el trámite del peticionario.

**Oficina Nacional de Consulta ONACO**  
JUBILACIONES

Es una organización jurídica al servicio de los asalariados  
OFICINA CENTRAL: En Santiago: MANUEL RODRIGUEZ 62. OFICINA No. 3. Horario de atención: de lunes a viernes, de 9 a 13 y de 15 a 18 horas. CONSULTAS DE PROVINCIAS: Coquimbo 182. Correo de San Miguel. AGENCIAS: VALPARAISO: Blanco 1041. Oficina 7. LOS ANDES: O'Higgins 242. RANCAGUA: Rubio 250. RENGO: Avda. Bisquert 219. SAN FERNANDO: España 575. SAN VICENTE DE TAGUA TAGUA: Riesco 620. CURICO: Yungay 725. TALCA: 11 Oriente 1554. Feria de Talca: TALCA: Pasaje Talca, Local 11. 1 Norte y 5 Oriente, frente al Mercado. SAN JAVIER: Cienfuegos 1361. LINARES: Avda Brasil 669. PARRAL: Balmaceda 216. CAUQUENES: Victoria 457. altos. SAN CARLOS. Diagonal Navotava 281. Plazuela micros rurales. CHILLAN: A. Prat 879. Feria Chillán. CONCEPCION: Castellón 542. Local 9. LOS ANGELES: Caupolicán 157. VICTORIA: Calama 1201. Local del Teatro. TEMUCO: Claro Solar 920. Of. 7. y Avenida Balmaceda 1533. casi esquina A. Pinto, a 50 mts. Feria y micros rurales. VALDIVIA: Picarte 1310. PUERTO MONTT: Quillota 193.

## Ayuda yugoslava para enferma de cáncer

La campaña de solidaridad para una enferma de cáncer, tuvo respuesta del Embajador chileno en Yugoslavia, Miguel Serrano. Esta campaña la inició el Frente de Organizaciones Sindicales Libres que se dirigió al Embajador para que intercediera ante los círculos médicos yugoslavos con el fin de conseguir ayuda médica para la señora Florinda Collet de Zúñiga, madre de siete niños. En la nación europea se han conseguido positivos resultados en el tratamiento del cáncer, y es así como será posible que una chilena pueda ser tratada con el medicamento denominado UP.

El Embajador comunicó esto a los dirigentes sindicales quienes se pusieron de inmediato en contacto con la familia de la señora Florinda Collet que vive en Valparaíso.

En el curso de la presente semana esta campaña solidaria culminará felizmente cuando el medicamento yugoslavo sea aplicado en esta trabajadora chilena.

**TEXTOS ESCOLARES**  
y  
Siempre novedades Chilenas y extranjeras en  
**LIBRERIA CULTURA**  
HUERFANOS 1179  
Entre Morandé y Bandera

Soc. Constructora de Establecimientos Hospitalarios S. A.

**Propuestas Públicas**  
Construcción de la Sección **FUNERARIA** de Anatomía Patológica del Hospital San Juan de Dios

SE SOLICITAN PROPUESTAS PUBLICAS PARA LA CONSTRUCCION DE LA SECCION FUNERARIA DE ANATOMIA PATOLOGICA DEL HOSPITAL SAN JUAN DE DIOS.

Los antecedentes se entregarán en el Departamento de Arquitectura, Ahumada 236, 7º piso, desde el 7 de mayo hasta el 25 de mayo de 1966, de 9 a 12 horas.

Las propuestas se abrirán el día miércoles 6 de junio de 1966, a las 11.15 horas, en las Oficinas de la Gerencia, calle Presidente Riesco No. 6, 4º piso.

Las firmas contratistas deberán tener a día de inscripción en el Registro de Contratistas.

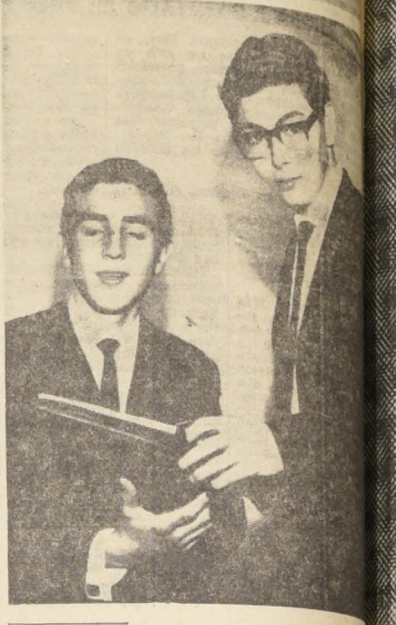
EL GERENTE  
SANTIAGO, 7 de mayo de 1966.

**SOLDADURAS EN FRIO**  
LUNES INAUGURACION

**TALDUR**  
GIOVANNI COLAPRETE & CIA. LTDA.

Para BLOCK, CULATAS, CARCAZAS, CAJAS DE CAMBIO, CUBREVOLANTES, CIGUEÑALES, etc. TODOS los trabajos son ejecutados por su dueño y verdadero TECNICO ITALIANO ESPECIALIZADO EN ALEMANIA, GIOVANNI COLAPRETE R., que con su alta experiencia adquirida en EUROPA, garantiza todos sus trabajos de 1 a 7 años: en el día, le soluciona sus trizaduras y Roturas de BLOCK, etc. Consulte precios y demoras. SERIEDAD, PUNTUALIDAD.

GIOVANNI COLAPRETE & CIA. LTDA.  
CHACABUCO No. 89 SANTIAGO DE CHILE



**EN EL CURSO** de la semana se efectuarán las elecciones para designar a la nueva directiva del Centro de Choferes del Internado Nacional Barros Arana. Como resultado del plebiscito político, que preocupó al candidato Manuel Montt en el Congreso Americano de Choferes, Agustín Cádiz Dueñas, acompañado de otros representantes de su campaña, Jorge Parodi Hidalgo, quien tiene el 5º Año C de Humanidades y Parodi...

## TERNA PARA DIRECTIVA DE CHOFERES MANUEL MONTT

Hoy se efectuará la Asamblea General de Choferes convocada para las 17 horas en primera instancia en segunda. El acto tendrá lugar en su sede calle Olivares N.º 1643.

La Asamblea de hoy reviste especial importancia a que en esta oportunidad quedará designada la comisión que tendrá a su cargo la elección de la nómina de los postulantes a los cargos de la terna. Los delegados que representarán a Manuel Montt en el Congreso Americano de Choferes tendrán lugar próximamente en Buenos Aires.

La tabla general a tratar en la Asamblea es la siguiente:

- 1.- Acta de la sesión anterior; 2.- Cuenta; 3.- Nomenclatura terna para elección de Choferes; 4.- Designación de delegados al VII Congreso Americano de Choferes; b) Balance General del año 1965-1966; c) Ley de Previsión de Importación de Taxis.

**Restaurant NATURIS**

Llegó de repente el cambio de estación y nos encontramos a todos desorientados y buscando un refugio acogedor cultivar la amistad, dentro de un ambiente acogedor. Y sin darnos cuenta, encontramos los salones del "NATURIS".

Ofrece sus sabrosos picnones, en un ambiente calefaccionado junto a los exquisitos típicamente chilenos platos de la estación que se invita.

"EL NATURISTA" invita a saborear los típicos platos de la temporada que como son el pastel de choclos, porotos, humitas, ensaladas a la chilena, da la variedad de verduras existentes.

Asimismo, presenta las deliciosas ensaladas "NATURISTA" ensaladas de frutas, crema y helados, peach melba, frambuesas, huesillos con mote, etc. y clases de jugos de frutas naturales con sus elementos vitamínicos.

El más típico Restaurante de la capital, AHUMADA No. 149

**ESTUFAS**

REFRIGERADOR 16 MESES DE GARANTIA

ARTEFACTOS ELECTRICOS TELEVISIONES SANYO - DAIKIN

CREDITO

SAN ANTONIO

**AMORTIGUADORES**

Para todo vehículo, autos, camiones y camionetas importación directa.

**BELCO REPUESTOS**  
Alameda B. O'Higgins 2326-Fonos 94139-97249





# LECHE PARA TODOS



Es muy rica ...

y más rica en proteínas!

E° 0,38

EL LITRO

# soleche

ES BUENA LECHE





AFLAUDEN INICIATIVA DE ABRIR EL CASINO EN INVIERNO: VALPSO.

VALPARAISO - General aceptación ha tenido en la zona la proposición del Alcalde del balneario de Papudo en la reunión de alcaldes de todo el país efectuada en Santiago...

AQUI... EL PUERTO

ANIVERSARIO DE SOCIEDAD TIPOGRAFICA - 111 años cumple en Valparaíso la Sociedad Tipográfica porteña, una de las más antiguas sociedades mutualistas de Chile...

CAMARA DE CONSTRUCCION - Hoy lunes y mañana martes se efectuará en Santiago la Vigesimoprimera reunión del Consejo Nacional de la Cámara Chilena de la Construcción...

FORO SOBRE REGIMENES CARCELARIOS - Un foro con un tema de candente actualidad como son los regímenes carcelarios, será realizado en la Escuela de Derecho de la Universidad Católica de esta ciudad...



VALPARAISO. FIESTA DE CUMPLEAÑOS. - Sara Tatiana Lucer Vial, con motivo de cumplir su primer año de vida, ofreció un te infantil a un grupo de sus amigos en su residencia del Cerro Alegre. EN EL GRABADO, de izquierda a derecha, Ramiro Silva Vial, Verónica Alegria, José Manuel Ríos Moltedo, Loty Maldawsky Silva, Tatiana Lucer Vial, Gonzalo Silva Vial, Marcos Maldawsky Silva, Alejandro Ríos Moltedo, Rodrigo Silva Vial y Ximena Silva Vial.

Quintero y Puchuncaví visitó el Intendente de Valparaíso

VALPARAISO - Una detenida visita a la zona de Quintero y Puchuncaví realizó el Intendente de la Provincia, Enrique Vicente...

En Quintero fue recibido por el Alcalde de dicha localidad, Carlos Veas y regidores de la Municipalidad, quienes presentaron al Intendente un memorando conteniendo algunos de los muchos problemas que requieren una permanente atención del representante del Ejecutivo...

Valenzuela y oficiales, con quienes se recorrió en detenida visita las diversas instalaciones de la Base.

Preferente atención mereció al Intendente, el problema que le fuera planteado por los pobladores de autoconstrucción de la parte alta que solicitaban la realización de trabajos de soleras y muros de contención en algunos sectores donde las aguas lluvias escurren con facilidad...

Durante su visita a Puchuncaví y Ventanas, el Intendente fue acompañado por el delegado zonal de INDAE, Jorge Barudi, tomando contacto directo con autoridades comunales, dirigentes de Juntas de Vecinos y de pequeños agricultores...

Pequeños industriales y artesanos plantearon a CORFO problema

VALPARAISO - Los pequeños industriales de la provincia, reunidos en la Asociación de Pequeños Industriales - APIVA, la Asociación de Pequeños Industriales y Artesanos de Quilota - APIAQUI y ANPICH...

La reunión fue solicitada especialmente por la directiva de APIVA que se encuentra empeñada en un amplio plan destinado a ir en ayuda directa de los asociados y a la vez de lograr la afiliación a esta entidad de los miles de pequeños industriales y artesanos que trabajan en la provincia...

Con este objeto y para plantear sus problemas se reunieron con los representantes de CORFO y obtuvieron de éstos amplio apoyo en sus peticiones, comprometiéndose a realizar los estudios necesarios para brindar a los pequeños industriales la posibilidad de ampliar el campo de sus actividades...

Solucionaron problemas escolares por iniciativa de diputado Aylwin

BUIN: Gracias a una gestión realizada por el Diputado Andrés Aylwin Azócar, el presidente de la Sociedad Constructora de Establecimientos Educativos, Gastón Saint Jean realizó el viernes recién pasado una extensa gira de inspección de los establecimientos educacionales de la zona...

El señor Saint Jean se impuso personalmente de diferentes problemas que afectan a los locales de la Escuela Consolidada, que dirige la profesora señora Havelle Azócar...

El presidente del Partido Demócrata Cristiano en Buin, Carlos Ulloa, planteó al presidente de la Sociedad Constructora de Establecimientos Educativos, Gastón Saint Jean...

EN TALCA SE HARIAN 7as. JORNADAS DE REUMATOLOGIA

TALCA - Esta ciudad podría ser sede de las Séptimas Jornadas de Reumatología y a nivel nacional, que realiza anualmente la Sociedad Chilena de Reumatología...

Las VII Jornadas de Reumatología se efectuarán del 8 al 11 de diciembre, y el temario será el siguiente: "Enfermedades del me séquitum", "columna dolorosa", "Afecciones de Cadera, pie y formas varias de reumatismo".

Han ofrecido su respaldo para este evento instituciones como la Dirección del Servicio Nacional de Salud, Colegio Médico Regional, Sociedad Médica de Rehabilitación y la Sociedad Regional de Rehabilitación (Velo, corresponsal).

RENCA: CONSTITUYERON COOPERATIVA ESCOLAR EN ESCUELA Nº 217

RENCA - Los dirigentes del Centro de Padres y Apoderados de la Escuela N.º 217 de Rencá, sostuvieron una reunión con el secretario ejecutivo del Departamento Nacional de Cooperativas, David Snazo...

En esta reunión se procedió a elegir a las personas que integraran la directiva de la Cooperativa, pero sin llegar a precisar sus cargos. Los elegidos fueron: Inés Acdo. Rosario 1376; Petronila Godoy, Los Alamos 1333; Lucrecia Vicencio, Pronomay 1660; María Bernardoz, Domingo Santa María 3435.

Se conversó detenidamente sobre la necesidad de hacer pronto el aporte de una cuota inicial a fin de empezar a operar a la brevedad posible. Se manifestó a los padres y apoderados presentes la importancia de que ellos se incorporaran a la Cooperativa lo más pronto posible...

Los asistentes acordaron celebrar una nueva reunión en el local de la escuela, ubicado en Santa María 3640, para estudiar la puesta en marcha de la Cooperativa Escolar. (El corresponsal).

MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO CORPORACION DE LA VIVIENDA

PROPUESTAS PUBLICAS

POBLACION "6 DE ENERO" (PATRIA VIEJA II SECTOR), COMUNA DE CONCHALI, DE SANTIAGO

Se solicitan propuestas públicas para la construcción y urbanización de la Población "6 de Enero", ubicada en la comuna de Conchalí, de Santiago, compuesta de 50 viviendas.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 27 de abril hasta el día 10 de mayo, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, 3er. piso.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 10 de mayo de 1966, a las 17 horas, en la misma Oficina.

APERTURA DE PROPUUESTAS: El día 25 de mayo, a las 16 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, 3er. piso.

POBLACION "CHACABUCO", SECTOR II, COMUNA DE CONCHALI, DE SANTIAGO.

Se solicitan propuestas públicas para la construcción y urbanización de la Población "Chacabuco Sector II", de la Comuna de Conchalí, de Santiago, compuesta de 366 viviendas.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 29 de abril hasta el día 13 de mayo, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, 3er. piso.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 13 de mayo de 1966, a las 17 horas, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, 3er. piso.

APERTURA DE PROPUUESTAS: El día 25 de mayo a las 16,30 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, 3er. piso.

INSTALACION DE CENTRAL DE GAS LICUADO Y RED DE DISTRIBUCION EN POBLACION "DR. JOSE JOAQUIN AGUIRRE", DE LOS ANDES, PROVINCIA DE ACONCAGUA.

Se solicitan propuestas públicas para la instalación de una Central y Red de Distribución de Gas Licuado en la Población "Dr. José Joaquín Aguirre", de Los Andes, Provincia de Aconcagua.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 2 de mayo hasta el día 10 de mayo, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, 3er. piso.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 10 de mayo de 1966, a las 17 horas, en la misma Oficina.

APERTURA DE PROPUUESTAS: El día 11 de mayo, a las 16 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, 3er. piso.

POBLACION "CAUQUENES" 2ª ETAPA, DE CAUQUENES, PROVINCIA DE MAULE.

Se solicitan propuestas públicas para la construcción y urbanización de la Población "Cauquenes 2ª Etapa", de Cauquenes, Provincia de Maule, compuesta de 54 viviendas con una superficie construida de 2.484,30 m2.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 29 de abril hasta el día 10 de mayo, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, 3er. piso.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 10 de mayo de 1966, a las 17 horas, en la misma Oficina.

OPERACION SITIO CONSTRUCCION Y URBANIZACION DE LA POBLACION "CHACABUCO", PRIMER SECTOR, COMUNA DE CONCHALI, DE SANTIAGO.

Se solicitan Propuestas Públicas para la ejecución de Obras de Pavimentación, Agua Potable y Alcantarillado Público, en Población "Inés de Suárez", Comuna de Rencá, de Santiago.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 6 de mayo de 1966, hasta el día 18 de mayo de 1966, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, 3er. piso.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 18 de mayo de 1966, a las 17 horas, en la misma Oficina.

APERTURA DE PROPUUESTAS: El día 30 de mayo de 1966, a las 16 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, 3er. piso.

OPERACION SITIO CONSTRUCCION Y URBANIZACION DE LA POBLACION "CHACABUCO", SECTOR II, COMUNA DE CONCHALI, DE SANTIAGO.

Se solicitan Propuestas Públicas para la ejecución de Obras de Pavimentación, Agua Potable y Alcantarillado Público, en la Población "Inés de Suárez", Comuna de Rencá, de Santiago.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el día 6 de mayo de 1966, hasta el día 18 de mayo de 1966, en la Oficina de Venta de Antecedentes, calle Serrano 45, 3er. piso.

ENTREGA DE HOJA DE DECLARACION: Hasta el día 18 de mayo de 1966, a las 17 horas, en la misma Oficina.

APERTURA DE PROPUUESTAS: El día 8 de junio de 1966, a las 16 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción, calle Serrano 45, 3er. piso.

Neumáticos Bridgestone

Llegaron para: MOTONETAS, MOTOCLETAS, AUTOMOVILES, CAMIONETAS, CAMIONES, TRACTORES, MOTONIVELADORAS INDUSTRIALES.

SALOMON DIAZ A. Serrano 32 Fono 382412

ANTEOJOS

AGUSTINAS 1090 ESQ. BANDEA TEL. 88075 CASILLA 3898

MAQUINAS DE OFICINA

SERVICIO RAPIDO A DOMICILIO. TECNICOPY AHUMADA 56 - OF. 5. TELEF. 80634. No lo olvide!

SERVICIO DE SEGURO SOCIAL

SALARIO MINIMO PARA LOS OBREROS AGRICOLAS

Se pone en conocimiento de patrones e imponentes que, en conformidad a lo dispuesto en los artículos 138º y 139º de la Ley N.º 16.444...

Por lo tanto, de acuerdo a la citada disposición y lo preceptuado en el artículo 1º del Decreto Ley N.º 16.250, a partir del 1º de abril del presente año...

PARABRISAS CURVOS FAVITOM TOM ADAPTACIONES ACRILICO Av. VIEL 1606-52338\*52338

DAPRO DIRECCION DE PROVISIONAMIENTO DEL ESTADO Propuesta Pública N.º 71 Por la adquisición de Libros destinados al Servicio de Registro Civil e Identificación

SERVICIO DE SEGURO SOCIAL SALARIO MINIMO PARA LOS OBREROS AGRICOLAS



NOTAS SOCIALES

La Moda al Día.—



"Contance", abrigo confeccionado en piel de castor, café. Colección de Guy Lavasseur.

Matrimonio.—



Se ha efectuado recientemente en la iglesia de los Santos Angeles Custodios, el matrimonio de la señorita Sylvia Tejos Puga con el señor Juan Vázquez Díaz. En el grabado, los novios a la salida del templo.

**Defunciones.—**

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, suegro y abuelo, señor

**HERIBERTO RIVERA RIVERA**  
Su entierro será sepultado mañana en el Cementerio General (por Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 10.30 horas, en la Capilla de la Clínica Santa María.  
La familia.

Ha delecido de existir nuestro querido esposo y padrino, señor

**SAMON GONZALEZ BECERRA**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 10.30 horas, en la Capilla de la Misericordia.  
La familia.

Ha fallecido nuestra querida hija esposa y madre, señora

**MARTA SALINAS DE FERNANDEZ**  
Sus funerales se efectuarán hoy por la tarde, en el Cementerio Católico.  
La familia.

**Expresión de gracias.—**

Damos nuestros más sinceros agradecimientos a todos los familiares, amigos, Sindicato Técnico "La Nación", Sindicato Mixto "La Nación", Secciones Diurna y Nocturna, a la Sección Prensa y a la Confederación Mutualista de Chile, que nos acompañaron en el gran dolor que nos aflige por la pérdida de nuestro inolvidable y querido padre, hermano, abuelo, suegro y cuñado, señor

**PEDRO CARCAMO GUTIERREZ**  
(Q.E.P.D.)  
Fallecido el 2 de mayo de 1966.  
LA FAMILIA

Velada en el Instituto Chileno-Francés de Cultura.—

El Instituto Chileno-Francés de Cultura ofrecerá mañana, a las 19 horas, una velada cinematográfica, en su sede de la calle Agustinas N° 719, con el siguiente programa: Teatro Nacional Popular, de Georges Franju; Teatro Nacional Popular, de A. Duvillars, y tango, de Robert Hessens. La entrada es libre.

**Coctel.—**  
El señor Francisco Javier Reyes Cruz recibió ayer un coctel en su residencia, a un grupo de sus relaciones.

**Manifestación.—**  
Las relaciones del señor Carlos Garratón ofrecerán, el próximo sábado, una manifestación en los salones del Club de la Unión con motivo de haber renunciado a la presidencia de la Asociación Cultores de Vida Natural, después de doce años de brillante y fecunda labor. Las adhesiones se reciben en los teléfonos 61024, 65608 y 7337.

**Residencia en la Diplomacia.—**  
El Embajador de la India, señor B. K. Dassand, ha trasladado su residencia a la avenida Vitacura N° 4607, teléfono 484209.

**En México.—**  
Ha viajado por una temporada a México, el señor Eugenio Velasco Letelier.

**Club de Bridge Santiago.—**  
El Club de Bridge Santiago realizará su torneo correspondiente a la presente semana, para parejas libres, con handicap, mañana, a las 19.30 horas, en su local de la Avenida Providencia N° 591 (5° piso), esquina de la Avenida Salvador. Se ruega a los participantes puntualidad.

**Misa en memoria del señor Manuel Antonio Reyes Escobar.—**  
Hoy se oficiará, en memoria del señor Manuel Antonio Reyes Escobar, una misa por el eterno descanso de su alma, a las 20 horas, en la iglesia de San Agustín.

Nacimientos.—

Ha nacido una hija del señor Domingo Eyzaguirre Edwards y de la señora Mary Pepper de Eyzaguirre.

—Ha nacido un hijo del señor Fernando Díaz Rodríguez y de la señora Carmen Ríos de Díaz.

**Auxiliares de Párvulos.—**  
Hoy se iniciarán, en la sede de la Cruzada del Servicio Voluntario, Cárteras-Chile, los Cursos de Auxiliares de Educadoras de Párvulos, en ejercicio. Las clases se realizarán de 18 a 20 horas, y durarán hasta el 9 de julio. Las interesadas en inscribirse, deben dirigirse a Almirante Barroso N° 60, de 18 a 20 horas.

**De Estados Unidos.—**  
Después de pasar una temporada en Estados Unidos, ha regresado el señor Roberto Mery Beckdorf y señora Ellana Fuenzalida de Mery.

**Cruz Roja, Asociación Santiago.—**  
Ha quedado abierta, en la sede de la Cruz Roja Asociación Santiago, la matrícula para el Curso de Primeros Auxilios, que se dictará los días lunes y miércoles, de 18.30 a 19.30 horas. Las inscripciones se reciben en la Secretaría de la Asociación, Avenida Independencia N° 339, los días lunes, miércoles y viernes, de 15 a 18.30 horas.

**Parte de matrimonio.—**  
Circula el siguiente parte de matrimonio: "John Schaeffer Bruschweiler e Inés Forbes-Lackey de Schaeffer participan a usted el matrimonio de su hija Madeleine con el señor Eugenio Delano Ortúzar, y le invitan a la ceremonia religiosa, que se efectuará en la iglesia de Nuestra Señora de los Angeles (El Golf), el domingo 15 de mayo, a las 6 P. M."

—Alfredo Delano Concha y Gabriela Ortúzar de Delano participan a usted el matrimonio de su hijo Eugenio con la señorita Madeleine Schaeffer Forbes-Lackey, y le invitan a la ceremonia religiosa, que se efectuará en la iglesia de Nuestra Señora de los Angeles (El Golf), el domingo 15 de mayo, a las 6 P. M."

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, inviduable, hermano, cuñado y tío, señor

**HUMBERTO BARAHONA ROMAN**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Recoleta), después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, a las 10 horas, en la Parroquia Italiana (Moneda 1060).  
Sus hijos: Lucía Martiniello, Sergio Meta y Blas Martiniello.  
La familia.

Ha fallecido nuestra querida esposa, madre, suegra y abuelita, señora

**TERESA FLORE DE MARTINIELLO**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Recoleta), después de una misa que se oficiará a las 10.30 horas, en la Parroquia Italiana (Moneda 1060).  
El cortejo partirá a las 9.30 horas, desde su casa habitación, Suesia N.º 686.  
La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido esposo y padre, señor

**TERESA FLORE DE MARTINIELLO**  
(Q. E. P. D.)  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Recoleta), después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, a las 10 horas, en la Parroquia Italiana (Moneda 1060).  
El cortejo partirá a las 9.30 horas, desde su casa habitación, Suesia N.º 686.  
La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida madre, hermana, suegra, abuelita, cuñada y tía, señora

**CARMEN CORREA vda. de CORREA**  
Sus funerales se efectuarán mañana martes, en el Cementerio General (puerto de Recoleta), partiendo el cortejo a las 10.30 horas, desde su casa habitación, Chiloe 58.  
La familia.

**AVISO**

**SERVICIO MEDICO NACIONAL DE EMPLEADOS**

Llámanse a Concurso Médico, en conformidad a lo establecido en el Reglamento de Concursos Médicos del Servicio Médico Nacional de Empleados, Decreto Supremo N° 212, de 1957, para proveer el cargo que se indica:

Un "MEDICO PEDIATRA" para Materno-Infantil del Equipo de Ovalle, con dos horas de jornada diaria y quince mil pesos correspondientes.

Los antecedentes se recibirán en la Oficina de Partes, Bandera N° 72, quinto piso, Santiago, y en la Secretaría del Regional La Serena, hasta el día 24 de mayo, a las 12 horas.

**EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO.**

Con pesar comunicamos el sensible fallecimiento de nuestro querido colaborador y amigo, señor

**KUMEKICHI JOH TOSA**  
Cairido ayer a las 13.30 horas. Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, entrada por Recoleta. El cortejo saldrá a las 16 horas, desde Avenida Andrés Bello, (ex Talamar) N.º 1429, local de la Sociedad Japonesa, donde son velados sus restos.

Embajada del Japón.

Tenemos el sentimiento de comunicar el fallecimiento de nuestro querido esposo y padre, señor

**KUMEKICHI JOH TOSA**  
Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General (por Recoleta), después de una misa que se oficiará por el eterno descanso de su alma, a las 10 horas, en la Parroquia Italiana (Moneda 1060).  
El cortejo partirá a las 9.30 horas, desde su casa habitación, Suesia N.º 686.  
La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida madre, hermana, suegra, abuelita, cuñada y tía, señora

**CARMEN CORREA vda. de CORREA**  
Sus funerales se efectuarán mañana martes, en el Cementerio General (puerto de Recoleta), partiendo el cortejo a las 10.30 horas, desde su casa habitación, Chiloe 58.  
La familia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo y padre, señor

**KUMEKICHI JOH TOSA**  
Cairido ayer a las 13.30 horas. Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, entrada por Recoleta. El cortejo saldrá a las 16 horas, desde Avenida Andrés Bello, (ex Talamar) N.º 1429, local de la Sociedad Japonesa, donde son velados sus restos.

Embajada del Japón.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo y padre, señor

**KUMEKICHI JOH TOSA**  
Cairido ayer a las 13.30 horas. Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General, entrada por Recoleta. El cortejo saldrá a las 16 horas, desde Avenida Andrés Bello, (ex Talamar) N.º 1429, local de la Sociedad Japonesa, donde son velados sus restos.

Exposición acuarelas de Raquel Fernández

Hoy a las 19 horas, será inaugurada la exposición de acuarelas y óleos de Raquel Fernández, en la sala de exposiciones del Museo de Bellas Artes, ubicada en la calle Alameda N° 1000, entre las calles de la Universidad y de la Libertad.

Overoles, guardapolvos, delantales, slaks de gabardina, ambos de mezclilla, para fábricas, industrias, laboratorios. Delantales para personal de oficinas. El mayor surtido. Los precios más bajos. SOLICITE PRESUPUESTO.

**ROPA DE TRABAJO HECHA PARA DURAR**

**FCA DE ROPA ALFONSO RUSSO**  
AV. ESPAÑA 141-TELEFONO 90362

MINIATURA  
*Una Joya...*

PARA PRESENTAR OTRAS JOYAS. ¡NUEVO! ESTUCHE PLASTICO

PRECIOSO COLOR MARFIL N° 250 c/a. PARA ANILLOS ARGOS - FIDELLAS UNIVERSAL

Se despacha a cualquier punto del país.

FABRICA DE ESTUCHE FINOS PARA JOYAS

**OSCAR DIAZ V.**

Rivas 870, Tel. 52260, SANTIAGO

**RYLOZ**

GRANDES oportunidades. PRECIO MUY BAJADOS SURTIDO completo en ropa interior, ajustados para novias, medias de hilo y Duvona. FALDAS BLUSAS MEDIAS

MODA CLASE DE ARTICULOS PARA DAMAS.

AHUMADA 43

**POUFS**

POLTRONAS MONTURA DE CAMELLO, Bares, Banquetas, Romeros

**FCA. SKODA**  
SAN DIEGO 1858

Suc. N° 2 - MAULE 627  
Aquí atención inclusive Sábado y Domingo

29 SEGUNDOS

... NO ES MUCHO ¿VERDAD?

NO NECESITAMOS MAS PARA CONVENCERLO DE LAS VENTAJAS DE UNA CUENTA DE AHORRO EN EL SISTEMA NACIONAL DE AHORROS Y PRESTAMOS

... ¡SON TAN CLARAS!

- Buenos intereses anuales.
- Reajustes de acuerdo con el índice de sueldos y salarios o costo de la vida.
- Intereses y reajustes exentos totalmente de impuestos.

ABRA HOY MISMO UNA CUENTA DE AHORRO EN CUALQUIERA ASOCIACION DE AHORRO Y PRESTAMO DEL PAIS.

... Y APROVECHE ESTOS 29 SEGUNDOS

SISTEMA NACIONAL DE AHORROS Y PRESTAMOS SINAP AHORA hace negocio el que AHORRA

**¡Gane dos pasajes dibujando!**

**Y VIAJE GRATIS A ARICA - ANTOFAGASTA - CONCEPCION**

**VOLANDO POR LAN CHILE**  
LINEA AEREA NACIONAL

**VEA COMO ES DE FACIL:**

Hasta el 31 de Mayo envíe dibujos, tamaño mínimo de 30x40 cms. (tinta, china, acuarela, óleo, pastel, aguada, etc.) o cualquiera forma plástica

Diseñe cualquier tipo de "máquina voladora" de los tiempos remotos en que el hombre quiso volar hasta la moderna era de la aviación supersónica.

Los trabajos deben depositarse en el buzón especial instalado a la entrada del Cine Ducal, en Santiago. Los trabajos de provincia deben enviarse a la Casilla 9003 en la capital. Al dorso de cada trabajo deberá colocarse el nombre y dirección de su autor. En caso de menores de 12 años colocar también la edad.

Los trabajos se recibirán solamente hasta las 24 horas del 31 de Mayo. Las remesas de provincias se controlarán por el respectivo matasellos de correo

Los premios serán discernidos por un Jurado Especial, y se entregarán durante la exhibición de los trabajos en la primera quincena de Junio.

Además, CIEN invitaciones dobles para asistir en el CINE DUCAL a la exhibición de

**"Los Intrepidos Hombres en sus Máquinas Voladoras"**

**20th CENTURY FOX**





EL MIMO PRADEL Y SU HERMANA DOMINIQUE conversaron animadamente con los periodistas, en la conferencia de prensa realizada en el Instituto Chileno-Francés de Cultura. Pradel actuará este miércoles, a las 19 horas, en el Teatro Municipal de Santiago.

### "FIGURAS DE CERA" DAN HOY EN EL CICLO DE CINE MUDO

El Festival de Cine Mudo Alemán que se ha estado realizando en el Instituto Chileno-Francés de Cultura, Esmeralda N° 650, continúa hoy con una exhibición de dos cintas: "El Gabinete de Figuras de Cera" e "Informe Policial - Asalto".

de Cera" es un film de Paul Leni, con argumento de Henrik Galeen y fotografía de Helmer Lerski. Es la historia de un joven poeta a quien el dueño de una barraca de figuras de cera encarga escribir historietas publicitarias sobre las figuras expuestas. El joven sueña aventuras con

el celoso sultán Haroun-Al Raschid, el cruel Iván el Terrible y con el sádico Jack, el Destripador. Es un film de expresiónista y realista que el film de Wiene, "El Gabinete del Doctor Caligari". "Informe Policial - Asalto", es un film de Erno Metzner, es un estudio socio-psicológico de un hombre injustamente perseguido, que después de un accidente revive en visiones deformadas los hechos de su vida.

### NUEVO CIRCO "LAS AGUILAS HUMANAS" 1966 DOS PISTAS SIMULTANEAS: MAÑANA MARTES 10 EN PEDRO DE VALDIVIA; EL 11 EN MARIA ELENA, Y EL 14 Y 15 EN TOCOPILLA

El gran público de PEDRO DE VALDIVIA recibe con justificado entusiasmo el nuevo espectáculo de DOS PISTAS SIMULTANEAS del CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1966 del Teatro Caupulicán de Santiago, nueva dimensión artística con que dicho gran Circo se presentará en todas y cada una de las ciudades norteñas que visite en su recorrido.



EN PEDRO DE VALDIVIA, mañana martes 10, única función noche a gran espectáculo en las DOS PISTAS SIMULTANEAS, acudían por primera vez para las familias norteñas: The Mitchell Bros. los fantásticos patinadores skater-rollers de New York, que en mesita de dos metros por dos actúan a full velocidad: Dafne y Apolo, dúo pulcris acrobáticos franceses, exaltación de la belleza física del cuerpo femenino perfecto: Chaplin, Mañabarriga, Gimar el trapacista uruguayo de cabeza abajo; los elegantes rolistas franceses "Les Dorval" sobre pedestal aéreo; la nueva troupe trapecistas voladores españoles "Los Castillos", con el gracioso Chaplin Volador; los excéntricos en bicicletas The Williams; los parodistas "Los Cuatro Brujas", versión cómica de "Las Cuatro Brujas"; Miss Gladys Walton, exultante inglesa con "Los Seis Caballos Anelo-Arabe en Libertad"; árabe Atak Yasif, con los domadorios camellos y cebras rayadas de África; el Capitán Frank Marek, domador suicida, con los diez (10) leones africanos, todos juntos enfrentando al hombre en el redondel de hierro; alemán Schumann, con Jumbo y Dumbo, los elefantes coloridos; gran alambriista estadounidense, Teddy, el relampago del alambre alto; domador Marek Junior, con la tropilla de pontes-caballos enanos de Stheland; y los tonies efectivos, Zapatin, Chamaco, Mattita, Cumparsita y Pin-Pin.

El domingo 15, matiné, vermut y noche, triples despedidas Tocopilla.

EN ANTOFAGASTA, en el centro local calle Latorre esquina Copiapo, miércoles 18 de mayo, noche debut antofagastino; jueves 19, feriado, matiné infantil, vermut y noche; viernes 20, vermut y noche; glorioso sábado 21, triples homenajes a las glorias de la Marina de Chile, en matiné, vermut y noche, en Antofagasta, igual como en el "Caupulicán" de Santiago, izamiento del tricolor patrio y ejecución del Himno Nacional por la Orquesta Chilena "Condor", de 22 instrumentistas, y domingo 22, triples despedidas... Cinco - 3 - únicos días en Antofagasta.

EN IQUIQUE, en la Casa del Deporte, el 25, 27, 28 y 29; EN ARICA, Estadio "Carlos Dittborn", el 2 de junio, 3, 4 y 5. Subirá en tren especial a La Paz, Bolivia.

El gran público de PEDRO DE VALDIVIA recibe con justificado entusiasmo el nuevo espectáculo de DOS PISTAS SIMULTANEAS del CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1966 del Teatro Caupulicán de Santiago, nueva dimensión artística con que dicho gran Circo se presentará en todas y cada una de las ciudades norteñas que visite en su recorrido.

El gran público de PEDRO DE VALDIVIA recibe con justificado entusiasmo el nuevo espectáculo de DOS PISTAS SIMULTANEAS del CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1966 del Teatro Caupulicán de Santiago, nueva dimensión artística con que dicho gran Circo se presentará en todas y cada una de las ciudades norteñas que visite en su recorrido.

El gran público de PEDRO DE VALDIVIA recibe con justificado entusiasmo el nuevo espectáculo de DOS PISTAS SIMULTANEAS del CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1966 del Teatro Caupulicán de Santiago, nueva dimensión artística con que dicho gran Circo se presentará en todas y cada una de las ciudades norteñas que visite en su recorrido.

El gran público de PEDRO DE VALDIVIA recibe con justificado entusiasmo el nuevo espectáculo de DOS PISTAS SIMULTANEAS del CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1966 del Teatro Caupulicán de Santiago, nueva dimensión artística con que dicho gran Circo se presentará en todas y cada una de las ciudades norteñas que visite en su recorrido.

El gran público de PEDRO DE VALDIVIA recibe con justificado entusiasmo el nuevo espectáculo de DOS PISTAS SIMULTANEAS del CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1966 del Teatro Caupulicán de Santiago, nueva dimensión artística con que dicho gran Circo se presentará en todas y cada una de las ciudades norteñas que visite en su recorrido.

El gran público de PEDRO DE VALDIVIA recibe con justificado entusiasmo el nuevo espectáculo de DOS PISTAS SIMULTANEAS del CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1966 del Teatro Caupulicán de Santiago, nueva dimensión artística con que dicho gran Circo se presentará en todas y cada una de las ciudades norteñas que visite en su recorrido.

El gran público de PEDRO DE VALDIVIA recibe con justificado entusiasmo el nuevo espectáculo de DOS PISTAS SIMULTANEAS del CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1966 del Teatro Caupulicán de Santiago, nueva dimensión artística con que dicho gran Circo se presentará en todas y cada una de las ciudades norteñas que visite en su recorrido.

El gran público de PEDRO DE VALDIVIA recibe con justificado entusiasmo el nuevo espectáculo de DOS PISTAS SIMULTANEAS del CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1966 del Teatro Caupulicán de Santiago, nueva dimensión artística con que dicho gran Circo se presentará en todas y cada una de las ciudades norteñas que visite en su recorrido.

El gran público de PEDRO DE VALDIVIA recibe con justificado entusiasmo el nuevo espectáculo de DOS PISTAS SIMULTANEAS del CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1966 del Teatro Caupulicán de Santiago, nueva dimensión artística con que dicho gran Circo se presentará en todas y cada una de las ciudades norteñas que visite en su recorrido.

El gran público de PEDRO DE VALDIVIA recibe con justificado entusiasmo el nuevo espectáculo de DOS PISTAS SIMULTANEAS del CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1966 del Teatro Caupulicán de Santiago, nueva dimensión artística con que dicho gran Circo se presentará en todas y cada una de las ciudades norteñas que visite en su recorrido.

El gran público de PEDRO DE VALDIVIA recibe con justificado entusiasmo el nuevo espectáculo de DOS PISTAS SIMULTANEAS del CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1966 del Teatro Caupulicán de Santiago, nueva dimensión artística con que dicho gran Circo se presentará en todas y cada una de las ciudades norteñas que visite en su recorrido.

El gran público de PEDRO DE VALDIVIA recibe con justificado entusiasmo el nuevo espectáculo de DOS PISTAS SIMULTANEAS del CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1966 del Teatro Caupulicán de Santiago, nueva dimensión artística con que dicho gran Circo se presentará en todas y cada una de las ciudades norteñas que visite en su recorrido.

El gran público de PEDRO DE VALDIVIA recibe con justificado entusiasmo el nuevo espectáculo de DOS PISTAS SIMULTANEAS del CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1966 del Teatro Caupulicán de Santiago, nueva dimensión artística con que dicho gran Circo se presentará en todas y cada una de las ciudades norteñas que visite en su recorrido.

El gran público de PEDRO DE VALDIVIA recibe con justificado entusiasmo el nuevo espectáculo de DOS PISTAS SIMULTANEAS del CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1966 del Teatro Caupulicán de Santiago, nueva dimensión artística con que dicho gran Circo se presentará en todas y cada una de las ciudades norteñas que visite en su recorrido.

El gran público de PEDRO DE VALDIVIA recibe con justificado entusiasmo el nuevo espectáculo de DOS PISTAS SIMULTANEAS del CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1966 del Teatro Caupulicán de Santiago, nueva dimensión artística con que dicho gran Circo se presentará en todas y cada una de las ciudades norteñas que visite en su recorrido.

El gran público de PEDRO DE VALDIVIA recibe con justificado entusiasmo el nuevo espectáculo de DOS PISTAS SIMULTANEAS del CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1966 del Teatro Caupulicán de Santiago, nueva dimensión artística con que dicho gran Circo se presentará en todas y cada una de las ciudades norteñas que visite en su recorrido.

## PRADEL, UN MIMO SIN MASCARA NI MALLA, HACE GIRA MUNDIAL

En la conferencia de prensa realizada en el Instituto Chileno-Francés de Cultura, el sábado recién pasado, conocimos al mímico francés Pradel.

Muy bajo, un metro 55 centímetros, flaco, de rostro angusto y nariz aguileña, no es precisamente un Adonis, pero desde niño aprendió a hacer muecas que le han servido para ganarse a vida.

Después fue llamado a hacer pequeños papeles en el cine y actuó en teatros durante dos años, en el Galeté Parisienne, en diversas obras. Pero, dijo Pradel, que no tenía buena memoria para aprender los parlamentos y comenzó a trabajar en una boîte, con números de pocos minutos, hasta completar, con el tiempo, un programa completo.

En 1961 decidió emprender una gira por el mundo en compañía de su hermana Dominique, que atiende toda la parte técnica del espectáculo. Ha recorrido ya Italia, Grecia, Birmania, Tailandia, Laos, Filipinas, Australia, Estados Unidos, Canadá, México, países de Centroamérica, SABROSAS ANECDOTAS DE SU VIAJE.

En muchas partes les pagaban el espectáculo con muestras de artesanía popular: esculturas, cerámicas, tejidos, etcétera.

Pradel hizo un número ante los periodistas de humor cruel. Tomó un largo cabello imaginario y lo pasó por una aguja imaginaria. Con ese cabello, se cosió todos los dedos, observando a veces las reacciones del público— y pasó la hebra imaginaria por la muñeca. Después tiró de la hebra e hizo moverse los dedos, como se mueven los de una patita de gallina, tirando los tendones. Fue un ejercicio perfectamente bien realizado.

Cuando hizo este número frente a una tribu de Australia, las mujeres no quisieron prestarle ningún cabello, porque para ellas es mala suerte que les toquen la cabeza. En otra ocasión, los espectadores se quedaban admirados de que no le doliera el paso de la aguja.

MIMO DIFERENTE A MARCEAU Pradel admira a Marceau, pero hace un espectáculo diferente, en que prima lo humorístico. Además, no usa la tradicional máscara blanca. Para él constituye un muro, una separación frente al espectador. Él quiere un contacto estrecho y directo con el público.

PUBLICOS DIVERSOS Pradel prefiere el público latino. El oriental es inimitable. No puede saberse lo que le impresiona en el momento. El espectador norteamericano es exageradamente demostrativo. En cambio, el latino es expresivo, pero mesurado.

En Tahití, los nativos no aceptaron un número en que un hombre va en una canoa que empieza a sumergirse y en que el remero suelta los remos y comienza a braccar para no ahogarse. No lo aceptaron, porque "las canoas de Tahití no se hundían". Pradel debió titular su número "El hombre de la Canoa de París".

### LA VOCACION DE PRADEL

Pradel contó a los periodistas sus primeros juegos de infancia, su participación en las fiestas familiares y de colegio, haciendo imitaciones y chistes visuales, que llegaron a constituir una verdadera manía. Este gusto no lo abandonó al matricularse en la Escuela de Bellas Artes, y siguió haciendo el cómic ahí y en el Servicio Militar.

Pradel admira a Marceau, pero hace un espectáculo diferente, en que prima lo humorístico. Además, no usa la tradicional máscara blanca. Para él constituye un muro, una separación frente al espectador. Él quiere un contacto estrecho y directo con el público.

PUBLICOS DIVERSOS Pradel prefiere el público latino. El oriental es inimitable. No puede saberse lo que le impresiona en el momento. El espectador norteamericano es exageradamente demostrativo. En cambio, el latino es expresivo, pero mesurado.

En Tahití, los nativos no aceptaron un número en que un hombre va en una canoa que empieza a sumergirse y en que el remero suelta los remos y comienza a braccar para no ahogarse. No lo aceptaron, porque "las canoas de Tahití no se hundían". Pradel debió titular su número "El hombre de la Canoa de París".

Pradel admira a Marceau, pero hace un espectáculo diferente, en que prima lo humorístico. Además, no usa la tradicional máscara blanca. Para él constituye un muro, una separación frente al espectador. Él quiere un contacto estrecho y directo con el público.

PUBLICOS DIVERSOS Pradel prefiere el público latino. El oriental es inimitable. No puede saberse lo que le impresiona en el momento. El espectador norteamericano es exageradamente demostrativo. En cambio, el latino es expresivo, pero mesurado.

En Tahití, los nativos no aceptaron un número en que un hombre va en una canoa que empieza a sumergirse y en que el remero suelta los remos y comienza a braccar para no ahogarse. No lo aceptaron, porque "las canoas de Tahití no se hundían". Pradel debió titular su número "El hombre de la Canoa de París".

Pradel admira a Marceau, pero hace un espectáculo diferente, en que prima lo humorístico. Además, no usa la tradicional máscara blanca. Para él constituye un muro, una separación frente al espectador. Él quiere un contacto estrecho y directo con el público.

### LA VOCACION DE PRADEL

Pradel contó a los periodistas sus primeros juegos de infancia, su participación en las fiestas familiares y de colegio, haciendo imitaciones y chistes visuales, que llegaron a constituir una verdadera manía. Este gusto no lo abandonó al matricularse en la Escuela de Bellas Artes, y siguió haciendo el cómic ahí y en el Servicio Militar.

Pradel admira a Marceau, pero hace un espectáculo diferente, en que prima lo humorístico. Además, no usa la tradicional máscara blanca. Para él constituye un muro, una separación frente al espectador. Él quiere un contacto estrecho y directo con el público.

PUBLICOS DIVERSOS Pradel prefiere el público latino. El oriental es inimitable. No puede saberse lo que le impresiona en el momento. El espectador norteamericano es exageradamente demostrativo. En cambio, el latino es expresivo, pero mesurado.

En Tahití, los nativos no aceptaron un número en que un hombre va en una canoa que empieza a sumergirse y en que el remero suelta los remos y comienza a braccar para no ahogarse. No lo aceptaron, porque "las canoas de Tahití no se hundían". Pradel debió titular su número "El hombre de la Canoa de París".

Pradel admira a Marceau, pero hace un espectáculo diferente, en que prima lo humorístico. Además, no usa la tradicional máscara blanca. Para él constituye un muro, una separación frente al espectador. Él quiere un contacto estrecho y directo con el público.

PUBLICOS DIVERSOS Pradel prefiere el público latino. El oriental es inimitable. No puede saberse lo que le impresiona en el momento. El espectador norteamericano es exageradamente demostrativo. En cambio, el latino es expresivo, pero mesurado.

En Tahití, los nativos no aceptaron un número en que un hombre va en una canoa que empieza a sumergirse y en que el remero suelta los remos y comienza a braccar para no ahogarse. No lo aceptaron, porque "las canoas de Tahití no se hundían". Pradel debió titular su número "El hombre de la Canoa de París".

Pradel admira a Marceau, pero hace un espectáculo diferente, en que prima lo humorístico. Además, no usa la tradicional máscara blanca. Para él constituye un muro, una separación frente al espectador. Él quiere un contacto estrecho y directo con el público.

### ROTATIVOS

ALAMEDA, Av. B. O'Higgins 2987 (91254) — Rotativo desde las 13 horas: El tesoro del mundo. Cuatro días de rebelión.

BAQUEDANO, Plaza Italia 573 (31787) — Rotativo desde las 13 horas: Branno, el enemigo de Roma. La diosa del fuego. Roma contra Roma.

CITY, Agustinas 1022 (66687) — Rotativo desde las 13 horas: Pistoleros de Rio Grande. EE. UU. Acción. Colores. Mayores de 18 años.

ESMERALDA, San Diego 1035 (64303) — Rotativo desde las 14 horas: Pintales loco, loco, loco. El silencio. Hombre de verdad. Emboscados tras la ley.

FLORIDA, Estación 226 (84289) — Rotativo desde las 13 horas: Tamarco. El loco, loco, loco. 21:20 horas: Operación trueno. EE. UU. Acción. Suspense.

HUELEN, Huérfanos 979 (31403) — Rotativo desde las 13 horas: La venganza de Espartaco. El niño y el toro. Los lanceros negros. Los 7 invencibles. Los caballeros del Rey Arturo.

### GUIA DEL ESPECTADOR

LAUTARO, Carmen Mena 402 — Rotativo desde las 14 horas: Sacrificio de una madre. Un día como los otros. La antología del infierno.

LIBERTAD, Vivacosta 1564 (361627) — Rotativo desde las 13 horas: El pequeño ruiseñor. Aquí está tu amorado. Canción del amor.

LIRA, Pintor Ciccarelli 293 (52181) — Rotativo desde las 14 horas: La antología del infierno. Un día como los otros. Sacrificio de una madre.

MARIPSA, San Pablo 2285 (86292) — Rotativo desde las 14 horas: Amor en cuatro dimensiones. Adiós ilusiones. (El jugador sudés). Loco por las muchachas.

MAIPO, San Pablo 4251 (95050) — Rotativo desde las 13 horas: Morituri. La flecha apache. Campeón del escándalo.

MARCONI, Manuel Monti 832 (42867) — Rotativo desde las 14:30 horas: ¿Qué pasa Fusi-ca? EE. UU. Comedia. Mayores de 21 años.

MAYO, Monitas 879 (391201) — Rotativo desde las 10 horas: Lady "U". EE. UU. Comedia. Mayores de 18 años.

MINERVA, San Pablo 2230 (733342) — Rotativo desde las 13 horas: Una espía con mi cara. Carrera con la muerte. O. S. 5. 117 se desenfrena.

MISTRAL, San Diego 279 (63994) — Rotativo desde las 13 horas: Matrimonio a la italiana. La abeja y su zángano.

MODERNO, Gran Avenida 6544 (233 La Cisterna) — Rotativo desde las 14 horas: Los invencibles. Mi revólver es la ley. Marisol, rumbo a Río.

MONACO, Arturo Prat 715 (382845) — Rotativo desde las 14 horas: La vuelta al mundo en 80 días. Los barbudos. La vida cae.

MONUMENTAL, Av. B. O'Higgins 2943 (91555) — Rotativo desde las 13 horas: El mundo está loco, loco, loco. Gran festival de dibujos animados.

NACIONAL, Independencia 801 (370394) — Rotativo desde las 14 horas: Pintales loco, loco, loco. El silencio. Hombre de verdad. Emboscados tras la ley.

NORMANDIA, Av. B. O'Higgins 139 (392749) — Rotativo desde las 14 horas: Por favor no me dejes.

### TEMPORADA DE OPERA OFICIAL

DE LA ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO (Plan de Desarrollo del Arte Lírico)

Se invita a los cantantes nacionales y extranjeros residentes en Chile, que deseen participar, ya sea este año o en los próximos, junto a destacadas figuras de la lírica internacional, a inscribirse en el TEATRO MUNICIPAL todos los días, desde las 10 A. M.

CORO FILARMONICO MUNICIPAL DIRECTOR: WALDO ARANGUIZ GRUPO LIRICO PARA CANTAR "TOSCA", DE PUCCINI Inscripciones abiertas para coralistas, sopranos, altos, tenores y bajos.

Informes y atención en: EJERCITO 260 — FONOS 65334, Y EN EL TEATRO MUNICIPAL ULTIMA SEMANA DE INSCRIPCION

Cada uno debía al otro la vida... HASTA QUE LLEGÓ EL MOMENTO DE ENFRENTAR EL PASADO...

KIRK DOUGLAS ANTHONY QUINN en EL ULTIMO TREN

"LAST TRAIN FROM GUN HILL" UNA PRODUCCION DE HAL WALLIS CON CAROLYN JONES EARL BOLLIMAN

TECHNICOLOR

PARAMOUNT

Advertisement for Hoy Central featuring movies like 'Huerfanos Florida', 'Huelen Cervantes Oriente El Golf', and 'Sean Connery Operacion Trueno'. Includes showtimes and theater information.

Advertisement for Hoy Santiago featuring the movie 'El Ultimo Tren' starring Kirk Douglas and Anthony Quinn. Includes showtimes and theater information.

Vertical advertisement on the right edge of the page, partially cut off, mentioning 'ESTRENO MASIVO CINCO TEATROS' and 'EL OCASO DE LOS CHEYENES'.



## PELICULAS SOVIETICAS EN EL FESTIVAL DE CANNES

comunicado por la Agencia Noticiosa "TASS". La primera película habla de la permanencia en Polonia de Lenin, durante los años 1913-14, y la segunda de la vida de los médicos soviéticos.

## FESTIVAL MARIO CLAVEL, DOMINGO 15 TEATRO CAUPOLICAN

de América, Mario Clavel, que habiendo finalizado sus exitosas actuaciones en el show del Casino de Viña del Mar, antes de regresar a Río de Janeiro efectuará dos únicas presentaciones en el Teatro Caupolicán, el próximo domingo 15.

MARIO CLAVEL, simpático cantante moderno de gran prestancia física, elegante y distinguido, interpreta los últimos éxitos del cancionero internacional con finura, picardía y dinamismo escénico, que lo hacen "único" e insuperable en su género. Con Mario Clavel, el domingo 15 también se presentará el cancionista azteca Marco Antonio Tovar, calificando intérprete de los cantantes de México Lindo; Violeta González, eximia cantante osornina; "Los Harmonic" extraordinario conjunto instrumentalista del twist y de los ritmos de la Nueva Ola, con la gran cantante "Brenda"; "Los Rayos", nuevo conjunto juvenil porteño; los graciosos fonómicos cómicos Hnos. Ibáñez y la nueva agrupación cómica "Los New Splendors", cantando Patricio del Solar, favorito de nuestra juventud "yeh" "yeh".

Interés y entusiasmo preparativos del Festival al chansonier

NUEVA DIMENSION ARTISTICA QUE COCJIARA A ADULTOS Y NIÑOS DEL CHILENO: **GRAN CIRCO "LAS MUILAS HUMANAS" 1966, 2 PISTAS SIMULTANEAS**

Gran Circo 1966, de la Empresa Chilena "Condor" TEATRO CAUPOLICAN de Santiago, en una nueva función, por primera vez en el norte de Chile, a DOS PISTAS SIMULTANEAS... Atracciones artísticas internacionales y atracciones zoológicas-selváticas combinadas... CARPA IMPERMEABLE.

**En Tocopilla**  
SABADO 14 de mayo, noche debut tocopillano; DOMINGO 15, mat. y n. triples despedidas Tocopilla.

**En Antofagasta**  
En el céntrico terreno calle LATORRE esq. COPIAPO, cumplirá 5 únicos días: MIERCOLES 18 de mayo noche debut antofagastino; JUEVES 19 matinee, vermut y noche; VIERNES 20, vermut y noche; SABADO 21, glorioso 21 de Mayo, matinee, vermut y noche patrióticas; y DOMINGO 22, triples despedidas de Antofagasta.

**En Iquique**  
JUEVES 26 de mayo debut Iquiqueño en CASA DEL DEPORTE, el 27, 28 y 29 de mayo en Iquique.

**En Arica**  
JUEVES 2 de junio, debut en Arica, Estadio CARLOS DITTBORN, el 3, 4 y 5 de junio en Arica. Subirá a LA PAZ, BOLIVIA.

**CIRCO Nº 1 DE CHILE**

**METRO CALIFORNIA**  
PLAZA MAYO  
LA UNICA MUJER QUE HA RECIBIDO UN REGALO DE BODA...

**LADY Q**  
SOPHIA LOREN  
PAUL NEWMAN  
DAVID NIVEN

**CECIL PARKER CLAUDE DAUPHIN**

**Proximo gran estreno**  
SIONEY POTTER  
SHELLEY WINTERS  
ELIZABETH HARTMAN

**GRAN PALACE DANTE**  
Huerfano 1176 - Fono 60082  
3-645 y 9.45  
ROTAT. DE 16 HRS.

**la mujer**  
Una vida matrimonial narrada por la esposa!  
MARIE-JOSE y NAT JACQUES CHARRIER  
MAYORES DE 21 AÑOS

## TEATROS

ANTONIO VARAS, Morandé 25 (61200) — "ITUCH": Descanso de la compañía.  
MARI, Huerfano 786 (397907) — 19.15 y 22.15 horas: Cía. La guis — Córdoba: "De profesión invitado", de Scarnaci y Tarabini.  
MONEDA, Moneda 920, (31477) — 19.10 y 22.10 horas: Cía. América Vargas-Pury Durante: "La Mamma", de André Roussin.  
PETIT REX, Huerfano 733 (31144) — 19 horas: Cía. de Comedias Susana Bouquet presenta: "Bajo el signo de Touro", de M. Arellano Marin.  
SAINT GEORGE, Av. Pedro de Valdivia 1423 (4198) — Descanso de la compañía.  
LA COMEDIA, Merced 349 (391523) — "ICTUS": Descanso del personal.  
COUSINO, San Ignacio 1249 (30657) — 19.30 y 22.30 horas: Cía. de Revistas "Humoresque".

## REVISTAS

OPERA, Huerfano 837 (30174) — 19, 21.40 y 23.15 horas: Cía. de Revistas Musicales BIM RAM BUM, presenta "Magnificas".  
PICARESCO, Recoleta 248 (323606) — 19.30 y 22 horas: Cía. de Revistas Strip-Tease.

## GUIA DEL ESPECTADOR

### CINES HORARIO FIJO

ALCAZAR, Brasil 373 (80122) — Rotativo desde las 13 horas: El último tango, Marisol, la nueva Cenicienta. Canta mi corazón.  
ASTOR, Estado 257 (392112) — Rotativo desde las 13 horas: Un favor muy especial. EE. UU. Comedia. Mayores de 18 años.  
"INSTITUTO CHILENO ALEMAN DE CULTURA", Esmeralda 650 18 y 20.15 horas: Festival de cine mudo alemán. El gabinete de figuras de cera. Informa política-asilo.  
CALIFORNIA, Irarrázaval 1564 (49804) — 17, 19.45 y 22.30 horas: Lady "L". EE. UU. Comedia. Not. y agregados. Mayores de 18 años.  
CENTRAL, Huerfano 930 (33555) — 13.45, 16, 19 y 22 horas: Operación trueno. EE. UU. Acción, suspenso. Mayores de 18 años.  
DANTE, J. Washington 26 (494359) — Rotativo desde las 16 horas: La mujer (La vida conyugal), noticiarios y agregados. Mayores de 21 años.  
DUCAL, Agustinas 777 (35375) — 14.30, 18.15 y 22 horas: La novia rubia. EE. UU. Comedia Musical. Mayores y Menores.

EGANA, Los Guindos 3368 (471024) — 19 y 22 horas: Estación 3 secreto supremo. Amargos victorios.  
EL GOLF, Apoquindo 414 (480044) — 14.45, 18.30 y 21.30 horas: Operación trueno. (EE. UU. Acción, suspenso). Mayores de 18 años.  
GRAN PALACE, Huerfano 1176 (40082) — 15, 18.45 y 21.45: La mujer. Noticiarios agregados. Mayores de 21 años.  
HUERFANOS, Huerfano 930 (33555) — 13, 15.45, 18.45 y 21.45 horas: Operación trueno. EE. UU. Acción, suspenso. Mayores de 18 años.  
IMPERIO, Estado 235 (397960) — Rotativo desde las 10.30 hrs.: Zorba el Griego. EE. UU. Drama. Mayores de 18 años.  
KING, Huerfano 840 (32838) — Rotativo desde las 10.30 horas: Flint, peligro supremo. EE. UU. Acción. Mayores de 18 años.  
LAS CONDES, Norwega 6316 (484067) — 18.45 y 21.45 horas: Robin Hood en Chicago. EE. UU. Acción. Mayores de 18 años.  
LAS LILAS, J. de Dios Vial 1299 (43116) — 18.30 y 22 horas: Robin Hood en Chicago. EE. UU. Acción. Mayores de 18 años.

LIÑO, Huerfano 680 (34366) — 14, 16.15, 19 y 21.45 horas: Los parques de Caburgo. Francesa Comedia Musical. Colores. Mayores de 18 años.  
LO CASTILLO, Vitacura 2284 (48198) — 18.30 y 21.30 horas: El hombre (La vida conyugal). Francesa Comedia. Mayores de 21 años.  
METRO, Bandera 137 (83361) — 13, 16, 19 y 22 horas: Lady "L". EE. UU. Comedia. Mayores de 18 años.  
NILO, Monjas 879 (392078) — Rotativo desde las 11 horas: Duelo de titanes. EE. UU. Aventuras. Mayores de 15 años.  
DEBENTE, Pedro de Valdivia 099 (41345) — 15.15, 18.45 y 21.45 horas: Operación trueno. EE. UU. Acción, suspenso. Mayores de 18 años.  
PEDRO DE VALDIVIA, Pedro de Valdivia 1713 (43248) — 18.30 y 22 horas: El magnifico corcelo italiano. Comedia. Mayores de 21 años.  
ESPANA — 13, 15.30, 18.30 y 21.30 horas: La hija Tula. Española. Drama. Mayores de 18 años.  
REINA, Vicuña Mackenna 624 (24097) — 19 y 22 horas: Genchis Khan. EE. UU. Aventuras. Mayores de 18 años.  
REX, Huerfano 735 (31143-31144) — 15, 18.30 y 21.40 horas: Flying Clipper. EE. UU. Acción. Mayores y menores.  
SANTA LUCIA, Av. S. O'Higgins 615 (39718) — 14.15, 18 y 21.45 horas: La más grande historia jamás contada. EE. UU. Cine-rama. Bíblica. Mayores y menores.

## LA NACION — Lunes 9 de Mayo 1966 — 11

## LANA TURNER SALVADA DE LAS AGUAS DEL PACIFICO

Lana Turner se salvó de las aguas del Pacífico gracias a la presteza con que reaccionaron el director David Lowell Rich y el utilero Tony Lombardo durante la filmación de la emocionante película Universal en Technicolor "Madame X".



Lo que pudo haber sido una tragedia ocurrió al tratar a Lana de pasar de la escalera de un gran yate de lujo a un bote que la esperaba para trasladarla a un trasatlántico en el curso de una importante escena de "Madame X". La actriz resbaló y dio en el agua, pero fue asida por Rich y luego por Lombardo que, auxiliando sus esfuerzos la sacaron y subieron a la balsa en que se hallaba emplazada la cámara. La escena de referencia se estaba rodando en el puerto de Los Angeles. La estrella no sufrió lesiones, pero quedó sobrecogida momentáneamente por el susto. Logró mantenerse a flote y conservar la cabeza y los hombros fuera del agua, evitando de esta manera que se le dañara el maquillaje; el petado y un elegante sombrero que llevaba cuando se produjo el inesperado accidente. Lo más importante es que se ahorró la gran pérdida de tiempo que hubiera significado el tener que volver a maquillarla y a peinarse.

## LOS AMANTES DEL PELIGRO (Y DE LAS MUJERES) USAN... PHILISHAVE



### LA AFEITADA DEL EXITO

Acción, dinamismo, misterio, peligro, romance... y audacia. ¡Este es el masculino mundo de PHILISHAVE! Si es tímido, no la use. Pero si Ud. calza con las características del hombre de la afeitada PHILISHAVE — ¡compre la suya al momento!, porque, además, PHILISHAVE le proporciona las más cómodas y perfectas afeitadas... ¡a un precio tan económico! ¿Se atreve a hacer la prueba? En venta donde su Distribuidor PHILIPS a sólo E°12,50 mensuales.



DESCUBRA USTED TAMBIEN EL PLACER DE LA AFEITADA PHILISHAVE DE PHILIPS

**GRAN PALACE DANTE**  
Huerfano 1176 - Fono 60082  
3-645 y 9.45  
ROTAT. DE 16 HRS.  
BRILLANTE ACTUACION EN AMBOS FILMS DE: MARIE-JOSE y NAT JACQUES CHARRIER  
Una vida matrimonial narrada por la esposa!

**HOY 2ª Semana**  
la mujer  
JAMAS SANTIAGO VIO ALGO IGUAL!  
DOS FILMS DIFERENTES!  
CASI DOS HORAS CADA UNO!  
DISTRIB. SOCHILDICO

**PACIFICO LO CASTILLO**  
Huerfano 1147 - Fono 62921  
ROTATIVO DE 13 HRS  
6.30 y 9.30.  
el hombre  
Una vida matrimonial narrada por el marido!



SU ALMANAQUE COMERCIAL

ALMACENES

ALMACENES RODRIGUEZ S. A. - CASAS, ovellos, alcaza. Confeccion en general. Alameda 2945. G.C. 13/VI/66

ARMERIAS

"CASA ITALIANA" - REPARACIONES armas de fuego, la casa del anate Primo. Lámparas, Petrolinas, Coleman, Sun Flame. Repuestos en general. Arturo Prat 141 - 352235. G.C. 24/IV/66

ANTENAS T. V.

"ONATE" - FRECUENCIA MODULADA. Instalaciones precio fábrica. Provincia 1622, local 11. 254709. G.C. 13/VI/66

ARTESANIA

"ARTICULOS DE BRONCE" - ESMALTADO. Regalos, linas, decorativos. Fábrica Alonso Ovalle 713. G.C. 30-X-66

ART. METALICOS

"MANUFACTURAS NOLL" - Romanas - Cortinas metálicas, Carrerías. Arturo Prat 1646 - 81995. G.C. 20-56

ALUMINIO

"LA IDEAL" - VENTAS DETALLES. Reparaciones. Diez de Julio 574, 397622. G.C. 23/IV/66

AUTOMOVILES

"LORD COCHRANE 122" - CONTADO compra automoviles, camionetas buen estado. Consignaciones, permisos. G.C. 19/IX/66

"ADOLFO SANVILEVICI" - COMPRA-VENTA, consignaciones. Desde 1945, Arturo Prat 776 - 383454. G.C. 17/IX/66

"AUTO STOP" - CONSIGNACIONES. Autos, camionetas, camionetas. Negocios rápidos. San Francisco 447. G.C. 24/VI/66

"LEAL AUTOS" - COMPRA-VENTA, consignaciones, financiamiento, anticipo dinero. San Isidro 600 - 36587. G.C. 12/VI/66

"CATALAN & MENESSE LTDA." - Repuestos automoviles, camionetas. Bedford, Vauxhall. Santa Rosa 96 - 392479. G.C. 10/VI/66

"CONSIGNACIONES", ADELANTAMOS dinero. Compra, contado, permisos, cualquier operación. Franchising, 10 de Julio 374 - 36712. G.C. 12/VI/66

REPUESTOS MORRIS, AUDI, MERCEDES, HUGO MOLINA PÉREZ, BRILL 24, Tel. 712657. G.C. 13/VI/66

"CONSIGNACIONES", ADELANTAMOS dinero. Compra, contado, permisos, cualquier operación. Franchising, 10 de Julio 374 - 36712. G.C. 12/VI/66

"MEZA HERMANOS", REPARACIONES eléctricas. Hogar, Industria, Comercio. Providencia 1622 - 254777. G.C. 13/VI/66

"CASA AMERICA", REPARACIONES eléctricas. Ventas artefactos. Pedro de Valdivia 3403. G.C. 31/IV/66

"CASA AMERICA", REPARACIONES eléctricas. Ventas artefactos. Pedro de Valdivia 3403. G.C. 31/IV/66

"CASA AMERICA", REPARACIONES eléctricas. Ventas artefactos. Pedro de Valdivia 3403. G.C. 31/IV/66

"CASA AMERICA", REPARACIONES eléctricas. Ventas artefactos. Pedro de Valdivia 3403. G.C. 31/IV/66

"CASA AMERICA", REPARACIONES eléctricas. Ventas artefactos. Pedro de Valdivia 3403. G.C. 31/IV/66

"CASA AMERICA", REPARACIONES eléctricas. Ventas artefactos. Pedro de Valdivia 3403. G.C. 31/IV/66

"CASA AMERICA", REPARACIONES eléctricas. Ventas artefactos. Pedro de Valdivia 3403. G.C. 31/IV/66

"CASA AMERICA", REPARACIONES eléctricas. Ventas artefactos. Pedro de Valdivia 3403. G.C. 31/IV/66

"CASA AMERICA", REPARACIONES eléctricas. Ventas artefactos. Pedro de Valdivia 3403. G.C. 31/IV/66

"CASA AMERICA", REPARACIONES eléctricas. Ventas artefactos. Pedro de Valdivia 3403. G.C. 31/IV/66

"CASA AMERICA", REPARACIONES eléctricas. Ventas artefactos. Pedro de Valdivia 3403. G.C. 31/IV/66

"CASA AMERICA", REPARACIONES eléctricas. Ventas artefactos. Pedro de Valdivia 3403. G.C. 31/IV/66

"CASA AMERICA", REPARACIONES eléctricas. Ventas artefactos. Pedro de Valdivia 3403. G.C. 31/IV/66

CONFITERIAS

CONFITES "DON RAUL", PRECIOS para comerciantes. Tira direcciones para su mejor atención. San Alfonso 43, y San Alfonso 45, Estación Central. Andrés Bello 659, costado Vega Central. G.C. 30-X-66

CLINICA DE JUGUERAS

ENCERADORAS, BATIDORAS, LAVADORAS, estufas, cocinas, bases, repuestos. Eyzaguirre 1016 - 711337. G.C. 12/IV/66

CUADROS Y MARCOS

"RING", IRARRAZAVAL 3357. EL TALLER del marco elegante. Cuadros, marcos. G.C. 17/IV/66

CARPINTERIA

"ELIZONDO GOMEZ", COMPANIA 1853, especialidad muebles cocina, closets. Reparaciones generales. G.C. 23/IX/66

DEPORTES

"MISAELESCUTI" AL SERVICIO DE los deportistas. Bandera 767, fono 8715. G.C. 30-X-66

"DEPORTES SANHUEZA", FABRICA articulos deportivos. Cuenta con 20 canchas al servicio de los deportistas. Solicite su cancha en Esperanza 5, teléfono 93166. G.C. 12/IV/66

MESAS PIMPO RECLAMATORIAS, BALANZAS, básculas, básculas, básculas. Moneda 1549 - 81394. G.C. 24/IV/66

"RESBALINES, COLUMPIOS", BALANZAS metálicas, básculas para ejercicio. "Vadell", Moneda 1549. G.C. 24/IV/66

"TACA-TACAS, BILLARINAS", POOLING comerciales, entrega inmediata. "Vadell", Moneda 1549 - 81394. G.C. 24/IV/66

"KINDUR", FABRICA POLERAS, MAJILLAS, buzos, trajes de baño. Irarrazaval 470. G.C. 31/IV/66

"BRASIL", RECONDICIONAMIENTO toda clase prendas, balatas, emblemas. Brasil 794 - 80041. G.C. 22/VI/66

"WINDSOR", CARNET, PASAPORTES. Revelados Albumes matrimoniales. Fr. Providencia 1622, local 5 - 497179. "ELEODORO", FOTO, cine, color. Fotografía en general. G.C. 31/IV/66

"VERGARA", ESPECIALIDAD ALBUMES de matrimonios. Providencia 1622, local 14 - 256577. G.C. 13/VI/66

"SANTA CECILIA", BRASIL 8% TELEFONO 88279. Atención asegurados. Con su cuota, servidos con urnas. Atención diurna y nocturna. G.C. 30-X-66

"LA BENEFICENCIA", SERVICIO QUIRURJICO y medicina. Atención asegurados. Independencia 1054, teléfono 317430. G.C. 14/VI/66

"LA SANTIAGO", ATENCION PERMANENTE. Trabajos garantidos. Irarrazaval 1044, teléfono 317430. G.C. 14/VI/66

"MUNDUS", ATENCION PERMANENTE. Trabajos garantidos. Irarrazaval 1796, teléfono 494066. G.C. 14/VI/66

"LA NACIONAL", ARTURO PRAT 499. Teléfono 382432. Descuentos Instituciones, Sindicatos. G.C. 27/IV/66

URRUTIA R. DESCUENTOS ASSEGURADO, Instituciones. Atención nocturna. San Francisco 70. G.C. 12/VI/66

"LA HUMANITARIA", ATENCION PERMANENTE. Seriedad. San Diego 1897. Fono 52452. G.C. 12/VI/66

"SAN JOSE", ESPECIALIDAD SERVICIO para niños. Atención diurna, nocturna. Santa Rosa 1176. G.C. 12/VI/66

"CALCETINES", SOQUETES STRECH. Fantasías - Blanco. Dos pares 2.000 - 3.000 - 4.000 - 5.000. Carrerías 428. G.C. 14/VI/66

"CARPAS", "BUSTOS", LA FABRICA MAS ANTIGUA de Chile. Ofertas: Carpas para camionetas y todos camionetas. Lomas Inmortalables. Rosas 2010, teléfono 83677. G.C. 16-X-66

"LAUTARO", TELONES PARA TERRAZA con armazón de cañería. Carpas completas. Nataniel 2001. G.C. 14/VI/66

"EL REY DE LAS CARPAS", M. R. Carlos García. Carpas para camionetas, camiónes, playatas. Tellos, jeeps, camionetas, armada cañerías. Lomas Inmortalables. Hechuras, compañías. Arturo Prat 1892, teléfono 35989. G.C. 6/IX/66

"EMPANADAS ROYBAR", SUS UNICAS fabricas. Antonio Varas 2487, fono 251559. Covarrubias 40, fono 497205. Las Condes 6740, fono 485266. En Villa del Mar, Edificio Montecarlo, Avenida San Martín. G.C. 12/IV/66

"PALOMO HNOS. SOMIERES, COLCHONES, artículos de terraza y playas. Instalaciones todos, cortinas. Alameda 173, teléfono 31721. G.C. 10/VI/66

"SAN PEDRO", FABRICA DE COLCHONES, ropa de cama. Ventas por mayor y menor. Meigs 79, teléfono 95022. G.C. 30-X-66

"HIDALGO", FABRICA DE COLCHONES. Mercaderías comestibles, ropa de cama. Ventas por mayor y menor. San Alfonso 54 - 95183. G.C. 30-X-66

RAMONA

YO PUEDO DECIR CON ORGULLO...



... QUE ME CASÉ CON EL HOMBRE QUE SONABA

... QUE ME CASÉ CON EL HOMBRE QUE SONABA



¡ VAYA, SEÑORA! YO QUE USTED MEJOR DIRIA...

¡ VAYA, SEÑORA! YO QUE USTED MEJOR DIRIA...



... QUE SE CASO CON EL HOMBRE QUE RONCABA

... QUE SE CASO CON EL HOMBRE QUE RONCABA



FAJAS

"FAJAS-SOSTENES", BATAS, MANAÑILLAS. Especialidad sobre medida. Arturo Prat 165. G.C. 7/IX/66

FARMACIAS

"ALHAMBRA", PRESTIGIADA DESDE 1921. Enrique Vivanco Edding, Químico-Farmacéutico. Lira - Diez de Julio. Fono 34936. G.C. 19/IV/66

FERRETERIAS

"VEGA NORIEGA", IMPORTADORES. Propietarios Canalera Deva. Punteo 701. Estacionamiento gratis en Rosas 948. G.C. 30-X-66

"AUSIN HNOS. LDA", IMPORTADORES. Tiras "Text", todo calibre. Herramientas en general. Teléfonos 94291 y 91774. Casilla 4605. Exposición 32. G.C. 22/VI/66

"O'HIGGINS", VILLAR HERMANOS L.M. Herrerías, mecánica, química, electricidad, construcción. Artículos eléctricos, menajes. Avda. B. O'Higgins 2102. G.C. 22/VI/66

"SIMPUS", HERRAMIENTAS DE TONDO. Cimex con placas de metales duros. Libertad 640. G.C. 12/VI/66

FOTOGRAFIAS

"WINDSOR", CARNET, PASAPORTES. Revelados Albumes matrimoniales. Fr. Providencia 1622, local 5 - 497179. "ELEODORO", FOTO, cine, color. Fotografía en general. G.C. 31/IV/66

"VERGARA", ESPECIALIDAD ALBUMES de matrimonios. Providencia 1622, local 14 - 256577. G.C. 13/VI/66

FUNERARIAS

"SANTA CECILIA", BRASIL 8% TELEFONO 88279. Atención asegurados. Con su cuota, servidos con urnas. Atención diurna y nocturna. G.C. 30-X-66

"LA BENEFICENCIA", SERVICIO QUIRURJICO y medicina. Atención asegurados. Independencia 1054, teléfono 317430. G.C. 14/VI/66

"LA SANTIAGO", ATENCION PERMANENTE. Trabajos garantidos. Irarrazaval 1044, teléfono 317430. G.C. 14/VI/66

"MUNDUS", ATENCION PERMANENTE. Trabajos garantidos. Irarrazaval 1796, teléfono 494066. G.C. 14/VI/66

"LA NACIONAL", ARTURO PRAT 499. Teléfono 382432. Descuentos Instituciones, Sindicatos. G.C. 27/IV/66

URRUTIA R. DESCUENTOS ASSEGURADO, Instituciones. Atención nocturna. San Francisco 70. G.C. 12/VI/66

"LA HUMANITARIA", ATENCION PERMANENTE. Seriedad. San Diego 1897. Fono 52452. G.C. 12/VI/66

"SAN JOSE", ESPECIALIDAD SERVICIO para niños. Atención diurna, nocturna. Santa Rosa 1176. G.C. 12/VI/66

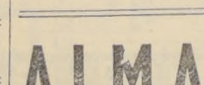
GRABADOS METAL Y GOMA

"TIMBRES GOMA" En 5 horas. Grabados calados. ANDRES GARIBAY Alameda 723 - Locales 90-91. Teléfono 31941. G.C. 30/IX/66

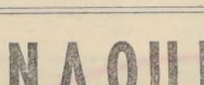
TIMBRES GOMA "BOLTON". SOMOS fabricantes. Atendemos provincias. Teléfono 52980, Casilla 7100. Nataniel 2129, alca Depto. 2144. G.C. 14/VI/66

BEN CASEY

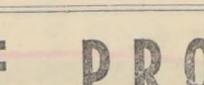
ESO SE CREE, PERO NO ES VERDAD. LA MITAD DE LOS QUE LA SUFREN EN ESTADOS UNIDOS TIENEN MENOS DE 40 AÑOS.



POCO SABEMOS SOBRE LA CAUSA O LA CURA, PERO EN ALGUNOS CASOS HAY ALIVIO, AUNQUE EL DOLOR Y LA INFLAMACION REAPAREZCAN EN TIEMPO.



PERO... ¿Y EGAS DROGAS QUE RAMON TOMA...?



ALMANAQUE PROVINCIAL RANCAGUA

SASTRERIAS

"SASTRERIA URRUTIA" - BUENAS 350, teléfono 21289. Instalaciones eléctricas en general. G.C. 27/IV/66

BICICLETAS

CYCLES ALAMEDA - BICICLETAS ITAL Sport. Todos los tamaños y modelos. Triciclo reparto. Repuestos, accesorios. Alameda 2781, Santiago. G.C. 8/IX/66

ELECTRICIDAD

"JELDRES" - SAN MARTIN 529 - Teléfono 21289. Instalaciones eléctricas en general. G.C. 27/IV/66

FABRICA DE TEJIDOS

"EL GALITTO" - LANA PARA TEjer a paillo. Guano, Rubio 393. "CONFECCIONES DE NIÑOS" - Casa San Juan. Precios comerciantes, Brasil 636. G.C. 8/IX/66

INSTITUTOS DE BELLEZA

"PAULINA" - TRATAMIENTOS CAPILARES. Limpieza profunda del cutis. Independencia 657, departamento B. G.C. 11/IX/66

MUEBLERIAS

"ISMAEL MORALES" - RECIBE SUS muebles en pago. San Martín 368. G.C. 11/IX/66

DEPORTES

"SPORTING" - ARTICULOS DEPORTIVOS a precios balísticos. Descuentos. Pasaje Rex. G.C. 14/VI/66

TALABARTERIAS

"FRESIA" - OFRECE EXCLUSIVIDADES. Buzos, matrimonios personales, corbatas, Regalos. En sus locales Huérfanos 1052, local 6. FATIMA, San Antonio 255, local 2. G.C. 2-46

TRAJES DE BAÑO

PARA TRAJES DE BAÑO, SOTO mayor 9. 100 modelos diferentes. GV. 14/VI/66

TARJETAS

FRESIA - OFRECE EXCLUSIVIDADES. Buzos, matrimonios personales, corbatas, Regalos. En sus locales Huérfanos 1052, local 6. FATIMA, San Antonio 255, local 2. G.C. 2-46

PESCA Y CAZA

"ARMERIA RICCI", SURTIDO COMPLETO para cazadores, pescadores. Reparaciones generales. Arturo Prat 165. G.C. 12/VI/66

PERSIANAS

"VENECIANAS", VENTA DE REPUESTOS - 10 de Julio 488, teléfono 35722. G.C. 23/VI/66

PERFUMERIAS

"CHIPRE", OFRECE POLVOS, EXTRACCIONES, colonias, lacaes sueltas. Surtido completo del ramo. Recoleta 143. No confundas. G.C. 29/VI/66

FABRICA DE PARQUET

"COIGUE Y EUCALIPTO", ENTREGA inmediata. Gabriel Palma 988, por Recoleta, altura 2650. Lierre 26. G.C. 11/IX/66

PROPIEDADES

VENEDOS SITIOS, LOCALES, PUERTO San Antonio. Provincia 1622, local 13. G.C. 22/VI/66

RADIO Y TELEVISION

"CASA LOPEZ", RADIO, TELEVISION. Repuestos. Fono 51614. San Diego 1996. Avenida Lira 5812. G.C. 30/VI/66

SERVICIO RADIOS DE AUTOS TRANSISTORES, radiotelefonos. Atención domiciliar. Roy del Solar, Santa Rosa 270 35887. G.C. 27/VI/66

"TELERADIO", SERVICIO DOMICILIO. Construcción equipos. Stereo. Provincia 1622, local 13. 256577. G.C. 13/VI/66

"RADIO AMERICA LTDA", ANTENAS para T.V. F.M. Automóviles. República, San Diego 624, teléfono 85101. G.C. 13/VI/66

"ELECTRONICA", REPARACIONES TELEVISIONES, grabadoras, tocadiscos. Antonio Varas 46. G.C. 13/VI/66

"TELESEVICIO", REPARAMOS TELEVISIONES a domicilio. Rápida y económicamente. Teléfono 34632. G.C. 27/VI/66

"PHOENIX", SERVICIO ESPECIALIZADO de Tocadiscos, Reparaciones, repuestos. Vicuña Mackenna 848. Fono N.º 31867. G.C. 2/VI/66

"AUTO-RADIO", TELEVISION, SERVICIO. Reparaciones. Radios alemanes. Múltiples. Irarrazaval 2381. G.C. 12/VI/66

"RADIO TELEVISION", REPARACIONES de Urgencia. Encargados todas marcas. Avenida Lira 5812. Teléfono 273384. La Reina. G.C. 23/VI/66

RADIO, TELEVISION, REPARACIONES. Tocadiscos, amplificadores, parlantes, juguetes, encendedoras, transistores. Central 1049, local 76, fono 64333. G.C. 30/VI/66

"CASA ALEJANDRA", SERVICIO TECNICO. Radios, autos, televisión, transistores. Portugal 277. G.C. 8/IX/66

KEIM, VENTAS TUBOS, REPUESTOS. Radios, Taller reparaciones. Teléfono 713501, San Pablo 1664. G.C. 7/VI/66

RELOJERIAS Y JOYERIAS

"LEIVA", COMPUSTRAS RAPIDAS, garantidas. Joyas. Arturo Prat 731, local 34. G.C. 12/VI/66

"JOYERIA - RELOJERIA", REPARACIONES, venta, permutas, consignaciones. San Francisco 407 - 383998. G.C. 13/VI/66

"VICTORIA", OSCAR HODGES MOORE. Seriedad, rapidez, garantía. Diez de Julio 705 - 38366. G.C. 13/VI/66

"REPUUESTOS DE AUTOMOVILES" COMPLETOS. Colección rápida. "Cometex", Matucana 2, lado Teatro Carrera. Teléfono 712780. G.C. 13/VI/66

"TECNICO ESPECIALIZADO", REPARACIONES radios automoviles, en el día. Ejército 25. G.C. 13/VI/66

DE TODO PARA SU FORD. REPUESTOS accesorios, dearmadura. Motores. Importación directa. Alameda 2221, teléfono 84458. G.C. 13/VI/66

"LA RAPIDA", CALZADO CABELLEROS. Coledo, sólo EP 25 - para damas. EP 18 - Precios especiales. Alameda 229. G.C. 19/IX/66

REPARADORAS DE CALZADO

"LA RAPIDA", CALZADO CABELLEROS. Coledo, sólo EP 25 - para damas. EP 18 - Precios especiales. Alameda 229. G.C. 19/IX/66

"ESTRELA DEL EXITO MARIANA". Academia de Peluquería. Ofrece cursos completos por 80 días, de dama y caballeros. Matrícula abierta todo el año, incluido de maquillaje y fiestas. Baquía 273 y 117. G.C. 31/VI/66

"FESTAS POSTIZAS", SERVICIO IMPORTADO. Ensamblaje, coloración, maquillaje. Pedir hora 86081. Ejército 102, departamento 15. G.C. 16/VI/66

SANITARIOS

"ARTURO PRAT 1401" SALAS DE baño. Blanco, color. Surtido completo. Muebles, cisternas, lavaplatos, California, cocinas gas licuado. Madero Mademsa. Pizarroff. Ser. Radio 148 - 382785. G.C. 24/VI/66

SEMILLERIA

"MI JARDIN", SEMILLAS, HORTALIZAS, flores, deshidratadas, enlatadas. Regalos. Flores para regalo. Avenida España 29. G.C. 10/VI/66

"EL HUERTERO", SAN ANTONIO 733 - 284742. Pastos para prados. Bulbos, flores, semillas, flores, hortalizas, maceteros. Almacenes pajaritos. Despacho todo Chile. G.C. 11/IX/66

TRAJES DE BAÑO

PARA TRAJES DE BAÑO, SOTO mayor 9. 100 modelos diferentes. GV. 14/VI/66

TARJETAS

FRESIA - OFRECE EX



# Ahora el hombre puede volar

## GIGANTESCAS MANIOBRAS DE GUERRA AEREA EN ALEMANIA

WASHINGTON, 8 (ANSA).— Los aviones norteamericanos en 24 vuelos a cuerda se sostienen y planean sobre amplias y livianas alas inventadas por el ingeniero de ascendencia italiana Francis Rogallo. Las alas, compuestas de una estructura especial permitiendo volar y aterrizar en el espacio aéreo, permitieron el primer vuelo humano en el espacio aéreo.

empresa se estuvo desarrollando a lo largo de dos meses en el Centro John F. Kennedy para la guerra espacial, en Fort Brag, Carolina del Norte. El diseño de las alas fue suministrado al Ejército por la NASA, sobre la base de la información realizada en 1948 por el científico Francis M. Rogallo, con la ayuda de su mujer. Las alas de Rogallo fueron posteriormente realizadas en una serie de prototipos con algunas modificaciones. En 1963, le fue conferida a los dos inventores por parte de la NASA una especie de condecoración en premio por haber dado vida al concepto de las "alas flexibles".

**ALAS DE ICARO**  
El comunicado de la NASA sobre los experimentos, se limita a pocas indicaciones sobre las características de la invención. Las alas del Icaro americano son de forma triangular, miden ocho metros de una extremidad a otra y tienen una superficie de 400 pies cuadrados. No se mantienen rígidas en una estructura, sino que se despliegan gracias a una propiedad inherente al material del que están hechas. Al mismo tiempo son plegables. La fundamental diferencia respecto del paracaídas es que éstos sólo permiten retardar el descenso pero no volar.

El primer hombre en lanzarse al espacio fue el general de brigada Charles M. Gettys, comandante de la octava división de infantería norteamericana, a quien le siguieron rápidamente otros 63 paracaidistas, ocupantes del avión de transporte C-130 que iba en cabeza.

LEIPZIG, (Alemania), 8. (UPI).— Las maniobras militares más importantes jamás realizadas en Europa con fuerzas autotransportadas —ejercicio "Flecha meridional"— dieron comienzo hoy con el salto de 1.500 paracaidistas, en uniforme de campaña, sobre "territorio enemigo".

# ABRIGOS

## NUEVOS MODELOS INGLESES

Hechos en nuestros talleres, uno a uno como de medida.

Paños y materiales seleccionados.

Colores y diseños novedosos

Surtido completo de tallas.

Precios excepcionalmente bajos.



sur publicidad

# Los Gobelinos

DPTO. SASTRERIA PRIMER PISO

WASHINGTON, 8 (ANSA).— Los aviones norteamericanos en 24 vuelos a cuerda se sostienen y planean sobre amplias y livianas alas inventadas por el ingeniero de ascendencia italiana Francis Rogallo. Las alas, compuestas de una estructura especial permitiendo volar y aterrizar en el espacio aéreo, permitieron el primer vuelo humano en el espacio aéreo.

MONTEVIDEO, 8 (ANSA).— El domingo son tres los días de televisión y dos los días de radio que aseguran en su poder los canales para una única y exclusiva actuación del astro de la canción francesa, Charles Aznavour, actualmente en Buenos Aires.

MONTEVIDEO, 8 (ANSA).— Los primeros días de abril, se realizó un interesante hallazgo arqueológico en una zona del Departamento de Maldonado, sobre el Rio de La Cumbre y varios turistas se apresuraron a desenterrar fósiles al descubrirlos en la erosión producida por las tormentas en días anteriores.

Dr. Bautista Rebuffo, paleontólogo de la ciudad de Colonia, informó al respecto que se trataría del esqueleto de un mamífero, de la familia de los felinos, que existió en el período pampeano. Era Custeraria, hace unos 200 millones de años.

El profesor Rebuffo lamentó la pérdida de los fósiles, ocasionada por la acción de algunos trozos del material que no le permitieron salvarlos en su totalidad.

El profesor Rebuffo, lo halló hace algún tiempo otro fósil similar, hallado en la zona de Maldonado, en el Museo de la ciudad uruguaya de Maldonado.

**ROOSEVELT JR. EN CAMPAÑA PARA GOBERNADOR**  
NEW YORK, 8 (UPI).— El hijo del desaparecido Presidente, John F. Roosevelt Jr., hizo un anuncio que anunciaría "dentro de unos días" si aspira a la candidatura a Gobernador del Estado de Nueva York por el Partido Demócrata.

Roosevelt, que preside en la actualidad la Comisión dedicada a asegurar la igualdad de empleo, señaló que es un miembro del personal federal, lo que le permite formular apreciaciones sobre posibles candidaturas. El representante demócrata también comentó que las informaciones sobre la candidatura de Roosevelt se presentarán su renuncia al cargo de presidente Lyndon B. Johnson, antes de que concluya el presente semana.

Roosevelt es el único representante del Partido Demócrata, enfrentará en las elecciones al actual Gobernador, Nelson A. Rockefeller, quien aspirará a un tercer mandato como Primer Mandatario estatal.

**Repuestos para ZAPATONETA**  
IMPORTADORA DE REPUESTOS Auto-Service  
Alameda Nº 2370  
FONOS: 38888 - 91608  
Lado Casa García.  
Alameda Nº 1896  
FONO 48612  
en CONCEPCION: MAIPU Nº 302  
ADemás UN GRAN STOCK DE REPUESTOS PARA Ford Chevrolet y Willys-Jeep



# Francia no renuncia a ensayo nuclear en el Pacífico

**BOGOTÁ, 8 (UPI).—**“Francia no desistirá de llevar a cabo su proyecto nuclear del Pacífico, aunque así se lo pidan los países sudamericanos o latinoamericanos”, declaró el Embajador francés en Bogotá, Robert Valeur.

**PELIGROSIDAD DETERMINADA**  
Los tres técnicos dieron a los periodistas una amplia explicación científica, precisando que las experiencias que se efectuarán en la isla Mururoa tendrán una radiactividad total equivalente a la centésima parte de la que fue liberada sólo por los experimentos nucleares de Estados Unidos.

**PUNTO DE VISTA FRANCÉS**  
Por su parte, el Embajador Valeur precisó que, para Francia, poseer la bomba atómica es una condición indispensable para la seguridad de su territorio contra todo peligro de invasión.

**RELACIONES DIPLOMATICAS**  
Ante la sugerencia de que los países sudamericanos rompan relaciones con Francia, debido a su insistencia en realizar el mencionado experimento atómico, el Embajador declaró: “No será Francia la que rompa relaciones, sino los otros países, pero al Gobierno francés le daría tristeza, mucha tristeza, que lo hicieran. Sin embargo, el proyecto seguirá adelante, de todas maneras.”

**GESTION CONJUNTA**  
Por otra parte, varios parlamentarios anunciaron un debate a fondo sobre el problema a partir del martes y no descartaron la posibilidad de que Colombia tome la iniciativa de una gestión conjunta de los países sudamericanos ribereños del Pacífico ante la decisión francesa.

**REUNION DIPLOMATICA**  
LIMA, 8 (ANSA).— Según informa el matutino “La Prensa”, de esta capital, refiriéndose a “fuentes bien informadas”, el Canciller peruano, Jorge Vásquez Salas, habría invitado para mañana para una reunión en el Palacio de Torre Tagle a los Embajadores de Chile, Colombia y Ecuador, con el fin de intercambiar ideas sobre la conveniencia de efectuar en Lima o en cualquiera otra capital una reunión para examinar a fondo el problema.

**MISION DEL MINISTRO SIMIAN**  
**PUSO FIN A VISITA A**  
MADRID, 7 (EFE).—El Ministro de Estado Simian, al abandonar España, dijo que “los contactos establecidos sean en ambos países, según se supo hoy.”

## Hanoi quedó virtualmente aislada

**SAIGON, 8 (UPI).—**Un portavoz militar anunció hoy que los bombarderos aéreos estadounidenses “han aislado virtualmente” a Hanoi, con lo que aquella capital norvietnamita de 650.000 habitantes debe abastecerse ahora, en gran parte, por la vía acuática.

**HANOI AISLADO**  
El portavoz estadounidense dio detalles sobre el aislamiento de Hanoi, explicando que con la voladura de los principales puentes de acceso han quedado cortadas las vías de comunicación más importantes a la ciudad, por carretera y ferrocarril.

**VIOLENTA ACCION**  
Un despacho de la agencia informativa Nueva China, fechado en Hanoi, consignó que seis aviones norteamericanos fueron derribados hoy en Vietnam del Norte.

## Ministros del Trabajo abordan resultados del Pacto "Alianza"

**CARACAS, 8 (UPI).—**El Presidente de Venezuela, Raúl Leoni, inauguró hoy oficialmente la Segunda Conferencia Interamericana de Ministros del Trabajo, convocada para analizar los resultados del programa de la Alianza para el Progreso, inspirada por el ex Presidente de los Estados Unidos, John F. Kennedy.

**INTERNACIONALES DE FÚTBOL DE ITALIA**  
ROMA, 8 (UPI).— Al derrotar Internacional de Milán tres goles por uno a Juventus, mantuvo los tres puntos de ventaja sobre su más inmediato perseguidor, cuando quedan sólo dos fechas para que el torneo italiano de fútbol llegue a su término.

## NEGOCIADORES DE RHODESIA LISTOS PARA INICIAR TRATO

**LONDRES, 8 (UPI).—**Procedente de Rhodesia llegó hoy a esta capital la delegación de aquel país que celebrará conversaciones secretas con el Gobierno británico sobre las posibilidades de resolver la crisis mundial precipitada, hace seis meses, por la declaración unilateral de independencia de aquella antigua colonia británica.

**OBJETO DE LA CONFERENCIA**  
El Ministro del Trabajo de Venezuela, Hens Silva Torres, presidirá las tareas de la conferencia, cuyo objeto es “formular recomendaciones, proyectos y resoluciones referentes a los aspectos sociales del desarrollo económico de las Américas”, según declaró a los periodistas.

## Raptos del prelado español amenazan con destruir aviones

**ROMA, 8 (EFE).—**“Colocaremos una bomba en algún avión español”, amenaza telefónica a la policía un desconocido que se arroja a uno de los autos del secuestro del prelado español Monseñor Ussa.

**DESERTOR DE EE. UU. VUELVE DE CHINA ROJA**  
HONG KONG, 8 (UPI).— Funcionarios norteamericanos de la Cruz Roja, aguardan en el puente que separa esta colonia británica de China comunista el regreso del desertor de la guerra de Corea, Clarence C. Adams, anunciado para las primeras horas del lunes.

## 2-1 Ganó... (De la 1a. Pág.)

El lesionado de un tobillo, le dio al ataque chileno la penetración necesaria por las puntas, para abrir la defensa menesca que, como todos los equipos europeos, sabe defender su área a la perfección. Araya, por la derecha, que realizó gran actuación, y Fouilloux, por la izquierda, ganó el ataque nacional ciento por ciento.

## FRANCIA RECORDO EL FIN DE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

**PARIS, 8 (UPI).—**El Presidente de Francia, Charles de Gaulle, presidió hoy los actos que se celebraron en todo el país conmemorando el vigésimo primer aniversario de la victoria aliada sobre la Alemania de Adolfo Hitler.

## FRANCIA RECORDO EL FIN DE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

**PARIS, 8 (UPI).—**El Presidente de Francia, Charles de Gaulle, presidió hoy los actos que se celebraron en todo el país conmemorando el vigésimo primer aniversario de la victoria aliada sobre la Alemania de Adolfo Hitler.

## COMPANIA OLIVARERA NACIONAL S.A. "CONSA"

Junta General Ordinaria de Accionistas  
Por acuerdo del H. Directorio, citase a Junta General Ordinaria de Accionistas para el 13 del mes en curso, a las 10 horas, en el Teatro de la RR. PP. Franceses (Almirante Latorre 114), con el objeto de someter a su consideración la Memoria y Balances al 30 de junio de 1964/65 y tratar las demás materias establecidas en el Art. 21 de los Estatutos.

## COMPANIA OLIVARERA NACIONAL S.A. "CONSA"

Junta General Extraordinaria de Accionistas  
Citase también a Junta General Extraordinaria de Accionistas a celebrarse el 13 del mes en curso, a continuación de la Junta Ordinaria a que se cita precedentemente, a fin de tratar las siguientes materias:

- 1.— Conversión del Capital de pesos a escudos, en conformidad a la ley.
- 2.— En virtud de la modificación anterior, aprobar la reducción del número de acciones.
- 3.— Nueva forma de elegir Directorio.
- 4.— Modificación del quórum para sesionar.
- 5.— Modificación de las Causales por las que se cesa en el cargo de Director.
- 6.— Modificación de la fecha de Balance General.
- 7.— Nominamiento de Arbitros Arbitradores.
- 8.— Poder para tramitar las modificaciones.
- 9.— Modificación de todos aquellos artículos que digan relación de un modo u otro por las modificaciones propuestas anteriormente.

## Cierre del Registro de Accionistas

Para los efectos de estas Juntas Ordinaria y Extraordinaria, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 10 de mayo al 13 de mayo de 1966, ambas fechas inclusive.

SANTIAGO, abril de 1966.

## CRISIS ESTADO-IGLESIA

**CRACOVIA (Polonia), 8 (UPI).—**El Cardenal Primate de Polonia Stefan Wyszyński, celebró el milenio de la cristianidad polaca, contando con la cooperación del Estado.

## PRIMADO POLACO CELEBRA EL PRIMER MILENIO CATOLICO

**CRACOVIA (Polonia), 8 (UPI).—**El Cardenal Primate de Polonia Stefan Wyszyński, celebró el milenio de la cristianidad polaca, contando con la cooperación del Estado.

## CONCENTRACION DE CIENTO MIL CARLISTAS EN ESPAÑA

**ESTELLA (Navarra), 8 (EFE).—**La gran concentración de ex combatientes de los tercios carlistas—tradicionalistas—que combatieron en la guerra civil española de 1936/39 se ha celebrado esta mañana como todos los años, en Montejuerra—cerca de Estella—uno de los hitos históricos más entrañables para la comunión tradicionalista.

## AVISE EN LOS ECONOMICOS DE LA NACION

**\$ 50 LA PALABRA**

## FE CARLISTA

Este acto anual sirve para reafirmar la fe de los tradicionalistas-carlistas, se guidores de la Raza Española, pretendiente al trono de España que encarnó a principios del siglo pasado la figura de don Carlos, hermano del Rey Fernando VII, en los tiempos inmediatos a la liberación española de las tropas francesas de Napoleón. Desde entonces, los carlistas

## ACUERDOS DE LA INTERNACIONAL SOCIALISTA SOBRE LATINOAMERICA

**ESTOCOLMO, 8 (ANSA).—**La situación de América Latina fue considerada en una declaración particular, aprobada esta noche por el Congreso de la Internacional Socialista, que concluyó hoy sus sesiones en Estocolmo.

## FRANCIA RECORDO EL FIN DE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

**PARIS, 8 (UPI).—**El Presidente de Francia, Charles de Gaulle, presidió hoy los actos que se celebraron en todo el país conmemorando el vigésimo primer aniversario de la victoria aliada sobre la Alemania de Adolfo Hitler.

## FRANCIA RECORDO EL FIN DE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

**PARIS, 8 (UPI).—**El Presidente de Francia, Charles de Gaulle, presidió hoy los actos que se celebraron en todo el país conmemorando el vigésimo primer aniversario de la victoria aliada sobre la Alemania de Adolfo Hitler.

## FRANCIA RECORDO EL FIN DE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

**PARIS, 8 (UPI).—**El Presidente de Francia, Charles de Gaulle, presidió hoy los actos que se celebraron en todo el país conmemorando el vigésimo primer aniversario de la victoria aliada sobre la Alemania de Adolfo Hitler.

## FRANCIA RECORDO EL FIN DE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

**PARIS, 8 (UPI).—**El Presidente de Francia, Charles de Gaulle, presidió hoy los actos que se celebraron en todo el país conmemorando el vigésimo primer aniversario de la victoria aliada sobre la Alemania de Adolfo Hitler.

## FRANCIA RECORDO EL FIN DE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

**PARIS, 8 (UPI).—**El Presidente de Francia, Charles de Gaulle, presidió hoy los actos que se celebraron en todo el país conmemorando el vigésimo primer aniversario de la victoria aliada sobre la Alemania de Adolfo Hitler.

## FRANCIA RECORDO EL FIN DE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

**PARIS, 8 (UPI).—**El Presidente de Francia, Charles de Gaulle, presidió hoy los actos que se celebraron en todo el país conmemorando el vigésimo primer aniversario de la victoria aliada sobre la Alemania de Adolfo Hitler.

## FRANCIA RECORDO EL FIN DE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

**PARIS, 8 (UPI).—**El Presidente de Francia, Charles de Gaulle, presidió hoy los actos que se celebraron en todo el país conmemorando el vigésimo primer aniversario de la victoria aliada sobre la Alemania de Adolfo Hitler.

## FRANCIA RECORDO EL FIN DE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

**PARIS, 8 (UPI).—**El Presidente de Francia, Charles de Gaulle, presidió hoy los actos que se celebraron en todo el país conmemorando el vigésimo primer aniversario de la victoria aliada sobre la Alemania de Adolfo Hitler.

## FRANCIA RECORDO EL FIN DE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

**PARIS, 8 (UPI).—**El Presidente de Francia, Charles de Gaulle, presidió hoy los actos que se celebraron en todo el país conmemorando el vigésimo primer aniversario de la victoria aliada sobre la Alemania de Adolfo Hitler.

## FRANCIA RECORDO EL FIN DE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

**PARIS, 8 (UPI).—**El Presidente de Francia, Charles de Gaulle, presidió hoy los actos que se celebraron en todo el país conmemorando el vigésimo primer aniversario de la victoria aliada sobre la Alemania de Adolfo Hitler.

## FRANCIA RECORDO EL FIN DE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

**PARIS, 8 (UPI).—**El Presidente de Francia, Charles de Gaulle, presidió hoy los actos que se celebraron en todo el país conmemorando el vigésimo primer aniversario de la victoria aliada sobre la Alemania de Adolfo Hitler.

## FRANCIA RECORDO EL FIN DE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

**PARIS, 8 (UPI).—**El Presidente de Francia, Charles de Gaulle, presidió hoy los actos que se celebraron en todo el país conmemorando el vigésimo primer aniversario de la victoria aliada sobre la Alemania de Adolfo Hitler.

## FRANCIA RECORDO EL FIN DE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

**PARIS, 8 (UPI).—**El Presidente de Francia, Charles de Gaulle, presidió hoy los actos que se celebraron en todo el país conmemorando el vigésimo primer aniversario de la victoria aliada sobre la Alemania de Adolfo Hitler.

## FRANCIA RECORDO EL FIN DE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

**PARIS, 8 (UPI).—**El Presidente de Francia, Charles de Gaulle, presidió hoy los actos que se celebraron en todo el país conmemorando el vigésimo primer aniversario de la victoria aliada sobre la Alemania de Adolfo Hitler.

## FRANCIA RECORDO EL FIN DE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

**PARIS, 8 (UPI).—**El Presidente de Francia, Charles de Gaulle, presidió hoy los actos que se celebraron en todo el país conmemorando el vigésimo primer aniversario de la victoria aliada sobre la Alemania de Adolfo Hitler.

## FRANCIA RECORDO EL FIN DE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

**PARIS, 8 (UPI).—**El Presidente de Francia, Charles de Gaulle, presidió hoy los actos que se celebraron en todo el país conmemorando el vigésimo primer aniversario de la victoria aliada sobre la Alemania de Adolfo Hitler.

## FRANCIA RECORDO EL FIN DE LA SEGUNDA GUERRA MUNDIAL

**PARIS, 8 (UPI).—**El Presidente de Francia, Charles de Gaulle, presidió hoy los actos que se celebraron en todo el país conmemorando el vigésimo primer aniversario de la victoria aliada sobre la Alemania de Adolfo Hitler.

Fragmentos de otros artículos y anuncios de la página adyacente.



ATLETISMO FEMENINO:

Paz Gallo y Victoria

Roa, Grandes Figuras

La primera empatadora del record escolar de salto alto intermedia se ubica en primer plano nacional, y Vicky Roa agrega un nuevo primado, en 80 metros planos, a su excelente carrera de velocista



CARMEN MORENO.— Saltadora, velocista, vallista, atleta múltiple y figura habitual de los interescolares atléticos, sigue brillando en las marcas y la plasticidad de su accionar. Nuevamente fue figura del torneo que terminó ayer en el Stade Francois.

Paz Gallo, la promisoría atleta juvenil del Stade Francois, que en esta oportunidad representó a su colegio La Maissonette, puede ser considerada como la principal figura de la 2ª etapa del torneo interescolar de atletismo que se efectuó en la mañana de ayer en la pista del estadio de Avenida Tobalaba.

La marca de 1.40 metro con que la velocista representó de La Maissonette se impuso en el salto alto, categoría intermedia, parte de constituir uno de los mejores registros técnicos del certamen, (empate del record escolar), deja a Paz Gallo ya en el

primer plano del atletismo nacional adulto y en situación de alternar bien con figuras de la jerarquía de Bélgica Villalobos, María Angélica Moedinger, y otras.

María Elena Raab, otra figurita de primer plano del atletismo de clubes, también brilló como primera animadora del torneo, al imponerse en dos pruebas: 100 metros planos y salto largo superior, con buenos registros de 13,3 y 4,74, respectivamente.

Victoria Roa, del Santiago College, también tiene que ser considerada en un plano similar a Paz Gallo y María Elena

Raab, por su record para los 80 metros planos intermedia, en los que se impuso con 10 segundos 6 décimas.

El torneo en general fue ganado por Santiago College con 176 puntos, al ganar las categorías infantil e intermedia y clasificarse segundo en categoría superior, luego de Universitario Salvador, que, también en general, fue segundo con 142 puntos.

Tercero se ubicó Dunalastair, cuarto La Maissonette, quinto Alianza Francesa, sexto Monjas Inglesas y séptimo Nuestra Señora del Pilar.

TRIUNFADORAS

Las ganadoras de las diferentes pruebas fueron las siguientes:

1ª Victoria Roa, Santiago College, con 13,3; 2ª Jessica Dragicevic, del Santiago College, con 13,8. Lanzamiento del dardo sup. 1ª Ximena Vallarino, Universitario Salvador, con 23,87;

2ª María A. Délano, Dunalastair, 22,87. 100 metros planos sup. final 1ª María Elena Raab, Alianza Francesa, 13,3; 2ª Adriana Alvarez, Universitario Salvador, 13,7.

50 metros planos final infantil 1ª María Isabel Mazo, N. S. del Pilar, 7,2; 2ª Susana Plaut, Santiago College, 7,3. 80 metros planos final, intern. 1ª Victoria Roa, Santiago (PASA A LA PAGINA 22)

LA NACION

SANTIAGO DE CHILE— LUNES 9 DE MAYO DE 1966

FUNDADO EL 14 ENERO DE 1917

SEGUNDA SECCION



OTRA VEZ BEIRUT.— El juego incisivo del delantero albo fue un problema permanente para la defensa de Unión Calera. En el grabado, se ve a Abel González, tratando de bloquear su entrada, más atrás el morocho uruguayo Mieres, de brillante actuación. Foto de FERNANDO PAVEZ, enviado especial.

BEIRUT Y ZELADA: BASE DE TRIUNFO EN COLO COLO

El conjunto albo sin realizar una demostración de juego macizo con sentido colectivo, se bastó para imponer la calidad de algunas jugadas. Tres goles del brasileño Beirut y en los tres tuvo activa participación el pequeño entreala Zelada. Descontó Cabrera.— Comenta Alfredo Leonel Parra, enviado especial de "La Nación"

LA CALERA.— (Por ALFREDO LEONEL PARRA, Enviado Especial) Había interés en ver a Colo Colo en su debut en el Torneo Profesional de 1966. Lo hacía frente a Unión Calera en su propio estadio, que por rara coincidencia siempre le ha sido adverso al cuadro albo. Sus actuaciones amistosas anteriores habían dejado mucho que de-

sear y pese a la larga nómina de nuevas contrataciones el equipo no rendía. Ayer ganó y lo hizo bastante bien. Considerando desde luego que formarán en el "once" cuatro jugadores que no estaban en el equipo titular el año pasado. Kusmanic en el arco, el hermano menor de Guillermo Yavar, Jorge; Orlando Aravena, y el chico Zelada en el ataque.

Desde luego no se vio un fútbol fluido, bien armado, con fuerza en la defensa y sincronizado en su andar de medio campo. Fue más bien una demostración interesante de valores individuales que dejaron la sensación de un futuro halazador. Los primeros 45 minutos fueron de fútbol desordenado. Colo Colo tratando de poner un juego más coordinado y el dueño de casa, con el fútbol habitual de los que juegan en su casa. Rompiendo en defensa, entregando todo en cada intervención y equiparando una brecha que en calidad individual no tenía parangón. Calera debió sufrir la baja del centrocampista Gallineras, quien sufrió una lesión a la rodilla que lo imposibilitó de seguir actuando en el primer tiempo y abandonar definitiva-

mente en el segundo. Con 10 jugadores, Calera hizo del juego de energías. El uruguayo José Mieres, un morocho de típico fútbol charrua, fue la figura del perdedor. En la primera fracción se dedicó a defender el ala derecha formada por Moreno y Roberto Rojas, que se fue a ese costado, y en la etapa final, cuando los rojos buscaban el descuento en forma desesperada y a la vez desordenada, fue el que llevó las enojosas carcas. Jugador canchero, sabe su oficio, distribuye bien el juego, tiene potencia para realizar cambios de juego y físico para soportar el intenso trajín de ser el único que conduce el balón con seguridad, que dispara al arco y que defiende con persistencia.

El juego de los albos se ha- cía de contragolpe. Más que por presión o por dominio del rival, por la lentitud con que siempre fue sacado el balón desde el fondo, y que contrarrestaba con la velocidad de Beirut y Zelada, de Rojas y el mismo Moreno. Un tiro de Zelada dio en el poste. Una arrancada de Beirut fue controlada con una toma en "cañal" del zaguero centro Abel González, que se le colgó del cuello al brasileño cuando ya no tenía otra cosa que hacer. Otra entrada sola de Zelada obligó al meta Silva a enfrentarlo fuera de su arco "para anular su movilidad. Fueron tres o cuatro oportunidades claras de gol. En cambio, Kusmanic sólo tuvo una intervención de riesgo y a la vez de mérito. Fue un tirazo del negro Mieres que encontró bien ubicado al golero albo, se lan-

zó en felina estirada y con la punta de los dedos echó al prete fuera del campo. El resto sólo juego de medio campo, frente a Jiménez, Aravena y Roberto Rojas. Es decir, Colo Colo daba la sensación de tomar ventajas en cualquier momento. Y el rival, la impresión de seguir bregando para entregar invicta su valla. Todo cambió en la etapa final. La dupla Beirut-Zelada entró a funcionar. No se trata de dos jugadores que ya hayan conseguido entendimiento en su juego, simplemente es la consecuencia de dos mentalidades de juego parecidas. El brasileño pone fuerza, físico, valentía en cada entrada al área. El "chico" Zelada, con (PASA A LA PAGINA 19)

la "U" con Fútbol más Claro Ganó Bien a Audax

Todo lo valioso, todo lo importante, todo lo que como expresión de fútbol ofensivo claro y definido, ofreció sólo en el primer tiempo. En esa fracción, que fue el cuadro universitario, en su victoria, no obstante que ella, como consecuencia de haber perdido el cuadro todo, que de fútbol que había mostrado en el primer lapso

veloz, punzante y variado en el ataque; en la segunda, juego enredado, confuso, de mucha voluntad, de mucho empuje, pero definitivamente oscuro, tanto en la generación de las jugadas como en el intento de terminación. Afortunadamente para las pretensiones de la "U", el fútbol, el buen fútbol que hizo en el primer tiempo, tuvo resonancia en la cuenta, lo que no aconteció con Audax, que dominando a base de empuje en el segundo tiempo, no pudo o no supo encontrar el camino que materializara esa primacía y ese continuo bregar. El tanto de Berly, fue en cierto modo un "accidente" del cotejo, ya que él llegó no en razón de una jugada de tintes colectivos, sino más bien como resultante de una falla de Astorga, que es justo reconocerlo, aprovechó muy bien el voluntarioso defensa lateral itálico.

UNIVERSIDAD DE CHILE . . . . . 2  
AUDAX ITALIANO . . . . . 1  
Cancha: Estadio Nacional.  
Público: 25.048 personas.  
Recaudación: \$ 61.902,70.  
Socios: Universidad de Chile, 1.072; A. Italiano, 690.  
Árbitro: Jaime Amor. Bien.  
EQUIPOS:  
UNIVERSIDAD DE CHILE (2): Astorga; J. Rodríguez, Quintano y Albanes; Musso y M. Rodríguez; Gangas, G. González, Olivares, Oleniack y Jaime Ramírez.  
Entrenador: Washington Urrutia.  
AUDAX ITALIANO: (1): Nitsche; Berly, Zuleta y Sepúlveda; A. Vargas y Benedetto; L. Vargas, Reinoso, Nemen, A. Sánchez y J. C. Rodríguez.  
Entrenador: Salvador Biondi.  
GOLES. En el primer tiempo a los 20 minutos, OLIVARES, con un remate a media altura batió a Nitsche, poniendo así término a una excelente gestión previa de Gangas y G. González. Poco después a los 35, de nuevo OLIVARES se hizo presente en la cuenta, al superar al meta itálico con un cabezazo bajo, luego de recoger un corner que desde la izquierda sirvió Gangas.  
En la segunda fracción a los 25 minutos, BERLY descontó para Audax, tras aprovechar en el área chica de la "U" un rechazo parcial de Astorga, quien no contuvo un medio centro proyectado por Sepúlveda.



EL SEGUNDO GOL DE LA "U".— Olivares, que no aparece en la nota gráfica, recogió un corner servido desde la izquierda por Gangas y con un certero cabezazo batió a Nitsche, cuya estirada resultó tardía.

Para analizar entonces el triunfo del equipo que dirigió Astorga, es preciso hacer una distinción bien marcada. En ambas etapas: en la primera, fútbol definido, minaron por anularlos y con ello dejaron reducido a la vanguardia itálica a una expresión mínima. No bien fueron frenados los arcos audaxinos, y adquirió la "U" la convicción que "podía" a base de fútbol, asumir el control del cotejo, sufrió este un cambio hasta cierto punto fundamental. El trabajo del cuadro universitario, que hasta ese momento había tenido sólo un tono cauteloso defensivo, varió de repente y se hizo mucho más ofensivo con una participación más directa y más decisiva de Ginés González, como ordenador en medio campo y que encontró la réplica adecuada en la faena veloz, resuelta y de fútbol cambiante e imprevisto de Gangas y Adolfo Olivares. La labor de estos tres hombres, complementada con lo que en sus funciones cumplieron Juan Rodríguez por la (PASA A LA PAGINA 20)



SANTIAGO 1, SAN FELIPE 1

# JUSTO EMPATE

MERECIO UN MARCO MAYOR EL PARTIDO ENTRE "BOHEMIOS" Y ACONCAGUINOS.— SE LUCHO CON SANGRE Y TENACIDAD HASTA EL MINUTO FINAL. RICARDO DIAZ Y EL PARAGUAYO HERRERA AUTORES DE LOS GOLES

Con un nuevo empate comenzó su campaña Santiago en este certamen 1966. La verdad es que fueron los santelpeños los que igualaron, pero el empate era totalmente justo.

Empezó mejor Santiago.

Bien su defensa, con un buen mediocampo en el trabajo de Esquivel y Santiago Leiva y buscando en Ricardo Díaz, su mejor figura del ataque, el hombre que liquidara los avances bien prestados desde atrás. San Felipe en cambio no

se encontraba. Con problemas el zaguero Mesa en la marcación de Díaz y con un Miranda que debió trabajar mucho para ayudarlo. El arquero Gálvez, debió atajar bastante para impedir los tantos "bohemios".

A nadie extraño entonces que fuera Ricardo Díaz el encargado de abrir el marcador con impecable golpe de cabeza. Había caminado mejor Santiago y había hecho méritos para esa ventaja.

Incluso por varios minutos más el elenco recoletano dominó, justificando esa ventaja con nuevas oportunidades creadas y que el arquero Gálvez conjuró bien. Sin embargo promediando

los 30 minutos Santiago se paró. Bajó ostensiblemente y San Felipe aprovechó la coyuntura para mejorar. Diez minutos cargó sobre la valla de Fuentealba, la escuadra aconcaguina y en el filo de los 45 minutos el propio defensa de Santiago Leonel Ramírez estuvo a punto de batir su valla al intentar resolver una situación de angustia en su área con un tiro hacia el fondo que casi fue autogol.

## UNION SAN FELIPE SANTIAGO MORNING 1

CANCHA: Estadio Santa Laura. PAGARON: 1.834 personas. SOCIOS: Santiago Morning, 272, y de San Felipe, 68. RECAUDACION: \$ 2.747,10. ARBITRO: Domingo Massaro, bien. SANTIAGO MORNING: Fuentealba; Tapia, González y Collio; L. Ramírez y Esquivel; Cuevas, Leiva, Vidal, Díaz y Capot. Entrenador, José L. Boffi. UNION SAN FELIPE: Gálvez (Carvajal); Figueroa, Miranda e Ibaceta; Mesa y Parra; Henríquez, Aguila, Herrera, Bracamonte y Grisetto. Entrenador: Delfín Silva. GOLES.— Primer tiempo:

19'. RICARDO DIAZ, con certero golpe de cabeza al recibir un centro de Leiva desde la derecha. Segundo tiempo: 14', el paraguayo HERRERA, en buena maniobra individual logró el tanto del empate para San Felipe.

CAMBIO DE ARQUERO. A los 35' del segundo tiempo, Salvador Gálvez, de San Felipe, debió abandonar el campo de juego, al recibir un violento golpe en el rostro. La lesión fue comprobada por el Médico de Turno y autorizó el cambio, entrando el reserva Pedro Carvajal.

En el 29' tiempo, se mantuvo esta presión de San Felipe. Mejoró el rendimiento del atacante visitante, con un alza ostensible del paraguayo Herrera y de Bracamonte los hombres de ataque neto aconcaguino. El propio "paraguayo" fue el encargado de anotar la cifra del empate, en vistosa maniobra personal. De ahí para adelante el partido fue parejo. Las acciones se sucedieron en una y otra valla, dando un indudable colorido a este encuentro, que mereció un público superior a las 2.000 personas que con-



EL PARAGUAYO HERRERA, logra con violento impacto el empate para San Felipe, venciendo la resistencia del arquero Fuentealba de Santiago. Observan la acción, sin poder intervenir Collio y Tapia, zagueros del equipo local.

## CERO POR CERO

# La U. C. no supo ganar

MERECIERON EL TRIUNFO, ESTUVIERON CERCA DE CONQUISTARLO, PERO LOS PALOS SE OPUSIERON PARA QUE NO LO LOGRARAN. ENCUENTRO ABANDONADO ENTRE DOS EQUIPOS QUE JUEGAN AL "OFF SIDE"

Dos equipos que juegan igual, no pueden ofrecer un buen encuentro. Fue lo que ocurrió con el match entre Universidad Católica y Unión Española. Dos escuelas similares. Una, la de la U.C. con más cursos de aprendizaje, y otra, la de Unión, que comienza a dar sus primeros pasos en esto del 4-2-4, seguridad de la pelota, juego al "off side", y acción en bloque, con mucha gente atrás cuando el rival avanza, y aople de un buen número de elementos en la replica.

Los off side fueron incontables. Algunos clarísimos, otros dudosos. La eterna discusión de, cuando el jugador está afuera de juego, o cuando no, sirvió de gran tema en el abúlico partido entre españoles y católicos. Se jugó en lar-

gos pasajes en una franja de no más de 30 metros, hombres alineados, y sin que pudieran sobrepasar las defensivas, porque el pitazo para anotar de un equipo se dejaba esperar.

Unión Católica trató de brindar espectáculo al equipo que hizo el gasto. Por algo es el cuadro que domina el sistema. Pero le faltó efectividad en la ofensiva, bien que tampoco contó con el factor suerte que hasta un palo se le opuso a un gol cuando mucho, pero mucho más cerca que U. Española, que un tanto, y el triunfo. Más bien dicho, se vio un tanto. Lo lamentable para sus parciales fue que obtenerla.

No se puede discutir que al cuadro cruzado le hicieron falta, y de conformidad para los españoles. Para los hispanos la brega constituyó un reprochable. Y fue así como expusieron reiteradamente, muy especialmente al final, su desconformidad. U. Católica no haya sabido ganar, porque son varios los equipos (y más que todo, el de U. Chile) los que no contarán con sus seleccionados hasta después del Mundial. No gustó lo que expuso, o trató de exponer U. Española. Era lo que ocurría antes con U. Católica. Porque está en la fase primera del aprendizaje. Y cuando la pelota se controla lentamente, se busca al arquero para hilvanar otra jugada, y se repiten las faenas con un celo cargoso, sin que se vea una acción ofensiva enfiandosa y penetrante, al fútbol que gusta. Fue lo que pasó con Unión.

La UC expuso lo suyo, con ciertas imperfecciones. Pero no pudo superar la malla de contención que le extendió su rival. Llegó repetidas veces a inquietar a Treppiana. En varias ocasiones hubo gritos de goles que se quedaron en las gargantas de sus parciales. Y es que, por ejemplo, un cabezazo de Beita, que rechazó de cabeza Luco cuando el arquero hispano estaba venido, merecía ser gol. Hubo, además, otras ocasiones casi igualmente propicias como la anotada para que U. Católica hubiese logrado el triunfo. Debe cogirse entonces, por lo expuesto, que el 0-0 tuvo un sabor diferente para los rivales. Amargo para los católicos y de conformidad para los españoles. Para los hispanos la brega constituyó un reprochable. Y fue así como expusieron reiteradamente, muy especialmente al final, su desconformidad.

U. Católica salió a la cancha casi con toda la gente que se enfrentará la primera parte del torneo. Sólo le falta Isella. Y no se vio tan bien como lució en la Copa América, con una escuadra parecida. Aunque ya dijimos que mereció ser el vencedor. Pero hasta lamentó una lesión de Varas, cuando más bregaba en los minutos finales, por obtener los dos puntos. De cualquier modo, se advirtió que el team de Prieto no está "a punto".

U. Española se dedicó mucho más a defender que a atacar. Y por ello deslució el partido. Pero a la postre expuso lo mejor con que cuenta: su línea defensiva, firme y acoplada, con un Luco que sobresalió. En el medio no hay mucha comprensión, entre Silva y Contreras. Y el ataque se vio francamente feble. Porque, aparte de un shut fu-

ribundo de Silva, disparo de "Camilo" más digno de un jugador de primer nivel. La sucesión de como anillo cae como anillo, se comenzó a jugar Unión. Y por cierto, españoles les faltó mucho, para llegar a nivel. Por lo demás, las nuevas que se han incorporado a Saldo, entonces, U. Católica, perteneciente a Unión de puntación de puntos. EMILIO COSSA.

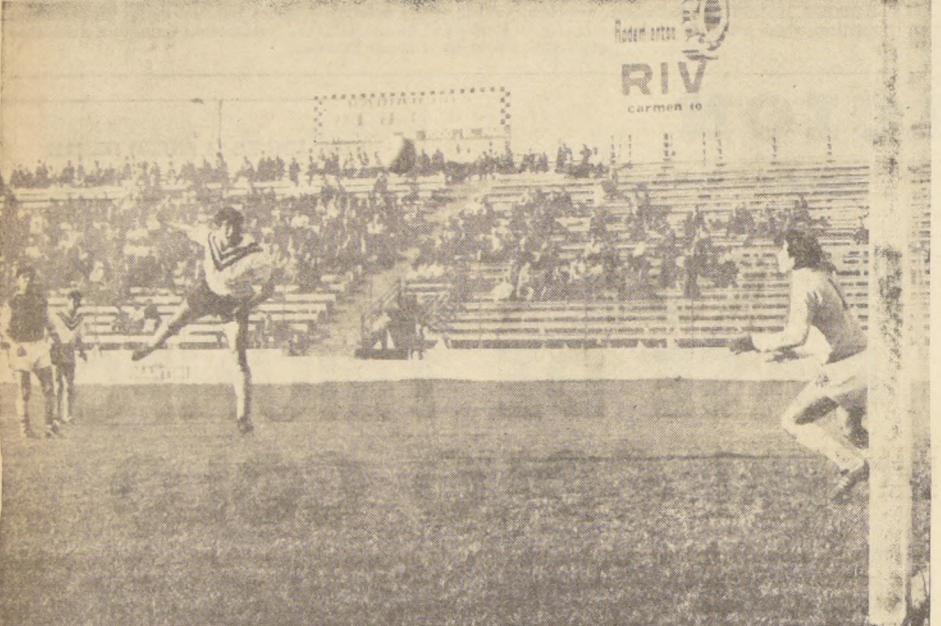
Ante un escaso público cumplió ayer en el Estadio Maestranza Central de San Bernardo el programa doble de fútbol amistoso, que en líneas generales, no agradó a los espectadores. En el partido preliminar, Iberia que en las actuaciones previas al torneo oficial de Ascenso se ha visto bien, venció 3 x 1 a Universidad Técnica. Por su parte, Municipal ganó en forma estrecha, dos por uno, al conjunto local de San Bernardo. El mal estado del campo de juego, perjudicó a los jugadores. (OSVALDO OLEA, corresponsal.)

Iberia venció 3-1 a Universidad Técnica. Ante un escaso público cumplió ayer en el Estadio Maestranza Central de San Bernardo el programa doble de fútbol amistoso, que en líneas generales, no agradó a los espectadores. En el partido preliminar, Iberia que en las actuaciones previas al torneo oficial de Ascenso se ha visto bien, venció 3 x 1 a Universidad Técnica. Por su parte, Municipal ganó en forma estrecha, dos por uno, al conjunto local de San Bernardo. El mal estado del campo de juego, perjudicó a los jugadores. (OSVALDO OLEA, corresponsal.)

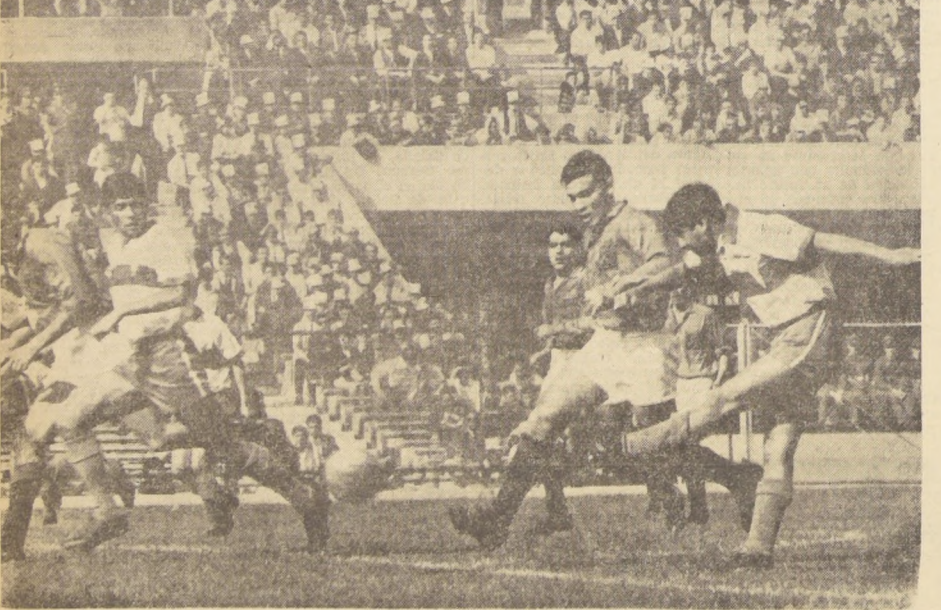
UNIVERSIDAD CATOLICA . . . . . 0  
UNION ESPAÑOLA . . . . . 0  
CANCHA: Estadio Nacional. ARBITRO: Mario Gasc, regular.  
U. CATOLICA (0): Vallejos; Barrientos, Villarreal y Laubé; Adiazola y Barrales; Beita, Varas, Gallardo, Inostroza e Ibañez. Entrenador: Andrés Prieto.  
UNION ESPAÑOLA (0): Treppiana; Avendaño, Luco y Rodríguez; Charlin y Contreras; Díaz, Silva, Araneda, Iriarte y Molina. Entrenador: Paco Molina.  
GOLES: No hubo.



TREPPIANA tuvo bastante trabajo, entregando el vicio. Los católicos no supieron concretar en el juego variadas oportunidades de gol que se crearon.



CON ESPECTACULAR GOLPE DE CABEZA, Ricardo Díaz puso en ventaja a Santiago Morning frente a San Felipe. El fogoso atacante local conectó un centro de Leiva y dejó parado al meta Gálvez.



INOSTROZA fue el delantero de U. Católica que más ocasiones de gol tuvo en sus pies. Pero le faltó certeza, en la puntada final.

# Everton venció por su mejor faena en la primera fracción

Un buen primer tiempo brindaron ayer en el campo viamarino, los conjuntos de Everton y Ferrobádminton. Con avances rápidos y bien hilvanados, los ataques se sucedieron continuamente, en uno u otro bando.

En general, en esta primera fracción, los conjuntos mostraron "intención ofensiva". Tanto los locales como los visitantes tuvieron muy buenas oportunidades de goles; pero en este aspecto, estribó la diferencia de los arqueros. Mientras Aguilar se lucía en la valla evertoniana, su colega "tiznado" no tuvo buena fortuna y ello permitió que fuera precisamente la oncen-

da de casa, la que abriera el marcador y posteriormente, se fuera al descanso con la ventaja mínima a su favor. Repetimos, que el lapso inicial se jugó a "todo vapor" y lógicamente agradó bastante a los espectadores. Pero ello influyó a su vez para que en la fracción final, Ferrobádminton bajara en su accionar. No tuvieron sus defensores y atacantes el suficiente estado físico para mantener el ritmo inicial de la brega, destacando en este aspecto, los argentinos Bellomo y Fumaroni, que al cansarse demasiado, restaron posibilidades a su cuadro. También decayó un tanto el fútbol de los viamarinos.

## EVERTON . . . . . 2 FERRO . . . . . 1

CANCHA: Estadio Saenzalito. PAGARON: 5.207 personas. SOCIOS, Everton, 700, Ferrobádminton, 144; RECAUDACION: \$ 8.856,60. ARBITRO: José Luis Silva (bien).  
EVERTON: Aguilar; González, Sánchez y Alvarez; Gallardo y Vásquez; Arancibia, Rozas, Galleros, Berger y Velis. Entrenador: Daniel Torres.  
FERROBADMINTON: Benítez; García, Catalán y Valdés; Valenzuela y Escobar; R. Valdés, Acevedo, Bellomo, Fumaroni y Núñez. Entrenador: Julio Varela.  
GOLES: En el primer tiempo, a los 32' VELIZ. En la segunda fracción, a los 23' BEGORRE, y a los 42' ESCOBAR.



UN GOL CANTADO por los parciales de U. Católica, que Luco impidió con golpe de cabeza. Beita cabeceó frente al zaguero español salvó a su valla de una caída segura.



COLO COLO... (De la Pág. 17)

su fútbol alegre, de dominio del balón, picardía, velocidad en el pique corto, en la entrega precisa y sorpresiva por lo mate de distancia respetable. Lee aleros Moreno y Rojas cada cual en su rendimiento. El afamado puntero internacional, talentoso en el cuidado del balón, en la jugada profunda, en el pase medido, Roberto Rojas con su velocidad, su honestidad, y la entrega permanente de energías en bien del equipo.

Insistimos, Colo Colo no tiene aún una fisonomía de juego que lo caracterice, por lo menos ayer, mostró estas individualidades que señalamos, y que en el caso de Walter Jiménez, llegaron a alturas decididas para esperar una mejor expedición colectiva. Estuvo en todas partes, pese a que el marcador llegó a estar en un tres a cero lapidario y catagórico.

En cuanto a Unión Calera, habrá que esperar. Debió actuar gran parte del match con solo diez hombres y el que faltaba era justamente el piloto, de modo que no tuvo ataque. Luchó todo el área en forma sostenida, no consiguió igualar el marcador, pero sí el mérito de equilibrar en largos pasajes el accionar, el juego. Lo que sí se puede desde ya señalar, que Calera ha perdido cohesión. No es el mismo cuadro de hace dos temporadas, cuando llegó a estar entreverado entre los primeros de la tabla. La ausencia de varios de esos jugadores, han obligado a una renovación que necesita tiempo para ordenarse y conseguir una nivelación en el rendimiento general.

Como siempre, la ciudad entera se vació para ver en ac-

ción al cuadro albo, y el match sólo respondió a esta inquietud a medias.

UNION CALERA 1 COLO-COLO 3

CANCHA: Estadio Municipal de La Calera; no se dio recaudación.

ARBITRO: Carlos Valdés, bien, en cotejo tranquilo, que sólo tuvo brotes de juego brusco.

EQUIPOS: Unión La Calera (1): Víctor Silva; P. Valencia, A. González y Torrejón; M. García y José Mieres; Hugo Bravo, C. Mohor, W. Gallinares, Cabrera y Saavedra. Entrenador: José María Lourido.

Colo Colo (3): Kusmanic; Jorge Yávar, Lepe y Navarro; Montalva y Aravena; Moreno, W. Jiménez, Beiruth, Zelada y R. Rojas. Entrenador: José María Rodríguez.

GOLES: Todos en el segundo tiempo. A los 7' abre la cuenta BEIRUTH, con taponazo alto, realizado al entrar al área. Nuevamente BEIRUTH, a los 13' coteja al área para recibir un centro del zaguero Yávar, sorprendiendo al meta calerano. A los 20' el interior Zelada, luego de eludir al zaguero Torrejón, al meta Silva, desde un costado del área dispara razeante, entra otra vez BEIRUTH y anota el tercer gol. El descuento para La Calera lo consigue CABRERA, a los 38'.

Un centro del puntero derecho Bravo, sobra a toda la defensa albo, lo que aprovecha el delantero para rematar, pese a la intención de Lepe de obstaculizar el tiro.



DE BEIRUTH — En la cancha de La Calera brilló nuevamente el delantero brasileño. Con su fútbol y su accionar siempre atento a cualquier maniobra de sus compañeros, sacó partido del talento y habilidad de la nueva adquisición alba, Víctor Zelada y tomó la vanguardia en la tabla de goleadores con tres tantos de gran altura. En el grabado, aprovecha un centro de Zelada y anota el gol. Foto de FERNANDO PAVEZ, enviado especial.

Abeledo dio la victoria al equipo serenense

Aparte de marcar el gol del triunfo de su cuadro, fue el valor más destacado.— Green Cross-Temuco cayó con todos los honores, en equilibrado match

La Serena inició con el derecho su actuación en el campeonato. En un excelente encuentro ganó escabramiento al calificado cuadro de Green Cross-Temuco por la cuenta mínima.

La brega agradó al público por la incógnita del resultado, que se mantuvo hasta el último minuto, y

por la buena actuación que brindaron ambos equipos. El equipo local, con una gran figura como es Abeledo, y con tres juveniles serenenses: Castillo, Gallardo y Ahumada, logró una victoria importante sobre un rival de capacidad reconocida.

El match se caracterizó por la excelente faena de

las defensas, que prácticamente inmovilizaron a los ataques. Fue muy equilibrado, advirtiéndose que el cuadro que hiciera un gol ganaba el partido. Lo marcó La Serena en la ocasión que se creó, y en ello radicó la justicia de su triunfo. Porque supo concretar en el marcador la oportunidad que se le presentó.

Vendió cara la derrota G. Cross-Temuco, ante un cuadro local que dejó muy satisfecha a la hinchada. Por la forma en que accionó y por el empuje que evidenció. Una buena amalgama de jugadores consagrados con elementos jóvenes que seguramente brindarán muchas satisfacciones a los parciales serenenses en el presente campeonato.

No se puede otra cosa que decir que La Serena inició con el pie derecho su actuación en el campeonato.

Mario Meza, corresponsal.



UNA FIGURA de La Serena, y del encuentro, fue Ramón Abeledo.

**GALLINAS**  
E°3.80 el kilo

FAENADAS DE 1a Oñta estacional !! economía evidente !!

**CODIPRA**  
SALVADOR SANFUENTES 2973  
MERCADO CENTRAL-interior-LOCS. 171 Y 172

Descuentos especiales a Carnicerías, rotiserías, avícolas y demás negocios del ramo



WALTER JIMENEZ FUE OTRA DE LAS BUENAS figuras en el cuadro colocolino. Estuvo en todas partes. Con clase, tranquilidad, ordenó y dirigió el juego de medio campo. En el grabado, llega tarde a un centro de Moreno, cuando Víctor Silva tiene controlado el balón. Foto de Fernando Pavez, enviado especial.

Desabrido fue el empate de Rangers y O'Higgins

Desde el pitazo inicial, el cotejo se caracterizó por el fútbol desordenado que presentaron ambos conjuntos. En este aspecto, defraudó totalmente el juego de los locales, que parecen haber olvidado todo lo bueno que evidenciaron en el torneo pasado. O'Higgins, por su parte, comenzó impresionando mejor. Su ataque, compuesto por jugadores veloces, tuvo a mal traer en repetidas ocasiones a la defensa local. De ahí entonces que se justificara plenamente que fueran los visitantes quienes abrieran el marcador.

Posteriormente, reaccionó un poco la oncená "piducana". Sus hombres trataron de realizar un juego coherente, consiguiendo sólo en parte. Pero ello les permitió emparejar el

score primero y luego ponerse en ventaja, al aprovechar Barría dos buenas combinaciones del quinteto ofensivo dueño de casa.

Técnicamente el encuentro fue malo. Ni uno ni otro cuadro mostraron algo de "buen fútbol". Y si a esto agregamos que hay varios jugadores que están totalmente fuera de formas, quienes no vieron el match, podrán formarse una impresión más o menos exacta del encuentro.

Por otro lado, Rangers tuvo ocasiones propias de gol, y algunas de ellas fueron desperdiciadas por Scandoli, precisamente el goleador del torneo pasado. Ayer tuvo muy mala puntería en el remate final e inexplicablemente desvió dos tiros cuando se encontraba en

inmejorable posición de convertir.

En general, el cotejo no gustó. De todos modos, hubo en el transcurso del match una jugada que pudo ser decisiva para el resultado final. En la segunda fracción, el árbitro de la brega, en coto muy discutido, anuló un gol de Lagos, por posición ilícita, según su criterio.

En resumen, si tomamos en cuenta lo poco y nada que mostraron ambos conjuntos en la cancha, habrá que estimar que el empate final se justificó plenamente.

Mucho tendrán que mejorar las cosas en O'Higgins y Rangers si desean tener una buena figuración en el torneo que recién se inició. — (Jorge Veloso, Corresponsal.)



NEUAMENTE DESIDERIO salvó a O'Higgins de una derrota al convertir el gol del empate ante Rangers, sobre la hora.

O'HIGGINS 2 RANGERS 2

CANCHA: Estadio Fiscal de Talca. PAGARON: 9.415 personas. SOCIOS: Rangers, 1.133; O'Higgins, 58. RECAUDACION: E° 14.704.

ARBITRO: Sergio Bustamante (regular).

RANGERS: Rubio; Arredondo, Díaz y Velasco; Azócar, Rodríguez; Barría, Peralta, Soto, Scandoli y Lagos. Entrenador: Adolfo Rodríguez.

O'HIGGINS: Zazzali; Carrasco, Valdivia y Fuentes; Abarca y Retamal; Bedwell, Guerra, Desiderio, Erazo y Osorio. Entrenador: José Pérez.

GOLES: En la primera fracción, a los 11', OSORIO, y a los 25 y 41', BARRIA. En el lapso final: DESIDERIO, a los 40'.

Hockey Patín: A 3 EMPATARON FERRO Y BATA

Con un sorpresivo empate a tres goles entre los elencos de Bata, de Peñafiel, Campeón del Torneo 1965 de la Asociación Santiaguina de Hockey-Patín, y Ferrobádminton, se dio comienzo a la primera fecha del Torneo Invitación.

El match se jugó en Peñafiel y el marcador indica las dificultades que debió pasar el campeón santiaguino, para no caer en su cancha. Un atenuante que podría, tal vez, justificar en parte el trabajo de los batinos, es el hecho que la mayoría de sus jugadores titulares partieron ayer a Brasil, integrando el Seleccionado chileno.

En el encuentro de Segunda División, Ferrobádminton —que parece tiene muchas ganas de rehabilitarse de anteriores torneos— superó 3x1 a Bata.

En otro encuentro y jugado en Santiago, León Prado goleó en las dos series al debutante Escuela de Artes. En primera serie, le hizo 8 goles por cero, mientras que en segunda la cuenta fue de 7x2.

Boxeo amateur: Ulises Durán ganó match de fondo en reunión del México

El Internacional de los Registros del Club Compañía de Gas, Ulises Durán, ganó el combate más importante de la reunión purélica del sábado en el Gimnasio del Club México, al derrotar al local Herminio Durán en la categoría mediano-mediano.

La reunión, que fue presenciada por abundante público, registró los siguientes resultados:

Jaime Durán, del México, empató con Oscar Olea, del Club Compañía de Gas.

Carlos Yacossi, del México, empató con Humberto Silva, del Club Compañía de Gas.

Hugo Hernández, del Club Compañía de Gas, ganó a Fabián Vázquez, del México.

Pedro Parra, del Club Compañía de Gas, ganó a Emilio Paredes, del México.

Luis Muñoz, del Club Compañía de Gas, ganó a Carlos Venegas, del México.

Julio Díaz, del México, ganó a Jorge Soto, del Club Compañía de Gas.

Ulises Durán, del Club Compañía de Gas, ganó a Herminio Durán, del México.

PARA USTED HAY 2 PASAJES AL

**MUNDIAL DE LONDRES**

CON **FILODENT-B**

Todo pagado para 2 personas, con Estada, Abono y dinero para el bolsillo

VIA AIR FRANCE

Participe en este Fabuloso Concurso, enviando 5 letras cualesquiera, de las que vienen en los envases de FILODENT-B, aunque sean repetidas, en un sobre que indique su nombre y dirección

También puede GANAR cualquiera de los otros importantes premios: 1 REFRIGERADOR SIAM, 1 Cocina SIAM, 1 Enceradora SINDELEN, 1 Juguera SINDELITA, 1 Radio SONY, Planchas Eléctricas y numerosos premios más.

Envíe todos los sobres que desee a Concurso FILODENT-B Casilla 78-D, Santiago

Además... GANE E° 200 por la palabra FILODENT completa y E° 5 por la letra F

**FILODENT-B**

LA PASTA DENTAL QUE SE DISTINGUE POR SU CALIDAD Y MEJOR SABOR



## 22 GOLES EN LA PRIMERA FECHA

	PJ.	PG.	PE.	PP.	GF.	GC.	Ptos.
1º Colo Colo . . .	1	1	—	—	3	1	2
1º Magallanes . .	1	1	—	—	3	1	2
1º U. de Chile . .	1	1	—	—	2	1	2
1º Everton . . .	1	1	—	—	2	1	2
1º Palestino . . .	1	1	—	—	1	0	2
1º La Serena . .	1	1	—	—	1	0	2
7º Santiago . . .	1	—	1	—	1	1	1
7º San Felipe . .	1	—	1	—	1	1	1
7º U. Católica . .	1	—	1	—	—	—	1
7º U. Española . .	1	—	1	—	—	—	1
7º Rangers . . .	1	—	1	—	2	2	1
7º O'Higgins . . .	1	—	1	—	2	2	1
13º Wanderers . .	1	—	—	1	1	3	—
13º San Luis . . .	1	—	—	1	—	1	—
13º Audax . . . .	1	—	—	1	1	2	—
13º Ferro . . . .	1	—	—	1	1	2	—
13º Green Cross .	1	—	—	1	—	1	—
13º U. Calera . . .	1	—	—	1	1	3	—



BONITO TRIUNFO obtuvo la juvenil Leyla Musalem.



JUAN CARLOS GANGAS, figura valiosa en el ataque del cuadro universitario, fue un peligro continuo para la retaguardia itálica, especialmente para Sepúlveda, a quien superó en velocidad y en recursos. En el grabado, el 7 de la "U", marcado por Berly, llega tarde a un pase de González, lo que posibilita la intervención de Nitsche.

### TENIS DE CLAUSURA:

## LEYLA MUSALEM SUPERO A ESTER LIZANA

Con los marcadores: 6-4 y 6-4. Resultados de los partidos de escalafón nacional por la Copa Israel

Leyla Musalem venció a Ester Lizana en el mejor partido de Escalafón Nacional, que por el torneo de tenis de clausura, "Copa Israel", se disputó en las canchas del estadio israelita. El triunfo de Leyla fue en dos disputados sets: 6-4 y 6-4.

Doris Gildemeister y Virginia Zaror brindaron también un interesante partido que ganó la primera, 6-3 y 7-5. Virginia había superado anteriormente a Carmen Gloria Rivera, 6-3 y 6-3.

En otros encuentros, Carmen Ibarra de Fernández superó a Marcela Galleguillos,

6-0 y 6-0. Ester Lizana a J. de Prajoux, 4-6 6-3 y 6-3. Y Sonia Berrios a Patricia Ibarra, 6-3 y 6-4.

En varones, Escalafón Nacional, se registraron los triunfos de Carlos Ayala sobre Eliseo Sanhueza, en dos sets: 6-4 y 6-2. Y Juan C. Esguep a Daniel Achondo en tres disputados sets, 6-3 4-6 y 7-5.

Una jornada interesante que congregó un buen número de aficionados al tenis.

El Campeonato de Clausura continuará el próximo fin de semana en el mismo escenario del Estadio Israel.



SOBRE LA BASE del expediente simple y bardo de tirar centros a "la olla", pretendió el ataque de Audax, materializar el dominio que ejerció en el segundo tiempo. No lo consiguió, naturalmente, ya que las cargas, o las contratu Astorga o fueron despejados por Musso o Quintana.

## LA "U" CON... (De la Pág. 17)

derecha y Jaime Ramírez y Albanes por la izquierda, trajeron consigo un predominio territorial de la "U" en cuya réplica inmediata y lógica fue una serie de situaciones de peligro para Nitsche, quien antes que fuera batido por el delantero Olivares había salvado providencialmente y con mucha dosis de fortuna un disparo a quemarropa hecho por Gangas, que iba a la red y que pegó en su rostro.

Mientras la "U" exponía su fútbol, un fútbol de mucho toque, de mucha variedad en las cargas, de mucha movilidad en el caso de Gangas y de notable sentido de la entrega justa de Olivares, Ramírez, Albanes y Gines González, el ataque de Audax, enmudecido sin claridad, sin la brújula orientadora de Reinoso—muy intrascendente en su faena—, creaba poco y llegaba sólo a base de empujones, de tirar pelotas a la olla. Con todo, pudo Audax haber acordado las cifras ya que en su oportunidad, Nenem, sólo frente a la valla, sin nadie al

frente, le pegó un pelotazo a un lateral, desperdiciando así una ocasión clarísima.

Pero todo lo que había hecho la "U" en el primer período, lo olvidó totalmente en el segundo. Ya no hubo toque que no hubo conciencia colectiva en el ataque, no hubo habilidad y todos, salvo la intención plausible, pero sin continuidad de Ramírez y González de continuar en el mismo tono, entraron en "bocar" en lugar de jugar. De este modo, fue lógico que el match se inclinara de lado de Audax, quien usando como argumento el centro largo o las entradas individuales de Reinoso o Rodríguez, pusieron en jaque a la retaguardia azul. Sin embargo, este bregar continuo del equipo itálico, encontró su propia limitación en esa disposición ilógica de buscar el camino no a base de fútbol, sino de tirar, tirar centros que al bien llevaban como destinatario presunto la cabeza de Nenem o Sánchez, sólo encontraron la

devolución segura de Musso o Quintana, quienes de frente a la jugada, aprovecharon al máximo esta contingencia favorable. El rol de Berly, premio personal al esfuerzo y al tesón inculcable del marcador de punta itálico, no agregó nada a la fisonomía general del match y sólo sirvió para poner un tono de justicia en la cuenta, que siendo favorable a la "U" no lo fue tanto por el desnivel o diferencia que mostró el ganador en ambas etapas.

Jorge Fernández R.

## A LOS SOCIOS Y SIMPATIZANTES COLOCOLINOS

Mientras la directiva de Colo Colo dedica sus mayores esfuerzos y desvelos a fortalecer el cuadro de honor del fútbol profesional incorporando a sus filas nuevos elementos de primera categoría, un grupo de socios encabezado por algunos ex dirigentes de reconocidas tendencias disociadoras y de los cuales más de uno sufren sanciones impuestas por los organismos dirigentes del fútbol nacional, se empeña en sostener una campaña que desborda toda disciplina y espíritu de unidad y en que las armas favoritas las constituyen las afirmaciones torcidas y los cargos falsos y antojadizos.

Tales elementos, que deberán sufrir la condigna sanción que estipulan expresamente los Estatutos del Club y que están sirviendo los desenrenos de unos y los afanes de figuración de otros, se han cobijado bajo la denominación común de "Colo Colo es Chile", usurpando, así, el uso de nuestro nombre social reservado exclusivamente a la Institución e incurriendo, por tanto, en una flagrante infracción de la ley, de cuyas consecuencias deberán responder ante quien corresponda.

Por otra parte, esos mismos elementos, gran número de ellos morosos inveterados en el pago de sus cuotas sociales, atacan a la directiva del Club recurriendo a una campaña de engaños y de maliciosas o desenfadadas tergiversaciones de un informe emitido el año 1964 sobre la situación financiera y contable de la Institución. Más aún: en su torpe afán de poner tropiezos a la labor que realiza en bien del Club el Directorio en ejercicio, dichos elementos no trepidan en presentar tal documento como si fuera de plena actualidad, en circunstancias que el de ningún modo afecta a la directiva en funciones, cuya responsabilidad en el manejo administrativo y económico de la Institución corre a partir del día lunes 4 de enero de 1965, fecha en que procedió a constituirse el Directorio de Colo Colo elegido a fines de diciembre del año anterior y que tenemos el honor de integrar.

No podemos distraer nuestra preocupación de los múltiples y serios problemas que debe enfrentar el Club y de manera primordial su equipo de honor, y en esto nos acompaña la inmensa mayoría de nuestros asociados que así lo comprenden y junto a ellos confiamos en que los nuevos elementos de reconocidas condiciones futbolísticas que hemos logrado atraer a nuestro plantel profesional a costa de ingentes sacrificios, unidos a los cinco jugadores de Colo Colo que integran la Selección Nacional, y a los que deben seguir en las filas del equipo de honor, constituirán un cuadro capaz de cumplir en la Competencia Oficial la actuación de primera línea en que todos los colocolinos de verdad estamos empeñados.

Hemos llamado a reunión a la Asamblea General de Socios: a ella, y no a elementos indisciplinados, en abierta rebeldía, renuentes al pago de sus cuotas, y que atentan con armas desleales en contra de la férrea unidad y disciplina que debe prevalecer en las filas albas, rendiremos cuenta amplia y detallada de nuestra labor directiva en todos los aspectos, de cuanto hemos hecho y de cuanto estamos por hacer. La Asamblea nos oír y abrigamos la certeza de que ella apreciará la rectitud de nuestros procedimientos, la corrección absoluta de nuestra conducta, y la elevación de nuestros propósitos encaminados a servir, por sobre toda otra consideración, la causa del progreso y grandeza de nuestra Institución.

EL DIRECTORIO DE COLO COLO

Domingo 8 de mayo 1966.

## LA SEGUNDA FECHA

La segunda fecha del Campeonato Profesional de Fútbol consultó los siguientes encuentros, teniendo carácter de locales los equipos nombrados en primer término:

En Santiago: Audax Italiano con U. Católica; U. de Chile con Santiago Morán; Colo Colo con Unión Española; Everton, y Ferrobátallon con La Serena. (En provincias):

reorganizada por Fernando Martínez, Francisco Dulucio, Comité de Deportes. Los directores de la Federación de Fútbol, con acusados de corrupción, los clubes profesionales, quienes a la vez significa el fin de un dominio absoluto del deporte".

## EXPULSADOS DIRIGENTES DEL FUTBOL PERUANO

LIMA, 8 (UPI).— El Comité Nacional de Deportes, en una medida calificada de "extrema", declaró en estado de reorganización la Federación Peruana de Fútbol y expulsó a sus dirigentes.

La decisión fue tomada por considerar que la Federación había desairado a los dirigentes de las ligas de provincias, que se hicieron presentes en Lima, para tratar sobre la descentralización del fútbol profesional.

Fue nombrada una comisión

## ASOCIACION SANTIAGO: DIABLITOS JUNIORS GOLA 8x3 A LAUTARO ATLETICO

En la fecha inicial del torneo oficial por el Unión de la Asociación Santiago de Fútbol, Diablitos Juniors Gola 8x3 a Lautaro Atlético.

Con gran entusiasmo de parte de los clubes participantes en el Campeonato de Fútbol de la Asociación Santiago, se inició ayer en diversos puntos de la disputa de la primera fecha del torneo oficial.

Entre los resultados estimados sorprendentes, el grado por Vista Hermosa frente a Unión Española, grandes de la Serie de Honor, a quien venció en esta misma serie, Small Star derrotó por igual a Estrella.

La goleada de la fecha corrió por cuenta de los muchachos del primer equipo de Diablitos Juniors, que haciendo una de las suyas, le obsequiaron 8 hermosos goles al Lautaro Atlético.

Los resultados generales en Serie de Honor y Unión, fueron los siguientes, en los primeros, segundos y terceros equipos:

SERIE DE HONOR.— Copal a Madoco: 2x1, 1x1 y 1x0; Almirante Latorre a Santos Aybar: 0x1, 3x3 y 1x0; Small Star a Estrella: 2x0 y 0x1; Unión Española a Unión Española: 2x0 y 2x4; Arco Iris a La Cruz: 2x0 y 2x4.

SERIE UNION: Unión Española a Unión Española: 5x1 y 2x0; Valdivia a Unión Española: 2x2 y 0x1; Unión Española a Unión Española: 3x2 y 0x1; Nacional El Salto a Unión Española: 1x0; Liverpool a Fortín Mapocho: 1x2, 0x1 y 3x0.

san diego 1758 fono 567

COMPRE AL FABRICANTE

mesas con formal

## ABRIGOS

Para Caballeros Jovenes y Niños

Modelos de Moda

Telas de las mejores marcas

CREDITOS

# Roffe

SAN DIEGO 107 FONO 81108

## ESTABLECIMIENTOS MAIPO HOGAR

Brinda a Ud. su más completa línea de SALAS DE BANO y PIEZAS SUAVES lavatorios silenciosos, bidets, tinas, W. C. económicos con estanque de reserva, bañiquines, barras para cortinas y Fittings cromados para sanitarios.

FACILIDADES DE PAGO DE ACUERDO CON SU PRESUPUESTO

SAN DIEGO 2385 AL 2399- TELEFONO 50691



HABLA EL SECRETARIO DE ANFA:

# "EL DIRECTORIO NO APOYA NI RECHAZA AUMENTO DEL NUMERO DE CLUBES PROFESIONALES"

DEJAREMOS QUE EL CONSEJO RESUELV A CON ABSOLUTA LIBERTAD. GUSTAVO PIZARRO PERSONALMENTE ESTIMA QUE LA SOLICITUD DE LA ASOCIACION CENTRAL ES ATENDIBLE, AUNQUE TIENE SUS PRO Y CONTRA

El Consejo de la Asociación Nacional de Fútbol Amateur (ANFA) debe resolver esta noche su posición ante el Consejo de la Federación de Fútbol, en relación a la petición de la Asociación Central para que sea aumentado, por 1966, el número de clubes profesionales.

En 1965, y cuando la Asociación Central presentó una solicitud similar, aunque aquella podía haber tenido el carácter de permanente, el Consejo de la ANFA acordó no apoyar en la Federación ningún aumento más, en el número de los clubes profesionales.

Hace algunos días se reunió el Consejo de la Federación para resolver la solicitud que para la incorporación de Antofagasta, Schwager y Concepción ha hecho la Asociación Central. Y en dicha oportunidad los representantes de la ANFA ante el Consejo de la Federación, no pudieron pronunciarse en ningún sentido, dado que esta nueva petición de la Central tiene el carácter de transitorio. En vista de ello, el directorio de la Asociación Nacional de Fútbol Amateur citó al Consejo para que en reunión a efectuarse esta noche resuelva e instruya sobre el particular a sus representantes, ya que mañana sesionará nuevamente el Consejo de la Federación para aceptar o rechazar la solicitud de la Asociación Central.

La inquietud remanente es lógica, mucho más por cierto en Antofagasta, Schwager y Concepción (bien que los antofagastinos al no resolverse la fusión de los clubes Unión Bellavista y Portuario Atacama estarían perdiendo de partida su participación en el fútbol profesional).

El Consejo de la ANFA apoyará, por esta vez, la solicitud de la Central, o mantendrá su acuerdo de no favorecer en la Federación ningún aumento del número de clubes profesionales? LA NACION conversó con el secretario de la ANFA, Gustavo Pizarro, quien, a su vez, es representante del sector amateur ante la Federación y secretario del organismo máximo del fútbol chileno para conocer su impresión en relación a la petición de la Asociación Central. Pizarro nos expresó:

—El directorio de la ANFA lleva a resolución de su Consejo la petición de la Central, porque existe un acuerdo en el sentido de no apoyar ningún aumento del número de clubes profesionales. Y como la Asociación Central solicita en carácter transitorio —por 1966— que los clubes profesionales sean 34, para en 1967 volver a los 32 originales, es que entendemos que una petición en este sentido debe ser resuelta por nuestro Consejo.

El directorio no ha tomado ninguna posición ante la petición de la Central. Es decir,

no está a favor ni en contra de su solicitud. Y dejará que su Consejo resuelva libremente sobre el particular.

—¿Y Ud., personalmente qué opinión tiene?

—Yo creo que se trata de una solicitud que bien puede ser apoyada, porque la forma en que está planteada habla del deseo de la Asociación Central de dar oxígeno a su competencia de ascenso con la incorporación de tres plazas importantes para el fútbol profesional, como son las de Antofagasta, Schwager y Concepción. Y como se trata de un aumento transitorio, vale decir por ocho meses, no encuentro mayor obstáculo para aceptar, por esta vez, el aumento de clubes profesionales. Pero no hay duda que siendo ahora justa la petición de la Central, no se debe olvidar que así como las incorporaciones de los clubes mencionados beneficiaría al fútbol profesional, la Asociación Central tiene en sus filas a entidades que poco o ningún aporte le significan. Por otra parte, es un hecho cierto que las competencias amateurs, y muy especialmente el Regional de Concepción se debilitan enormemente, si es que no mueren, cuando en una zona entra el fútbol profesional. El presidente del torneo peruano ha venido personalmente a exponer el problema grande que para la existencia



PERSONALMENTE —dice Gustavo Pizarro— encuentro atendida la petición de la Asociación Central, por el carácter transitorio en que está planteada.

del regional se presentaría en el caso que Schwager y Concepción ingresasen al fútbol profesional, en circunstancias que ya lo está haciendo Huachipato, que es de la misma zona. Tres buenas plazas para el Regional de Concepción. Incorporadas al fútbol profesional, terminarían quizás con esta competencia. Además, a la Asociación Central, —que ya ha tenido duras experiencias al incorporar a sus competencias a equipos de localidades muy cercanas— no sé si le convendrá realmente que Huachipato, Schwager y Concepción participen en el Ascenso. Me parece que no lo conviene. Bueno, esto es cosa del sector profesional. ¿Se trata entonces de una petición con pro y contra?

—Así me parece. Yo personalmente la apoyo por el carácter transitorio que tiene. Y en vista de que es un hecho la restricción de la competencia de 2ª SERIE, para lo cual la ANFA tiene su propio proyecto, y en el cual una División de Honor vendría a ser la antesala del as-

censo. Esta competencia podría comenzar a caminar en esta forma desde el próximo año, porque todos estamos empeñados en que así sea, desde el presidente de la Federación para abajo. Es decir, en el Ascenso del Fútbol Profesional estarán los clubes que verdaderamente deban estar, después de mostrar sus títulos en la proyectada División de Honor.

En vista, entonces, que se trata de una cosa transitoria para luego pasar a algo definitivo, y estable en la materia, me parece que la petición debe ser aceptada. Pero le reitero que esta es una opinión estrictamente personal. Será el Consejo de la ANFA el que resolverá sin posición alguna del directorio.

Hasta aquí, lo que nos dijo, Gustavo Pizarro, secretario de ANFA. Y por lo que se ve, la solicitud de la Asociación Central para aumentar el número de clubes profesionales, deberá pasar esta noche en el Consejo de ANFA una barrera de difícil cálculo. MANUEL E. COSSA.



GUSTAVO PIZARRO, secretario de la Asociación Nacional de Fútbol Amateur, puntualiza que el directorio de este organismo no hará ninguna insinuación a su Consejo.

## CUADRO DE HONOR

- MAGALLANES, Dagnino.
- WANDERERS, Castro.
- PALESTINO, Sastre.
- SAN LUIS, Griguol.
- U. CATOLICA, Belta.
- U. ESPAÑOLA, Lucio.
- U. DE CHILE, J. Rodríguez.
- AUDAX ITALIANO, Berly.
- RANGERS, Barria.
- O'HIGGINS, Guerra.
- EVERTON, Aguilar.
- FERROBADMINTON, Núñez.
- SANTIAGO, Leiva.
- UNION SAN FELIPE, Ibañeta.
- COLO COLO, Zelada.
- UNION CALERA, Mieres.
- SERENA, Alejo.
- GREEN CROSS, Martínez.



Corriendo acertadamente los 25 circuitos del Autódromo de Las Vizcachas, ganó la prueba principal del programa, Fernando Figueroa, del "Centaurio".

# Fernando Figueroa ganó la 1a. fecha del Moto-Cross

Cerca de 10.000 personas presenciaron las diversas carreras en el Autódromo de Las Vizcachas. Pablo Gamberini abandonó por lesiones y Erhart Kausel por fallas mecánicas

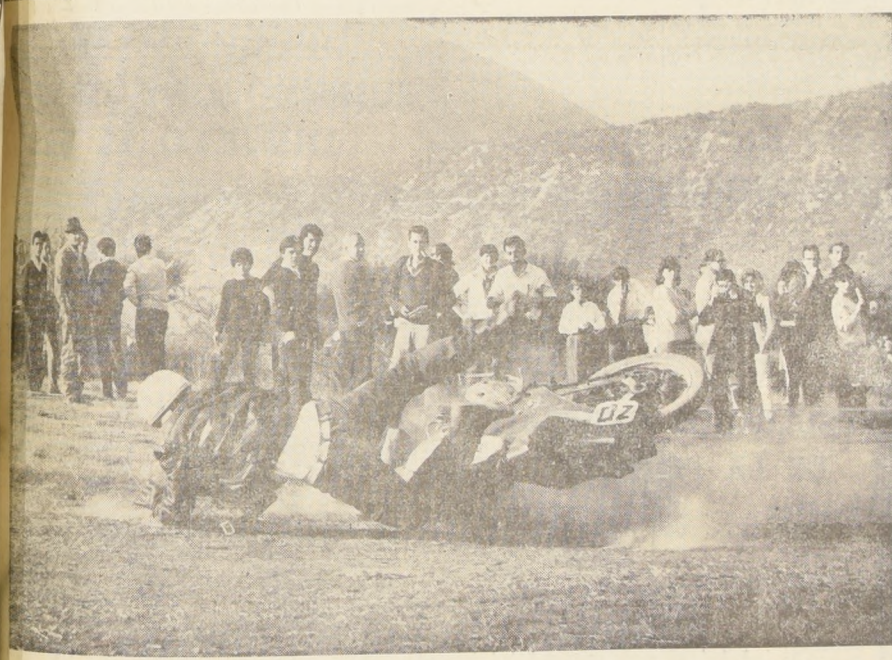
Fernando Figueroa, del "Centaurio", corriendo en punta desde el comienzo de la prueba hasta su término, se adjudicó ayer la primera fecha del Campeonato Nacional de Moto-Cross.

Esta jornada inicial realizada en el Autódromo de Las Vizcachas, en Puente Alto, contó con la participación de numerosos motoristas en las diversas categorías, los cuales brillaron al espectáculo, que fue presenciado por cerca de 10 mil personas.

En su parte, Erhart Kausel, del Santiago Moto Club, realizó los mismos pasos que Gamberini, abandonando la carrera por fallas mecánicas, cuando completaba el 16.º circuito.

En las restantes carreras ganó el juvenil Kurt Horta, de la Universidad Católica, que corrió en tres categorías, ocupando los 100 y 125 cc., y el 2º lugar en los 50 cc.

En las restantes carreras participaron: Fernando Méndez, Centauro en 50 cc., y en la categoría reservada para motociclistas, Luis Fuentes, de Universidad Católica.



CAIDA ESPECTACULAR. — En una de las carreras preliminares del programa realizado ayer, cayó el joven motorista que, llevado por su entusiasmo, no controló a tiempo su máquina. Afortunadamente la caída no trajo consecuencias que lamentar.

**FERTILIZANTE EFICAZ PARA TODAS SUS SIEMBRAS**

**Super Fosfato Triple**

**Eº 330 Tonelada**

Puesto en las Bodegas del Banco en saco de yute nuevo, triguero, con bolsa de Polietileno en el interior



## BASQUETBOL MASCULINO: PALESTINO Y MADECO INICIAN EL TANTEO

Con la participación de la totalidad de los equipos de la Asociación Santiago y cuatro invitados se inicia el tradicional campeonato introductorio del básquetbol metropolitano

El próximo domingo se inicia en el Gimnasio de Nantaniel el tradicional Campeonato "Erasmo López Pérez" que organiza la Asociación Santiago de Básquetbol y que con el nombre de "Campeonato de Tanteo" reúne a totalidad de los clubes de la Asociación Metropolitana, más algunos equipos invitados.

Esta vez y a pesar de que los grandes del básquetbol metropolitano, como es el caso de Unión Española y Universidad Católica, estarán presentes, no se puede esperar gran cosa de los invitados, algunos de los cuales entraron a completar la nómina de participantes por el desentusiasmo de Universidad de Chile y la falta de interés en participar demostrado por San Antonio, Melipilla, etc.

El caso de la Universidad de Chile es lamentable, toda vez que —según lo informaron dirigentes de la Asociación Santiago— el poderoso equipo de la "U" no participa porque no fueron satisfechas sus peticiones económicas que alcanzaban al 25% de las recaudaciones.

En el torneo que se iniciará en la reunión matinal del domingo con dos partidos, actuarán Palestino, Sirio, Dávila Baeza, Municipal, Unión Española, Quinta Normal, Bañados, Ferroviario, Universidad

Técnica, Colo Colo y Universidad Católica, por la Asociación Santiago, más Maccabi y Madeco del Ascenso, Asociación de Quinta Normal y Liceo de Rancagua en calidad de invitados.

La jornada inicial consulta el partido entre Palestino y Madeco a las 9.45 horas y de fondo Liceo de Rancagua con Sirio a las 11.

El martes 17 a las 20 horas juegan Dávila Baeza con Municipal y de fondo, Israelita Maccabi con Unión Española.

# MERVILLES

INICIO SU NUEVA TEMPORADA DE

# CURANTOS

PROXIMO VIERNES

**2º GRAN CURANTO 1966**

EXPRESION GASTRONOMICA DEL SUR DE CHILE  
RICA SINTESIS DE LOS MAS EXQUISITOS PRODUCTOS DE LA TIERRA Y EL MAR.  
CONJUNCION DE VEGETALES, CARNES, MARISCOS Y PESCADOS.

ESO ES EL CURANTO. DELICIOSO PLATO DE LA COCINA ABORIGEN CUYO SECRETO CONOCEN MUY POCOS Y, EN SANTIAGO, SOLO MERVILLES, EL MAS FAMOSO DE LOS "CHEF" CHILENOS.

POR ESO, EN SANTIAGO, MUCHOS CONOCEN SUS COMPONENTES.

SOLO MERVILLES HA ENCONTRADO "EL SECRETO DEL CURANTO"

**MERVILLES UNA DELICIA A SU PALADAR**

**ESTABLECIMIENTOS MERVILLES**  
Rondizzoni 2084-Casi esq. Beaufort-fono 93963



### Cross Country: Para Hernán Cortés fue la competencia del San Cristóbal

El atleta Hernán Cortés, de los registros del Green Cross fue el ganador de la prueba más importante de la competencia de Cross Country, efectuada ayer en los faldeos del Cerro San Cristóbal bajo la organización de la Asociación Atlética de Santiago.

Cortés se adjudicó los 5.000 metros para fondistas con un tiempo de 23 minutos 40 segundos y 2 décimos, sobre Luis Correa, de Club E.T.C. con 24.23.2.

Los resultados de las doce pruebas del certamen fueron los siguientes:

- 2.500 METROS MEDIO FONDISTA, VARONES**
- 1º Mario Valdivia, U. C. 12.25
  - 2º Antonio San Martín, C. C. 15.33

- 5.000 METROS PARA FONDISTAS**
- 1º Hernán Cortés, G. C. 23.40.2
  - 2º Luis Correa E. T. C. 24.23.2
  - 3º Juan R. Ríos, C. C., 25.02.6
  - 4º Jorge Baeza, G. C. 25.33
  - 5º Sady Urrutia, C. C. 25.39
  - 6º Juan Ulloa, C. C. 25.46
  - 7º Emilio Bernardot, Supl. 26.01
  - 8º Jorge Alarcón, Supl. 26.11
  - 9º Ramón González, G. C. 26.27
  - 10º Carlos Vallejos, E. T. C. 30.07
  - 11º Raul Alvarez, G. C. 30.09
  - 12º Juan Bobadilla, Supl. s.t.

- 500 METROS DAMAS, VELOCISTAS**
- 1º Carmen Pino, U. C. 2.37.8
- 1.000 METROS, VARONES, VELOCISTAS**
- 1º Luis Araya, C. C. 4.08.3
  - 2º Joaquín Miranda, U. C. 4.08.4
  - 3º Héctor Avilés, G. C. 4.19.2
  - 4º Carlos Bravo, U. C. 4.26.7
  - 5º Marcelo Barbé, U. C. 4.27

- 500 METROS INFANTILES DAMAS**
- 1º Yolanda Seura, U. C. 2.20.00
  - 2º Silvia Ruiz, C. C. 2.36.2
  - 3º Edith Bernardot, Supl. 3.11.2

- 500 METROS INFANTILES VARONES**
- 1º Renato Iturrate, U. C. 1.55.1
  - 2º Eduardo Cáceres, U. C. 2.35.2
  - 3º Miguel Iturrate, U. C. 2.39.3

- 500 METRO, DAMAS, JUVENILES**
- 1º Blanca Alarcón, U. C. 2.18.7
  - 2º Marta Alarcón, U. C. 2.23.9
  - 3º Rosa Manríquez, C. C. 2.27
  - 4º Olga Lighetti, C. C. 3.01

- 1.000 METROS, DAMAS, ADULTAS**
- 1º Eliana Gaste, U. C. 4.59.1
- 1.500 METROS, JUVENILES INTERMEDIA, VARONES**
- 1º Alvaro Alarcón, U. C. 6.43.1
  - 2º Luis Oses, C. C. 6.43.3
  - 3º Oscar Lizana, U. C. 7.27

- 2.000 METROS, JUVENILES VARONES, SUPERIOR**
- 1º Joaquín Ayala, G. C. 8.39.9
  - 2º Egue Inostroza, G. C. 8.46.4
  - 3º Carlos Encina, C. C. 10.22

- 1.000 METROS, VARONES LANZADORES**
- 1º Luis Espinoza, C. C. 5.25.7
- 500 METROS, DAMAS, LANZADORAS**
- 1º Karin Haessel, U. C. 2.17
  - 2º Lavinia Prado, C. C. 2.25
  - 3º Adela Ruiz, C. C. 2.38

- EN 1967:**
- URUGUAY ORGANIZARA EL SUDAMERICANO DE FUTBOL**

MONTEVIDEO, 8 - (ANSA). - En enero de 1967, se jugará en el Estadio Centenario de esta capital, el Torneo Sudamericano de Fútbol.

La Comisión de Asuntos Internacionales de la Asociación, presidida por el neutral Carlos Marín Ríos, resolvió gestionar an-

te la Confederación Sudamericana la organización del evento, llevando los delegados Dr. Donato Grieco y José P. Canil, las instrucciones del caso al próximo Congreso del organismo del Fútbol Continental. La Comisión de Asuntos Internacionales, estima en seis millones de pesos el costo de organización del certamen.

También llevan los delegados uruguayos, que parten el próximo martes, las instrucciones para proponer a Montevideo como sede de las eliminatorias de fútbol para concurrir a las olimpiadas de México en 1968.

**TOTALMENTE NUEVO**

CARTUCHO DE CAZA FAMA E Fulminante IMPORTADO. PÍDALO exclusivamente en

**ARMERIA ITALIANA**  
ARMADA 64 - MONEDA 811

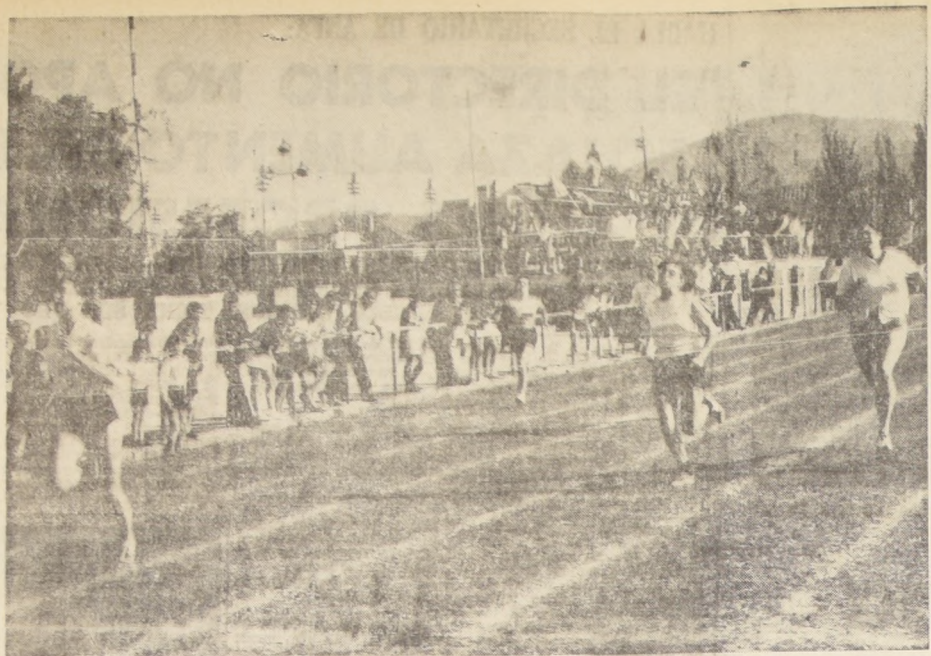
---

**MOTOS "MZ" ALEMANAS**

DE 50 CC. 125 CC. 175 CC. 250 CC.

- REPUESTOS
- SERVICIO
- ENTREGA INMEDIATA
- FACILIDADES

**MOTO ALEMANA**  
REPRESENTACION EXCLUSIVA • BUENAFANOS 1104 • SAN DIEGO 1783 PARA CHILE. AYRAL BULNES 122 - PROVIDENCIA 1414



MARIA ELENA RAAB, llega a la lanilla para imponerse en la final de 100 metros planos, categoría superior, sobre Adriana Alvarez, de Universitario Salvador. Al fondo, corre Leticia Cáceres, que entró tercera.



DOS ESTRELLAS del atletismo femenino interescolar, Maria Elena Raab y Carmen Moreno, que dieron brillo al torneo que terminó en el Stade Francois con el triunfo del Santiago College. Maria Elena se adjudicó el salto largo y los 100 metros, y Carmen, las vallas, en categoría superior.



XIMENA VALLARINO. - La múltiple lanzadora del Universitario Salvador, que se impuso en el lanzamiento del dardo en categoría superior, del interescolar atlético.

**DEPORTIVO JUAN GARCIA**

**PASO A LAS SEMIFINALES DEL TORNEO PROVINCIAL**

Una importante victoria logró ayer en el Estadio Municipal de Maipú el joven cuadro del "Juan García", campeón de la Asociación de Fútbol de Quinta Normal y serio aspirante al título de campeón del 31º Campeonato Provincial, frente al capacitado elenco de Juventud Católica de Nuñoa.

El marcador 3x2 que se registró al término del cotejo indica lo estrecho y disputado del encuentro.

Gracias a esta victoria "Juan García" se ganó el derecho de enfrentarse por las semifinales del torneo al Deportivo Iriarte Hermanos, de Maipú.

Juan García, de Quinta Normal, formó con los siguientes jugadores: Oscar Moran, A. Neira, R. Fregosi, R. Miranda, E. Jerez, H. Malles, F. Rosal, G. Moure, A. Salgado, H. González, G. Navarro y R. Arce.

## 68 Kms. Ciclistas: AMPLIO TRIUNFO DE HECTOR PEREZ

Los originales 100 kilómetros que anunció el Club Ferro fueron sólo 68, al separar la competencia de todo competidor sólo corredores de segunda y primera

Los aficionados que llegaron hasta el Parque Cousiño en busca de un espectáculo atrayente, de interés, salieron defraudados, ya que la disputa de la prueba ciclistica de los 100 kilómetros, que al final sólo fueron 68, no encontraron nada que los interesara ya que al cumplirse la tercera llegada ya se vislumbró al triunfador, lo que quedó en claro unas pocas vueltas después.

Para Héctor Pérez, que fue el triunfador, la prueba se organizó en Club Ferriroza fue un mero paseo, ya que en ningún momento se amagó con perder. Cuando lo consideraron haber ganado Pérez se dejó alcazar por el Club Ferriroza. Pérez venció en 1 hora y 10 minutos, una idea de su rapidez.

La segunda ubicación fue para Manuel Molina, que se adjudicó la tercera y la décima llegada y obtuvo puntos en otras, quedando en el tercer puesto Arturo León, que se impuso en la segunda llegada y obtuvo puestos secundarios en otras. Los tres primeros en la clasificación final son defensores de Ferriroza.

Ausentes los destacados defensores de Audax Italiano: Manuel González, Jaime Inda, Víctor Arriagada, Francisco Marroquín y Hernán Delgado, se pensó que la lucha se entablaría entre otras figuras de primerísima actuación en el ciclismo metropolitano, entre los que estarían Guillermo Vargas, Juan Arru, Augusto Silva y otros; pero esto no sucedió y asistimos a una prueba monótona, donde el único destacado fue la escapada de Héctor Pérez, que le valió conseguir una victoria amplia y desde todo punto merecida.

La prueba, que originalmente era sobre 100 kilómetros, quedó reducida a sólo 68, debido a que el número de competidores sobrepasaba los 70, lo que determinó a los organizadores a separar a los corredores de tercera de los de segunda y primera. Los de tercera corrieron 34 kilómetros con cinco llegadas, lo que implica 20 vueltas al circuito. Esta competencia fue ganada por Reinaldo Opaço, de MADEM-SA, con 15 puntos; segundo, Enrique León, de Ferriroza, 13; y 3º, Juan Pino, Condor, con 8.

Antes de largarse estas pruebas se cumplieron los requisitos para ciclistas en categorías bajas. En categoría intermedia, el cenenario; para Ferriroza, la noticia; y para el Club Ferriroza, la noticia; y para el Club Ferriroza, la noticia.

El resultado de la prueba de fondo de los individuos con 100 metros fue el siguiente: Héctor Pérez, 1 hora y 10 minutos; Manuel Molina, 1 hora y 15 minutos; Arturo León, 1 hora y 20 minutos; y Juan Pino, Condor, con 8 puntos.

El resultado de la prueba de fondo de los individuos con 100 metros fue el siguiente: Héctor Pérez, 1 hora y 10 minutos; Manuel Molina, 1 hora y 15 minutos; Arturo León, 1 hora y 20 minutos; y Juan Pino, Condor, con 8 puntos.

### PAZ GALLO... (De la Pág. 17)

College, 10,6 (record escolar); 2º Paz Gallo, La Maissonette, 10,8.

50 metros final, prep. 1º Astrid Uehliocher, Dunalastair, 7,2; 2º Bárbara Gibson, Monjas Inglesas, 7,3. Salto largo superior 1º María Elena Raab, Alianza Francesa, 4,74; 2º Carmen Moreno, Universitario Salvador, 4,42. Lanzamiento bala intermedia 1º Silvia Gómez, Universita-

rio Salvador, 9,55; 2º Victoria Salame, Santiago College, 8,93. Salto largo infantil 1º Isabel Busquets, Santiago College, 1,25; 2º Teresa Astaburuaga, Santiago College, 1,20. Lanzamiento pelota infantil 1º Maritza Romic, Dunalastair, 50,49; 2º Eliana Verdugo, S.S. CC., Apoquindo, 44,54. Salto alto intermedia 1º Paz Gallo, La Maissonette, 1,40 (tempate record escolar); 2º Ivoona Bebin, La Maissonette, 1,35.

### RUGBY: EL INVICTO OLD BOYS GANO A STADE 30 - 3

En su canga de La Dehesa, los ingleses cumplieron una actuación destacada que les permitió superar ampliamente a un Stade Francois sin alma y entregado a su propia suerte

Al conseguir un triunfo amplio sobre Stade Francois, 30-3, Old Boys prosiguió su invicta carrera tras el título de Campeón del Torneo de Apertura de Rugby Metropolitano. Dos situaciones distintas se produjeron en la cancha de La Dehesa para configurarse este abultado resultado. Old Boys repitió sus cometidos recientes, con exhibición brillante de sus medios, al paso que Stade Francois cumplió su peor cometido de mucho tiempo, una presentación falsa, sin duda, que de ninguna manera apaga el justo y merecido triunfo del cuadro local.

Ya al terminar la primera etapa Old Boys había acreditado su enorme superioridad, estableciendo un marcador de 16-0 que hasta ese momento no admitía reparo. La línea de tres cuartos de los ingleses jugó un partido notable, con combinaciones a la mano, y el rival se derrumbó al percibir de su impotencia de presentación falsa, sin duda, que de ninguna manera apaga el justo y merecido triunfo del cuadro local.

En la segunda etapa las acciones siguieron en un mismo ritmo y los "viejos muchachos" estralaron las cifras a voluntad, hasta conseguir el 30-3 final que certifica el excelente momento por que atraviesa. En las faenas anteriores superó a la U. C. 39-3 y a la "U" 33-16. CLUB DE CAMPO 34, "U" 3 En el otro partido de la tercera fecha, Club de Campo se impuso a Universidad de Chile por el marcador de 34 puntos a 3, victoria amplia que refleja fielmente la dispar disposición de los rivales. Club de Campo con una formación de valores experimentados, casi todos ex integrantes de Green Cross, no tuvo problemas para vencer en repetidas oportunidades la feble defensa opuesta por los universitarios, que no pudieron repetir en esta oportunidad sus recientes cometidos, especialmente cuando fueron derrotados por Old Boys, que aunque el marcador fue de 32-16, los defensores del Chunchu realizaron una presentación aceptable.

PUNTAJE Dos invictos tiene el Torneo de Apertura: Old Boys y Country Club, ambos con 6 puntos; 3º Club de Campo, 4; 4º Stade Francois, 2; y 5º en empate, Universidad Católica y Universidad de Chile, 0.



Vencedor indiscutido de la prueba pedaleadora en el Parque Cousiño fue el defensor de Ferriroza Héctor Pérez. Escapó luego de la tercera llegada y resolvió los problemas para conseguir el triunfo.

### ROBERTO LOWY GANÓ INVICTO EL SABLE

Roberto Lowy fue el excelente ganador del control de sable organizado por la Federación Chilena de Esgrima y realizado en la peana de la entidad nacional. El buen esgrimista nacional y figura bastante en esta clase de competencias, superó a todos dando fiel demostración del actual estado físico.

Su escolta, el defensor de Colo Colo, Héctor Pérez, hasta el momento el tirador que mejor había estado en los controles, debió pagar tributo a la superioridad del vencedor, finalizando su actuación con seis victorias y una derrota.

Los lugares restantes pertenecieron a los esgrimistas de la Asociación de Valparaíso, que llegaron a Santiago con grandes deseos de realizar una actuación más completa. Los resultados generales de este torneo, que tuvo por jurado a los directivos y maestros de la Federación, fueron los siguientes:

- 1º Roberto Lowy, 6 victorias y 1 derrota.
- 2º Héctor Pérez, 5 victorias y 1 derrota.
- 3º Gustavo Benítez, 3 victorias y 3 derrotas (sables).
- 4º Andrés Benítez, 3 derrotas (sables).
- 5º Ramón Figueroa, 2 victorias y 4 derrotas.

**ABRIGOS**

para caballeros, señoras, niños y niñas.

**CHAQUETONES DE CASTILLA**

**CASACAS**

**SASTRERIA DANDY de JAIME COGAN**  
813 SAN DIEGO 677

### RESULTADOS GENERALES DE LA PRIMERA FECHA

Magallanes . . . . . 3	U. de Chile . . . . . 2
Wanderers . . . . . 1	Audax . . . . . 1
Palestino . . . . . 1	Everton . . . . . 2
San Luis . . . . . 0	Ferro . . . . . 1
Santiago . . . . . 1	Rangers . . . . . 2
San Felipe . . . . . 1	O'Higgins . . . . . 2
U. Católica . . . . . 0	La Serena . . . . . 1
U. Española . . . . . 0	Green Cross . . . . . 0
	Colo Colo . . . . . 3
	U. Calera . . . . . 1

### San Ignacio derrota a Hispano A.: 1-0

Por la cuenta mínima, 1-0, cayó derrotado el cuadro superior del Colegio Hispano Americano frente a San Ignacio en su partido por la séptima fecha del Campeonato Club Deportivo de la Universidad Católica. El match, que correspondía a la rueda de clasificación, fue en todo momento de acciones equilibradas; pero el conjunto local no dispuso en la emergencia de delanteros diestros que lograsen San Ignacio se alzó con los dos puntos de su defensa, aprovechar una de las pocas ocasiones de gol de que dispusieron amagadas sus posibilidades de clasificarse por la rueda final.

El cuadro infantil de Hispano Americano sacó la cara por sus mayores, tal como viene sucediendo en las dos últimas fechas del torneo, y doblegó a San Ignacio por 1 a 0, marcador que no refleja fielmente lo acontecido en la cancha.

La Grattitud Nacional, que en años anteriores ha sido uno de los animadores de las competencias escolares, en éste ha ido a los tumbos y ayer cayó frente a Colegio Calasanz en superior, 2 por 1, y en infantil, consiguió una igualdad de 1-1.

**AVISE EN LOS ECONOMICOS DE LA NACION**

**\$ 50**

**LA PALABRA**



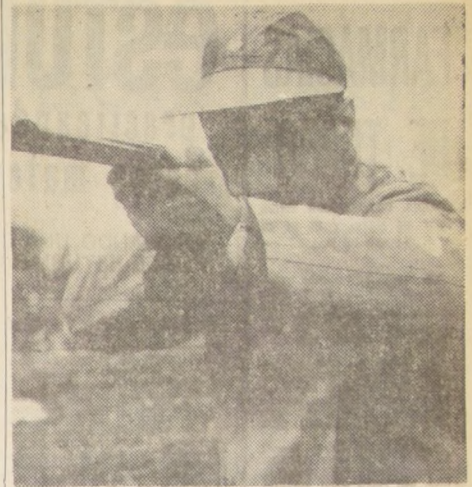
NACIONAL DE PEANA OLIMPICA:

# El título fue para Navarro

El ganador de la competencia superó por dos blancos a Juan Enrique Lira, Campeón Mundial de la especialidad.— Muy opaco resultó el evento que durante dos días se desarrolló en el Club de Tiro al Vuelo Lo Curro

En las canchas del Club de Tiro al Vuelo Lo Curro, finalizó ayer el Séptimo Torneo Nacional de Peana Olímpica, logrando el título de esta competencia, Gilberto Navarro. Antes de entrar en detalles, habrá que aclarar que este Campeonato correspondió a 1965 y que por el Mundial realizado hace poco, en ese mismo escenario, debió ser postergado. Ahora, con relación al evento que finalizó ayer, no cabe duda que ha sido uno de los más bajos que ha presentado esa especialidad. Aparte del escaso número de competidores, los promedios generales no estuvieron de acuerdo con

la conocida capacidad de los tiradores que tomaron parte en él. Por ejemplo, Juan Enrique Lira, actual Campeón Mundial de Fosa Olímpica, evidenció que no estuvo en buena forma y aunque había logrado ubicarse en el primer lugar del cómputo, en la fecha inaugural del torneo, ayer quedó relegado al segundo puesto en la clasificación general y lo superó Gilberto Navarro, por dos puntos. La nota simpática y agradable de este nuevo torneo nacional, corrió por cuenta de los "pequeños" que se inscribieron en la categoría Juniors, donde Pedro Estay, de sólo 11 años de edad, se ubicó en el primer lugar, con 30 blancos sobre un máximo posible de 50.



EL EX RECORDA: MUNDIAL y Campeón Panamericano de Tiro Skeet, Gilberto Navarro, se clasificó ayer en el primer lugar del cómputo general del 7º Torneo Nacional de Peana Olímpica, superando por 2 blancos a Juan Enrique Lira, Campeón Mundial de la especialidad.

**RESULTADOS GENERALES**  
**CAMPEON DE CHILE:** Gilberto Navarro, con 188 en 200 (22, 24, 24, 22, 25, 24, 24, 23); 2º Juan Enrique Lira, con 186 en 200 (23, 23, 25, 22, 24, 23, 21, 25); 3º Pedro Estay, con 183 en 200; 4º Carlos Pabst, con 181 en 200, y 5º Fernando Nogara, con 178 en 200.

La Categoría "A" tuvo como campeón a Sergio Briceño, con 178 en 200, y segundo fue Jorge Briceño, con 168 en 200. En la Categoría "B" se disputaron sobre 100 plattillos, ubicándose en el primer lugar Luigi De Deo, con 56 en 100; 2º Livio Scamperle, con 52

en 100, y 3º José Mingo, con 51 en 100. Categoría "C" 1º Joaquín García, 32 en 50; 2º P. Reyes con 17 en 50; y 3º Enrique Montero, con 8 en 50. Finalmente, los resultados de la categoría Juniors, dieron como vencedor a Pedro Estay, con 30 en 50; 2º Antonio Handal, con 16 en 50, y 3º Armandito Gellona con 12 en 50.

**OTRAS INFORMACIONES**  
 Entre los días 19, 21 y 22 del presente, se efectuaron en ese mismo escenario una selección sobre 300 plattillos para nombrar el equipo chileno que nos representará en el próximo Campeonato del Mundo de esta especialidad, que se realizará en Alemania, en julio próximo.

## OLIMPIADA UNIVERSITARIA: FISICO ENCABEZA LA COMPETENCIA ATLETICA

Cumplida la segunda etapa, Físico acumuló 146 puntos en varones y 74 en damas, punteando en ambas categorías

En el Estado del Instituto de Educación Física se cumplió ayer la segunda etapa de la competencia atlética de la Olimpiada Universitaria, organizada y controlada por el Club Deportivo de la Universidad. Entre los competidores hubo varios conocidos, muchos de los cuales res-

pondieron a sus antecedentes al ganar sus pruebas con buenos registros. Entre las damas destacaron Verónica Geldres, de la Escuela de Medicina, que ganó el Salto Largo con 5,09, y Yolanda Durán, del Físico, con sus 4,90. En los 200 metros damas, Aurora Sáenz, del Físico, anotó para la distancia 27,3.

En su parte, los varones cumplieron con mejores tiempos en los 200 metros planos, donde ganó Luis Chávez, del Físico, con 23,4. Le escoltó Jaime Aravena, de Veterinaria, con 23,9. En el lanzamiento de la bala el representante del Instituto de Educación Física, Ángel Sepúlveda, lanzó la bala a una distancia de 27,7. Los resultados de la segunda etapa fueron los siguientes:

**200 METROS PLANOS VARONES:** 1º Luis Chávez (Físico) 23,4; 2º Jaime Aravena (Veterinaria) 23,9; 3º Ricardo Weisser (Farmacia) 24,4.

**200 METROS PLANOS DAMAS:** 1º Angélica Sepúlveda (Física) 27,3; 2º Verónica Geldres (Medicina) 27,3; 3º Zinta Rudolph (A. Aplic.) 27,7.

**3000 METROS PLANOS VARONES:** 1º Ángel Páez (Med.) 10,424; 2º Vicente García (Fis.) 10,43,7.

**200 metros planos: NorTEAMERICANO**  
**Smith batió record**  
 SAN JOSE (California), 7 (UPB). — Durante un torneo atlético interuniversitario, el velocista Tommy Smith, de la Universidad de Berkeley, estableció hoy una nueva marca mundial para los 200 metros, al ser cronometrado para esa distancia en 19 minutos y cinco segundos.

### Chile partió al Mundial de Hockey



Optimistas partieron ayer a las 15,30 horas desde Los Cerrillos los integrantes de la Selección Chilena de Hockey-Patín que participará en el XVI Campeonato Mundial a disputarse desde el 11 de este mes en Brasil. En el jet Convaiv Coronado de Varig se dirigieron a Sao Paulo los diez jugadores, dos entrenadores, dos dirigentes y un médico. En el grabado, poco antes de emprender vuelo, están: Humberto Mazarrelli, presidente; Sergio Ahumada, director; Domingo Tunali y Camilo Parra, entrenadores; Assor Técnico, Luis Soto; jugadores: Juan Sánchez, Sergio Jara, Roberto Vargas, José Ibañez, Alfonso Eraso, Hugo Valdovinos, Luis y Carlos Soto, Oscar Ahumada y Manuel Llorens.

### ESTE ES SU EQUIPO PARA EL MUNDIAL

TOTAL VARONES	
1º Físico	146 puntos
2º Ingeniería	32 "
3º Agronomía	32 "
4º Veterinaria	28 "
5º Medicina	24 "
6º Dental	20 "
7º Ley	10 "
8º Farmacia	9 "
9º Pedagogía	6 "
10º C. Polít.	2 "
11º Geología	2 "
12º A. Aplic.	0 "
12º Economía	0 "
TOTAL DAMAS	
1º Físico	74 puntos
2º Pedagogía	39 "
3º Medicina	38 "
4º A. Aplic.	22 "
5º Veterinaria	10 "
6º Farmacia	5 "

**PATRICIO ARRIAGADA** nos escribe lo siguiente para la sección "Este es su equipo para el Mundial":  
 —Creo que Olivares es una garantía en la valla chilena. Luego, pienso que Valentini atraviesa por un buen momento, al igual que Figueroa, González y Cruz. En la media cancha está Eladio Rojas, que ya se recuperó. En la delantera sería bueno que pusteran a "Chamaco" Valdés. Ahí van mis preferencias para las formaciones de los equipos:  
 "A" con: Olivares; Valentini, Figueroa y González; Cruz y Eladio Rojas; Tomilloux, Prieto, Landa, Valdés y Leonel Sánchez.  
 "B" con: Godoy; Eyzaguirre, Berly y Cataldo; Salinas y Laube; Méndez, Reinoso, Tohar, Toro y Araya. Agradecería que esta opinión fuera publicada lo antes posible.

## INICIATIVA VALIOSA

A punto está de concretarse el acuerdo entre Iberia y los deportistas y autoridades de la Ilustre Municipalidad de Puento Alto, en el sentido que los ex catalanes y actuales militantes de la Segunda División, hagan de locales en el vecino Departamento, llevando a éste el fútbol profesional. El valor y trascendencia que para todos tiene este acuerdo, se verá dentro de un plazo no muy largo, ya que el público local tendrá ocasión de presenciar encuentros de otra categoría. Iberia, por su parte, que ha hecho esfuerzos serios para cumplir una actuación más acorde con sus deseos en la presente temporada, tendrá dentro de poco el beneficio anhelado: Incorporar a sus filas muchas más puntualidades, que actuando primero en las divisiones inferiores, luego podrá aspirar a formar en los elencos superiores. Es de esperar que todos los que tienen que ver con esta invisible fusión, ya que en la práctica significará la condición local para Iberia, lleguen pronto a un feliz acuerdo. Estamos ciertos que todos saldrán beneficiados con esta atinada medida. En forma particular, Iberia, que contará con el respaldo de un público de por sí simpaticante del deporte. Sabiendo esto, es que los dirigentes ibéricos bregarán por dar más oxígeno al torneo de Ascenso, ya que Puento Alto, con sus 80.000 habitantes, luce más población que varias otras ciudades. Esta incorporación de Puento Alto al fútbol profesional sin ningún riesgo económico, es otra razón que favorece el acuerdo. ¿Cuántas ciudades han luchado con grandes sacrificios para contar con un club que las represente en el fútbol grande? ¿Cuántas hay que una vez dentro de él deben afrontar serios problemas por falta de financiamiento? Y pensar que siguen y siguen los interesados por incorporarse a los torneos profesionales. Iberia tendrá una gran ventaja al hacer de local en el Estadio Municipal de Puento Alto los días sábados en la tarde, sin crear ningún trastorno a los clubes locales que compiten en otras competencias. Y, por otra parte, Puento Alto tendrá la gran oportunidad de ser el dueño de casa y poder acoger en su mejor campo de juego a tantos equipos profesionales que ordinariamente les estaba negado verlos tan a menudo.

### VENDO 10 ACCIONES del "Club de Campo"

Eº 200 c/u AL CONTADO  
 FONO 482430

## UNA INVERSION QUE CAMINA

DEPARTAMENTO DE INVERSIONES  
**Casapropia**  
 Sinónimo de Confianza  
 Ahumada 6 Teléfono 68237

- ✓ INVIERTA { LIBRE DE IMPUESTO SIN COMPLICACIONES
- ✓ GANE { REAJUSTE POR SU INVERSION UN 5% DE INTERES ANUAL
- ✓ RETIRE { SU INVERSION CUANDO QUIERA SU RENTA LOS PRIMEROS DE CADA MES

## El único camino que nos lleva a Roma y...

también a Accra, Addis Abeba; Aden, Alghero, Amman, Amsterdam, Atenas, Bangkok, Barcelona, Bari, Beirut, Bombay, Boston, Brindisi, Bruselas, Buenos Aires, Cagliari, Cairo, Cannes, Caracas, Catania, Chicago, Copenhague, Dakar, Damasco, Dar es Salaam, Düsseldorf, Entebbe, Florencia, Frankfurt, Ginebra, Génova, Gorizia, Hamburgo, Hong Kong, Johannesburgo, Karachi, Kharthoum, Lagos, Leopoldville, Lisboa, Londres, Madrid, Marsala, Milán, Mogadishu, Montevideo, Montreal, Munich, Nairobi, Nápoles, Nueva York, Niza, Palermo, Pantelleria, París, Pisa, Praga, Reggio Calabria, Rimini, Río de Janeiro, Salisbury, Sao Paulo, Santiago, Sassari, Singapur, Sidney, Stuttgart, Tarento, Teherán, Tel Aviv, Tirana, Tokio, Turin, Trapani, Trieste, Trípoli, Túnez, Udine, Venecia, Verona, Viena, Zurich.

(Cuando Ud. viaje, siga las rutas de "Alitalia". Conducen al mundo.)

### ALITALIA



FARMACIAS DE TURNO

SEMANA COMPROMIDA ENTRE EL 7 DE MAYO Y EL 14 DE MAYO DE 1966

1.er Sector. - Mopacho, Sala...

2.o Sector. - Catedral, San...

3.er Sector. - Quinta Normal...

4.o Sector. - Estación Central...

5.o Sector. - Alameda, Fran...

6.o Sector. - Providencia, V...

7.o Sector. - Bilbao, Invernal...

8.o Sector. - Gran Avenida...

9.o Sector. - Recoleta, El Sal...

10.o Sector. - Vivacosta, Inde...

11.o Sector. - Pío Nono, Pío Nono...

12.o Sector. - Vivero, Vivero...

13.o Sector. - Pío Nono, Pío Nono...

14.o Sector. - Pío Nono, Pío Nono...

15.o Sector. - Pío Nono, Pío Nono...

16.o Sector. - Pío Nono, Pío Nono...

17.o Sector. - Pío Nono, Pío Nono...

18.o Sector. - Pío Nono, Pío Nono...

19.o Sector. - Pío Nono, Pío Nono...

20.o Sector. - Pío Nono, Pío Nono...

21.o Sector. - Pío Nono, Pío Nono...

22.o Sector. - Pío Nono, Pío Nono...

23.o Sector. - Pío Nono, Pío Nono...

24.o Sector. - Pío Nono, Pío Nono...

25.o Sector. - Pío Nono, Pío Nono...

26.o Sector. - Pío Nono, Pío Nono...

27.o Sector. - Pío Nono, Pío Nono...

28.o Sector. - Pío Nono, Pío Nono...

29.o Sector. - Pío Nono, Pío Nono...

30.o Sector. - Pío Nono, Pío Nono...

GUÍA PROFESIONAL - Practicados con estos materiales - GRATIS ESTE LIBRO

14) Estatutos y legales

EXPROPIACION DE TERRENOS CON...

POR EXTRAVÍO QUEDA NULO Y SIN...

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUES...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDIO...

SEGUNDO JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL, CONCEDIO...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

JUZGADO LETRAS SAN MIGUEL...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

PRIMER JUZGADO CIVIL MAYOR...

GUÍA PROFESIONAL

MEDICOS

DR. JOSE FROIMOVICH...

DOCTORA NAVARRETE...

DR. GASTON RAMIREZ...

DR. HERNAN DEL PINO...

DR. ARMANDO VARAS ESPEJO...

DR. VITERBO PARRA BARAHONA...

DR. ABRAHAM WASSIBLUTH...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DENTISTAS

DENTISTA RODRIGUEZ...

SOLDADURAS DE PLACAS...

ESPECIALISTA: PLACAS-REAJUS...

FRÉTESIS DENTALES, soldaduras...

RESTAURACIONES URGENTES...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

DR. AGUILAR...

LABORATORIOS CLINICOS

DR. BENJAMIN FICH...

MATRONAS

SEÑORA PHERINY...

DR. SEPULVEDA...

OCULISTA

DRA. TOBAR...

ORTOPEDICOS

ESTABLECIMIENTO...

BOGADOS

SANCHEZ DEL POZO...

RAQUEL KOGAN B...

ELIAS NEGHEM...

CONSEJO PROFESIONAL...

CLINICAS

MATERNIDAD EVANGELICA...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

SEGUNDO JUZGADO, CONCEDE...

4) Automóviles, garajes y vehículos

NECESITA DINERO, SEÑOR EN...

QUIER VENDER SU COCHE O...

FORNACOR NECESITA URGENTE...

VENDO CAMIONETA STUDEBAKER...

VENDO CAMIONETA STUDEBAKER...

CONSTRUCCIÓN Y SUS MATERIALES

PARA CORTINAS METALICAS...

REJAS: PROTECCIONES ANTEJARDIN...

CORTINAS METALICAS FACIL...

14) Estatutos y legales

POR HABERSE EXTRAVIADO CHEQUES...

HABIENDOSE EXTRAVIADO LIBRETA...

HABIENDOSE EXTRAVIADO CHEQUE...

ELECCION DE DIRECTIVA... CON...

QUINCE DIAS DE TURNO...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

REPOSICION DE LIBRETA...

14) Estatutos y legales

TERCER JUZGADO CIVIL CONCEDE...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

14) Estatutos y legales

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...

TERCER JUZGADO CIVIL MAYOR...



# Primer Clásico para Smoking

## EN LA ARENA. EL HIJO DE TREBLE CROWN RESPONDIÓ A SUS COTEJOS SUPERANDO POR PESQUEZO A MON CHERI.— TERCERO FUE MOLINE Y CUARTO BAURU



**SMOKING.** un hijo de Treble Crown en Escaramuza, por Meyerling, al vencer en el Clásico "Valparaíso Sporting Club", disputado ayer en la pista del Hipódromo Chile sobre la distancia de 2.000 metros, completó su cuarta victoria en el total de su campaña y la primera de categoría clásica.

El rosillo contó con una muy atinada dirección por parte de Héctor Pilar. Lo trajo, en las primeras distancias, en los últimos metros y cuando se habían cumplido aproximadamente los primeros 1.100 metros de carrera, empujó a ganar terreno en forma paulatina para tomar el mando de las acciones apenas pusieron la recta decisiva. En los tramos finales fue muy exigido por Mon Cheri y Moline, pero mostrando gran coraje logró superarlos y en retido final conseguir un estrecho pero merecido triunfo.

**LA CARRERA.** Puesto el grupo en marcha, Moline, Mon Cheri y Marc Henry se alteraron en la punta. Al aproximarse los competidores a la meta, en su primera pasada, Mon Cheri tomó decididamente el mando. En los otros lugares se ubicaron Princesa Paola, Atahualpa, Quilmen, Marc Henry, Moline, Bauru, Smoking y Orontes. Cuando enfrentaban el poste de los 1.200, Mon Cheri se mantenía en primer lugar, seguido por Quilmen, Atahualpa, Moline, Princesa Paola y Smoking. En último término, Orontes. Cerca de los 900, Mon Cheri conservaba con firmeza el liderazgo. Mientras tanto, Smoking pasaba a la segunda colocación; tercero quedaba Quilmen, cuarto Bauru, quinto Atahualpa, sexto Orontes, séptimo Moline. La entrada a tierra derecha sorprendió al grupo con Smoking al frente segundo Mon Cheri, tercero Moline, cuarto Bauru, quinto Orontes y sexto Quilmen. Los últimos 200 metros dieron paso a un duelo entre Mon Cheri, Smoking —que luchaba por mantenerse adelante— y Moline. Más efectivo el pupilo de Augusto Breque Espinoza, logró sacar medio pesquezo de ventaja a Mon Cheri; tercero igual distancia, Moline; 4º Bauru; a dos y medio cuerpos; quinto Orontes; tres y medio cuerpos; sexto Marc Henry; a tres cuartos de cuerpo; séptimo Quilmen; a ocho cuerpos; octavo Atahualpa; a un cuerpo; y novena Princesa Paola, a media cabeza.

El tiempo registrado por Smoking para los dos kilómetros fue de dos minutos, 5 segundos y 1/5.

# LLORO ARAYA

SAO PAULO (Especial para LA NACION por Sergio Alonso Donoso).—Finalizado el Gran Premio, los periodistas de la prensa hablada y escrita se disputaron al "Negro" Araya cuando volvía, después de recibir miles y miles de aplausos, pues el jinete con su sencillez, supo ganarse el corazón de los paulistanos. Frente a las cámaras del Canal 9 y ante los micrófonos de Radio Continental, dijo: "Este primer triunfo internacional logrado en el exterior, se lo dedico a todos los aficionados de mi patria. A esos del Club Hípico, del Hipódromo Chile, del Sporting, de Concepción y Punta Arenas. Me emorgullece haberlo logrado en esta bella y cariñosa tierra. Quiero en esta ocasión, retribuir una ilustre que escuchara en el Mundial de Fútbol, de un gran astro. Esa vez, el Gran Pelé dijo que en Chile se sentía como en su propia patria. Yo les puedo decir que en esta oportunidad, me siento igual, pues todos han sido muy amables. Será este un bello e inolvidable momento de mi vida del.

# SUSPENSION DE ONCE DIAS AL JINETE JORGE SALINAS

**PRIMERA CARRERA.** Dieron cuenta: 5. Alcalde (Trueno), que no pudo cumplir las instrucciones de correr en punta. Se suspende a Roi Leopold por 30 días por sus malas carreras.

**TERCERA CARRERA.** Se dejó sin efecto la multa aplicada al preparador Alejandro Castro en la Reunión N.º 21. Por haber desmontado a su jinete en la Partida, se ordenó el retiro de Elko. Se notificó a su preparador para que lo adiestre en el Partido. Reclamó: B. Valenzuela (Aval) contra C. Silva (Nitido), y éste contra J. Salinas (Perjujo), por cerrarse en los 600 metros. Se multó a Carlos Silva en E.º 20.

**CUARTA CARRERA.** Por no haberse presentado, negándose a emplearse, se presentó el preparador de Maitrao a dejar constancia de su disconformidad con la conducción de su caballo. Se observará en la película.

**DECIMA CARRERA.** Reclamó: D. Cerda (Homérico) contra J. Pacheco (Aluiz), éste contra C. Sepúlveda (Procesa) y éste contra J. Salinas (Calendar), por cargar a 250 metros de la meta. Se suspende a Jorge Salinas por 11 días. A Parra (Trots Branchetas) contra J. Amestelly (Hito Rey) y éste contra J. Salinas (Calendar) por cargar a 250 metros de la meta. Se multó a G. Farfán por 11 días. A Parra (Trots Branchetas) contra J. Amestelly (Hito Rey) y éste contra J. Salinas (Calendar) por no colocarse a la altura de la línea en los metros finales. No se sanciona a Jorge Salinas por haberse comedido que hizo lo posible por mantener su línea en los metros finales y que esta perca no influyó en el resultado de la carrera. Se multa en E.º 30 al preparador de Calendar por no colocarse a la altura de la línea en los metros finales. Dieron cuenta: D. Cerda (Homérico).

**UNDECIMA CARRERA.** Reclamó: J. Salinas (Barrio Nuevo) contra S. Alcalde (Fudu), por cerrar en las primeras distancias. Se multó a Juan Amestelly en E.º 15 por ser el causante de este contratiempo. J. Aravena (Don Jaime) contra B. López (Príncipe Azabache), por abrirlo en los 900 metros. Se multó a Raúl López en E.º 15. D. Cerda (Holladora) contra G. Farfán (La Sympathique) y éste contra aquel por cerrar el primero y pagar un huacaso al 2º. Se multó a G. Farfán en E.º 15.

**Caballos suspendidos por 30 días por sus malas carreras:** Esquilma, Bauru, Roja Baucha.

**REUNION ANTERIOR.** — 3ª. carrera: Se suspende a Melodist por 20 días y se multa a Luis Carca en E.º 30 por la forma de conducir.

# F. IRIGOYEN TAMBIEN SE GANO SU CLASICO

SAO PAULO.— (Especial para La Nación, por Sergio Alonso). — La jornada para los chilenos que estábamos en el Hipódromo de Sao Paulo, comenzó favorablemente. En el primer premio "Asociación de Criadores de Brañeños" el triunfo fue para el ejemplar local, Repicado, elemento que con los hábitos tempranos. En el premio "Asociación de Criadores de Brañeños" el triunfo fue para el ejemplar local, Repicado, elemento que con los hábitos tempranos. En el premio "Asociación de Criadores de Brañeños" el triunfo fue para el ejemplar local, Repicado, elemento que con los hábitos tempranos.

TRENZADO el excelente hijo de Treverles, ganó el Gran Premio Internacional de Sao Paulo en una elocuente demostración de clase. Su jinete Enrique Araya que lo ha conducido en sus últimas actuaciones, lo dirigió con su maestría reconocida.

# PEDIGREE Y CAMPAÑA

Palabra	Valor	Cond.	R. Jaque	C. H.
Wild Risk	1.200	1.20 1/5	Cond.	R. Jaque C. H.
Worden	1.500	1.46 3/5	Cond.	J. Martínez C. H.
Sans Tares	1.800	1.44 3/5	Clas.	J. Martínez C. H.
Trevleres	1.700	1.41 4/5	Clas.	J. Martínez C. H.
Clarión	1.800	1.47 3/5	Cond.	J. Martínez C. H.
Vamarle	2.400	2.27 4/5	Clas.	F. Toro C. H.
Winona				
Winona				
Olcander				
Erno				
Enna				
Corrado				
Trustfull Maiden				
Glee Maiden				

Palabra	Valor	Cond.	R. Jaque	C. H.
13º de Retumbante	1.200	1.20 1/5	Cond.	R. Jaque C. H.
Ganó a G. Khan	1.500	1.46 3/5	Cond.	J. Martínez C. H.
Ganó a Templario	1.800	1.44 3/5	Clas.	J. Martínez C. H.
4º de Prólogo	1.700	1.41 4/5	Clas.	J. Martínez C. H.
2º de Parnell	1.800	1.47 3/5	Cond.	J. Martínez C. H.
3º de Prólogo	2.400	2.27 4/5	Clas.	F. Toro C. H.

Palabra	Valor	Cond.	R. Jaque	C. H.
4º de Quilmen	1.900	1.55 2/5	C. Esp.	E. Vásquez S. G.
Ganó a Paradilla	1.500	1.30 1/5	C. Esp.	E. Araya C. H.
2º de Atahualpa	1.800	1.54	Clas.	E. Guajardo C. H.
3º de Figura	1.500	1.54	Clas.	C. Sepul. S. C.
Ganó a Probadad	2.000	2.03 2/5	Clas.	E. Araya C. H.
2º de Figura	2.600	2.41 3/5	Clas.	E. Araya C. H.
GANO a ZENABRE	2.400	2.29 3/5	Clas.	E. Araya Brasil

# TRIPLE FINAL DEL CLUB DIO Eo 1.528,30

Palabra	Valor	Cond.	R. Jaque	C. H.
17 C. Chancel	18	525,10		
18 Shannon	8	1.181,60		
TOTAL: 288 (1 vale sin can.)				

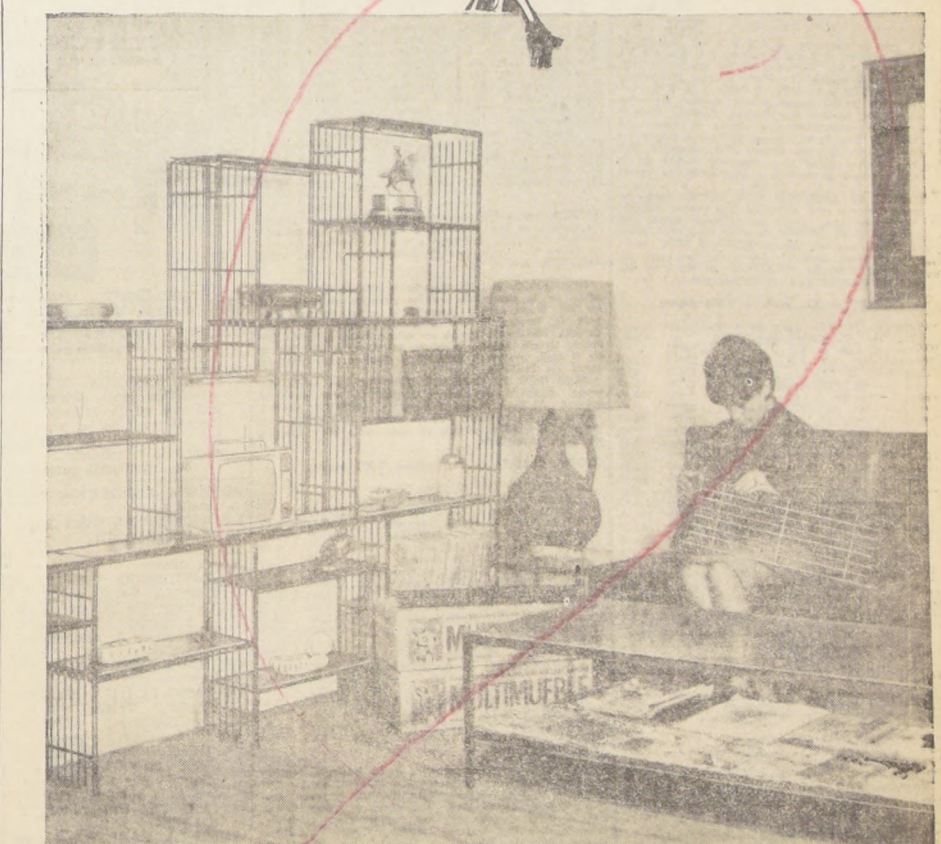
  

Palabra	Valor	Cond.	R. Jaque	C. H.
1º JORGE INDA G.	30			
2º Juan Melero	25			
3º Julio Castro R.	24			
4º Augusto Breque E.	18			
5º Pedro Briones	15			
Oscar Silva	15			
8º Alvaro Abarca	14			
César Covarrubias	14			
José M. Baeza	13			

Palabra	Valor	Cond.	R. Jaque	C. H.
1º JUAN AMESTELLY	47			
2º Adolfo González	32			
3º Pedro Ulloa	32			
4º Carlos Astorga	30			
5º Juan Allaga	27			
6º Carlos Pezoa	26			
7º Juan Norzales	23			
Aurelio Núñez	23			
José Sepúlveda	23			
Sergio Azocar	21			

## EL MUEBLE JUSTO PARA ESE ESPACIO téngalo hoy mismo



# MULTIMUEBLE

UN PRODUCTO DE CALIDAD MONTERO

¡ES ASOMBROSO! El mueble que usted desea — moderno, funcional y decorativo — finamente terminado en madera y/o metal, ármelo con sus manos en minutos, sin herramientas, tornillos ni tuercas.

## INDUSTRIAS MONTERO LIMITADA

Local de Ventas: Armada esq. San Martín

**DISTRIBUIDORES:**

- CAMUVAL Santiago - Merced 154
- SUPERMERCADOS ALMAC S. A. Santiago
- R. VON KRETSCHMANN Y CIA LTDA Valparaíso - Blanco 853
- PAGE, SMITH Y CIA. S.A.C. Valparaíso - Esmeralda 1045
- PAGE, SMITH Y CIA. S.A.C. Viña del Mar - Plaza Sucre 216
- M. GLEISNER S.A.C. e I. Concepción - B. Arana 402
- JOSE TUEMMERS VOGEL Osorno - Ramírez 1143
- IMPORTADORA FISK S. A. C. Coyhaique - Baquedano 447
- FERRETERIA ASTUR LTDA. Punta Arenas - Errázuriz 799



CLUB HIPICO DE CHILE

HIPODROMO CHILE

PRIMERA CARRERA - 11a. serie - 1.500 metros.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 READING (3), 2.0 Purrehuin (5), 3.0 Fragment (6), etc.

GANADA por 12 cuerpos, el 3.º a un puzecuo, el 4.º a 2 1/2 cuerpos, el 5.º a 3 1/2 cuerpos y el 6.º a 1 1/2 cuerpos.

DESARROLLO - Mi Ranita "pió" al frente. En los 1200, Cuadralpa del Carmen era la puntera, seguida por Purrehuin, tercero, cuarto Mi Ranita, quinto Fragment.

SEGUNDA CARRERA - Serie A - Condicional para potrillos de dos años no ganadores.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 MARK TIME (60), 2.0 Ridi Pajiaci (1), 3.0 Bell Boy (2), etc.

GANADA por 6 cuerpos, el 3.º a un puzecuo, el 4.º a cabeza, el 5.º a 1/2 cabeza, y el 6.º a 1/2 cabeza.

DESARROLLO - Michalongo quedó al frente en los 200, Reposo, segundo, quinto Mark Time, sexto Pimpón. A la recta entraron con Reposo a la cabeza, seguido de Mark Time y sin rivales que lo apuraran logró fácil triunfo.

TERCERA CARRERA - Serie B - 1.400 metros.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 DON JORGE (6), 2.0 Bostonian (3), 3.0 Conihue Rojo (5), etc.

GANADA por un puzecuo el 3.º a 2 1/2 cuerpos, el 4.º a 3 1/2 cuerpos, el 5.º a 3 cuerpos y el 6.º a 3 1/2 cuerpos.

DESARROLLO - En los 200, Reposo, segundo, quinto Mark Time, sexto Pimpón. A la recta entraron con Reposo a la cabeza, seguido de Mark Time y sin rivales que lo apuraran logró fácil triunfo.

CUARTA CARRERA - 10a. serie - 1.500 metros.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 ADIMSON (9), 2.0 Filanión (14), 3.0 Blue Back (1), etc.

GANADA por 3 1/4 cuerpos, el 3.º a 3 1/4 cuerpos, el 4.º a 3 1/4 cuerpos, el 5.º a 1 1/2 puzecuo y el 6.º a 1 1/4 cuerpos.

DESARROLLO - Intimato, Adimón, y Filanión se adelantaron en la vanguardia, seguido de Bostonian, quinto Reposo, sexto Pimpón.

QUINTA CARRERA - 1.200 metros - Condicional.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 NOMMA (6), 2.0 Purrehuin (5), 3.0 Purrehuin (5), etc.

GANADA por 1 3/4 cuerpos, el 3.º a un puzecuo, el 4.º a 1 1/2 cuerpos, el 5.º a un cuerpo y el 6.º a 2 1/2 cuerpos.

DESARROLLO - Purrehuin salió adelante, seguido de Bostonian, quinto Reposo, sexto Pimpón.

SEXTA CARRERA - 9a. serie - 1.500 metros.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 ARGELIA (9), 2.0 Argelia (9), 3.0 Argelia (9), etc.

OTRA VEZ ATROPELLO

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 CORCEL DE ORO (Taranto), 2.0 Doña Orieta, 3.0 Comedia.

GANADA por 4 cuerpos; el 3.º a 1 1/2 cuerpos, el 4.º a 1 1/2 cuerpos, el 5.º a 1 1/2 cuerpos, el 6.º a 1 1/2 cuerpos.

DESARROLLO - Reniego partió en punta seguida por Caudillo, Pensador y Calivorno. En la recta, Reniego se adelantó, seguido de Caudillo y tercero Calivorno.

SEGUNDA CARRERA - 1.800 metros - 4a. serie.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 MICROPONO (Blue Fox II), 2.0 El Campero, 3.0 Lunik.

GANADA por 1 1/4 cuerpos; el 3.º a 4 cuerpos, el 4.º a 3 1/2 cuerpos, el 5.º a 3 1/2 cuerpos, el 6.º a 3 1/2 cuerpos.

TERCERA CARRERA - 1.900 metros - 6a. serie.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 ARPA (Sandwood), 2.0 Serranía, 3.0 A Coruña.

GANADA por 2 1/2 cuerpos; el 3.º a 1 1/2 cuerpos, el 4.º a 1 1/2 cuerpos, el 5.º a 1 1/2 cuerpos, el 6.º a 1 1/2 cuerpos.

CUARTA CARRERA - 1.100 metros.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 LAMBALLE (Blue Fox II), 2.0 Doña Clara, 3.0 Cambiá.

GANADA por 1 1/2 cuerpos, el 3.º a 1 1/2 cuerpos, el 4.º a 1 1/2 cuerpos, el 5.º a 1 1/2 cuerpos, el 6.º a 1 1/2 cuerpos.

OCTAVA CARRERA - 2a. serie - 1.500 metros.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 LUSITANO (11), 2.0 Polinesia (8), 3.0 Mirasiera (2), etc.

GANADA por cabeza, el 3.º a 3/4 cuerpo, el 4.º a 2 cuerpos, el 5.º a 1 1/2 cuerpos, el 6.º a 1 1/2 cuerpos.

NOVENA CARRERA - 4a. serie - 1.500 metros.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 REDIAELO (2), 2.0 Mauloso (7), 3.0 Secador (3), etc.

GANADA por 1 3/4 cuerpos, el 3.º a 1 1/4 cuerpos, el 4.º a 1 1/4 cuerpos, el 5.º a 1 1/4 cuerpos, el 6.º a 1 1/4 cuerpos.

DECIMA CARRERA - 3a. serie - 1.500 metros.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 CAIEMDA (6), 2.0 Hato Rey (3), 3.0 Procela (4), etc.

GANADA por 1 1/2 cuerpos, el 3.º a un cuerpo, el 4.º a 2 cuerpos, el 5.º a 2 1/2 cuerpos y el 6.º a 1 1/2 cuerpos.

UNDECIMA CARRERA - 5a. serie - 1.500 metros.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 DISPERSA (7), 2.0 Magnífica (4), 3.0 The Sympathetic (9), etc.

Penuelas

OTRA VEZ ATROPELLO

PENUELAS. (Por Luis Meza) - Atropello se impuso en la carrera principal, aventajando a Oremburg y a Harpal. Fue éste el resultado de la mejor competencia. Resultados:

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 CORCEL DE ORO (Taranto), 2.0 Doña Orieta, 3.0 Comedia.

GANADA por 4 cuerpos; el 3.º a 1 1/2 cuerpos, el 4.º a 1 1/2 cuerpos, el 5.º a 1 1/2 cuerpos, el 6.º a 1 1/2 cuerpos.

DESARROLLO - Reniego partió en punta seguida por Caudillo, Pensador y Calivorno. En la recta, Reniego se adelantó, seguido de Caudillo y tercero Calivorno.

SEGUNDA CARRERA - 1.800 metros - 4a. serie.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 MICROPONO (Blue Fox II), 2.0 El Campero, 3.0 Lunik.

GANADA por 1 1/4 cuerpos; el 3.º a 4 cuerpos, el 4.º a 3 1/2 cuerpos, el 5.º a 3 1/2 cuerpos, el 6.º a 3 1/2 cuerpos.

TERCERA CARRERA - 1.900 metros - 6a. serie.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 ARPA (Sandwood), 2.0 Serranía, 3.0 A Coruña.

GANADA por 2 1/2 cuerpos; el 3.º a 1 1/2 cuerpos, el 4.º a 1 1/2 cuerpos, el 5.º a 1 1/2 cuerpos, el 6.º a 1 1/2 cuerpos.

CUARTA CARRERA - 1.100 metros.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 LAMBALLE (Blue Fox II), 2.0 Doña Clara, 3.0 Cambiá.

GANADA por 1 1/2 cuerpos, el 3.º a 1 1/2 cuerpos, el 4.º a 1 1/2 cuerpos, el 5.º a 1 1/2 cuerpos, el 6.º a 1 1/2 cuerpos.

OCTAVA CARRERA - 2a. serie - 1.500 metros.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 LUSITANO (11), 2.0 Polinesia (8), 3.0 Mirasiera (2), etc.

GANADA por cabeza, el 3.º a 3/4 cuerpo, el 4.º a 2 cuerpos, el 5.º a 1 1/2 cuerpos, el 6.º a 1 1/2 cuerpos.

NOVENA CARRERA - 4a. serie - 1.500 metros.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 REDIAELO (2), 2.0 Mauloso (7), 3.0 Secador (3), etc.

GANADA por 1 3/4 cuerpos, el 3.º a 1 1/4 cuerpos, el 4.º a 1 1/4 cuerpos, el 5.º a 1 1/4 cuerpos, el 6.º a 1 1/4 cuerpos.

DECIMA CARRERA - 3a. serie - 1.500 metros.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 CAIEMDA (6), 2.0 Hato Rey (3), 3.0 Procela (4), etc.

GANADA por 1 1/2 cuerpos, el 3.º a un cuerpo, el 4.º a 2 cuerpos, el 5.º a 2 1/2 cuerpos y el 6.º a 1 1/2 cuerpos.

UNDECIMA CARRERA - 5a. serie - 1.500 metros.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 DISPERSA (7), 2.0 Magnífica (4), 3.0 The Sympathetic (9), etc.

CLUB HIPICO

PRIMERA CARRERA - 1.500 metros - Séptima serie.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 ASTER (16), 2.0 Mariana (10), 3.0 Monegasa (8), etc.

GANADA por 2 cuerpos y 1/2 cuerpos el cuarto a 1/2 cuerpo, el quinto a cabeza. Tiempo: 1.31. Preparador: J. Salas. No corrieron: Chmbo y Moicava. DIV. Eº 26,40 y 6,60; 25,80 y 3,90.

SEGUNDA CARRERA - 1.900 metros - Condicional.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 ACADÉMISTA (7), 2.0 Lorde y Acacia del Stud "Mio Carlo", 3.0 Anieto (1), etc.

GANADA por 1 1/2 cuerpos y 1 3/4 cuerpos, el cuarto a 1 1/4 cuerpos y el quinto a 2 1/2 cuerpos. Tiempo: 1.57.25. Preparador: O. Jara. DIV. Eº 14,20 y 1,20.

TERCERA CARRERA - 1.200 metros - Condicional.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 QUIQUICO (13), 2.0 Negrucillo (9), 3.0 Párrico (10), etc.

GANADA por 1 cuerpo y 1/2 cuerpos el cuarto a 1 cuerpo y el quinto a 1 cuerpo. Tiempo: 1.12.45. Preparador: A. Abarca. No corrieron: Boedoy y Estambull. DIV. Eº 13,30 y 4; 11,40 y 3,80.

DESARROLLO - Cumplido, Vicario y Lidwing "placaron" al frente. En los 1.000 metros se adelantó a los punteros Butch y Quilico. A la recta, Vicario ingresó al terreno perseguido por Butch. Restando 300 metros ganó el terreno Quilico que luego llegó al primer lugar siendo el triunfador.

QUARTA CARRERA - 1.200 metros - Condicional.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 YOGA (18), 2.0 Kasarino (11), 3.0 D'Artagnan (7), etc.

GANADA por 12 puzecuo y 1 1/2 cuerpos, el cuarto a 1 cuerpo y el quinto a 1 1/4 cuerpos. Tiempo: 1.12. Preparador: J. Salas. No corrieron: Poncho y Progreso. DIV. Eº 17,00 y 3,70; 2,70 y 2,60.

DESARROLLO - Chipepter, D'Artagnan, Yoga, Kasarino y Don Carlos quedaron al frente. En la curva Yoga quedó solo al frente, manteniéndose, toda la recta, en ese lugar.

QUINTA CARRERA - 1.100 metros - Sexta serie.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 CANTAHOR (16), 2.0 Amella (14), 3.0 Intimato (7), etc.

GANADA por 12 puzecuo y 1 1/2 cuerpos, el cuarto a 1 cuerpo y el quinto a 1 1/4 cuerpos. Tiempo: 1.12. Preparador: J. Salas. No corrieron: Poncho y Progreso. DIV. Eº 17,00 y 3,70; 2,70 y 2,60.

DESARROLLO - Chipepter, D'Artagnan, Yoga, Kasarino y Don Carlos quedaron al frente. En la curva Yoga quedó solo al frente, manteniéndose, toda la recta, en ese lugar.

SEXTA CARRERA - 1.600 metros.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 CASI ZORRO (Fiorete), 2.0 Gualeta, 3.0 Gaslicuado.

GANADA por 12 puzecuo; el 3.º a 2 puzecuo mínima. Tiempo: 1.08.15. Preparador: M. Román.

SEPTIMA CARRERA - 1.400 metros.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 EL FAROL (El Gaucho), 2.0 Chasqui, 3.0 Panisano.

GANADA por 12 puzecuo; el 3.º a 2 puzecuo mínima. Tiempo: 1.08.15. Preparador: M. Román.

DECIMA CARRERA - 1.100 metros.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 CAUDAL (Candaules), 2.0 Muñoz, 3.0 Fontanera.

CLUB HIPICO

PRIMERA CARRERA - 1.500 metros - Séptima serie.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 3º Parvito (13), 4º Conina (2), 5º Cocco Chanel (12), etc.

GANADA por 2 1/2 cuerpos y 1 1/2 cuerpos el cuarto a 1/2 cuerpo, el quinto a cabeza. Tiempo: 1.31. Preparador: J. Salas. No corrieron: Chmbo y Moicava. DIV. Eº 26,40 y 6,60; 25,80 y 3,90.

SEGUNDA CARRERA - 1.900 metros - Condicional.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 ACADÉMISTA (7), 2.0 Lorde y Acacia del Stud "Mio Carlo", 3.0 Anieto (1), etc.

GANADA por 1 1/2 cuerpos y 1 3/4 cuerpos, el cuarto a 1 1/4 cuerpos y el quinto a 2 1/2 cuerpos. Tiempo: 1.57.25. Preparador: O. Jara. DIV. Eº 14,20 y 1,20.

TERCERA CARRERA - 1.200 metros - Condicional.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 QUIQUICO (13), 2.0 Negrucillo (9), 3.0 Párrico (10), etc.

GANADA por 1 cuerpo y 1/2 cuerpos el cuarto a 1 cuerpo y el quinto a 1 cuerpo. Tiempo: 1.12.45. Preparador: A. Abarca. No corrieron: Boedoy y Estambull. DIV. Eº 13,30 y 4; 11,40 y 3,80.

DESARROLLO - Cumplido, Vicario y Lidwing "placaron" al frente. En los 1.000 metros se adelantó a los punteros Butch y Quilico. A la recta, Vicario ingresó al terreno perseguido por Butch. Restando 300 metros ganó el terreno Quilico que luego llegó al primer lugar siendo el triunfador.

QUARTA CARRERA - 1.200 metros - Condicional.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 YOGA (18), 2.0 Kasarino (11), 3.0 D'Artagnan (7), etc.

GANADA por 12 puzecuo y 1 1/2 cuerpos, el cuarto a 1 cuerpo y el quinto a 1 1/4 cuerpos. Tiempo: 1.12. Preparador: J. Salas. No corrieron: Poncho y Progreso. DIV. Eº 17,00 y 3,70; 2,70 y 2,60.

DESARROLLO - Cumplido, Vicario y Lidwing "placaron" al frente. En los 1.000 metros se adelantó a los punteros Butch y Quilico. A la recta, Vicario ingresó al terreno perseguido por Butch. Restando 300 metros ganó el terreno Quilico que luego llegó al primer lugar siendo el triunfador.

QUINTA CARRERA - 1.100 metros - Sexta serie.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 CANTAHOR (16), 2.0 Amella (14), 3.0 Intimato (7), etc.

GANADA por 12 puzecuo; el 3.º a 2 puzecuo mínima. Tiempo: 1.08.15. Preparador: M. Román.

SEPTIMA CARRERA - 1.400 metros.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 EL FAROL (El Gaucho), 2.0 Chasqui, 3.0 Panisano.

GANADA por 12 puzecuo; el 3.º a 2 puzecuo mínima. Tiempo: 1.08.15. Preparador: M. Román.

DECIMA CARRERA - 1.100 metros.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 CAUDAL (Candaules), 2.0 Muñoz, 3.0 Fontanera.

GANADA por 12 puzecuo; el 3.º a 2 puzecuo mínima. Tiempo: 1.08.15. Preparador: M. Román.

UNDECIMA CARRERA - 1.100 metros.

Table with 2 columns: Horses and Owners. Includes entries like 1.0 DANTA (14), 2.0 Altonio (11), 3.0 Juancho (6), etc.







DICK TRACY



por Chester Gould

TARZAN



por Edgar Rice Burroughs



JUAN MARINO

por Leff y Mc Williams



COCINERA NECESITO

Para cuatro personas sin niños

Libreta de Seguro y recomendaciones.

GUILLERMO ACUÑA 2579 — BARRIO BILBAO TELEFONO 491065

Universidad de Chile

OPERADORES I.B.M.

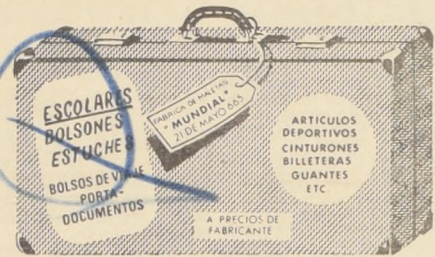
Se proveerá dos cargos de Operador I.B.M. con 33 horas semanales. Renta mensual E° 550.00. Acogido a régimen de TRIENIOS y Asignación de Máquinas 25% vital. REQUISITOS: 6.º HUMANIDADES, Curso I.B.M. SALUD COMPATIBLE.

ATENCIÓN E INFORMES: ALAMEDA 1058 — Of. 104-A

BETONERAS

ENTREGA INMEDIATA DE 11-S. y 7-S. PROMPTOS DE 3 1/2 S. REVOLVEDORAS de mezcla 3 1/2. MESAS VIBRADORAS para soleras y placas. MOLDES de soleras y calzadas. CARRROS materiales. CERCHAS VIBRADORAS y platos. Toda clase de reparaciones en betoneras de todas marcas.

MAESTRANZA LECHUGA HNOS. Curifanica 788 — Casilla 73 — San Miguel SANTIAGO TELEFONO 54998



CAJA DE PREVISION DE LOS CARABINEROS DE CHILE

Se pone en conocimiento de los señores imponentes pasivos con derecho a sueldo de actividad, Perseguidora, que los aumentos de pensiones y asignación familiar establecidos en Leyes N°s. 16.464 y 16.466, para el presente año, serán cancelados en la siguiente forma:

- 1º) El reajuste dispuesto en Ley N° 16.464, para los ex funcionarios de los Servicios de Investigaciones, Prisiones, Identificación, Mutualidad de Carabineros y ex empleados Caja, será pagado sin necesidad de solicitud del interesado, una vez que el Departamento de Pensiones del Ministerio de Hacienda dicte la resolución respectiva y la Tesorería Provincial de Santiago ponga a disposición de esta Caja los fondos correspondientes.
2º) El reajuste del 25% dispuesto en Ley N° 16.466, para los ex funcionarios de Carabineros, será cancelado automáticamente por esta Institución una vez que se reciban los fondos necesarios para este objeto.
3º) El aumento de asignación familiar se pagará directamente por esta Institución SIN NECESIDAD DE TRAMITE ALGUNO POR PARTE DEL INTERESADO, tan pronto se reciban los fondos correspondientes.
4º) Se hace presente que a los reajustes de Pensiones referidos no tienen derecho los imponentes afectos a Revalorización de Pensiones.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO.

COMPANIA DE CONSUMIDORES DE GAS DE SANTIAGO

DIVIDENDO O ENTREGA DE ACCIONES LIBERADAS

Se comunica a los Sres. Accionistas que el Consejo Directivo, cumpliendo con el acuerdo tomado por la Junta General Ordinaria de Accionistas, celebrada el 28 de abril de 1966, ha resuelto ofrecerles la siguiente opción:
a) Recibir un dividendo de E° 0,025 por acción, o
b) Recibir acciones liberadas de pago, con cargo a Fondos de Reservas, en la proporción de una por cada 8,7 acciones de las que posean al cierre del Registro de Accionistas que más adelante se indica.

Los Sres. Accionistas deberán manifestar su preferencia por uno de los beneficios señalados antes del 18 de mayo de 1966. Los que opten por el dividendo deberán exigir de la Compañía un certificado, en el que se deje constancia de esta opción. Se entenderá que los Sres. Accionistas que no expresaren opinión al respecto, optan por recibir las acciones liberadas de pago. La opción entre el dividendo y las acciones liberadas no podrá ser ejercida en forma fraccionada, salvo por los Bancos o Bolsas de Comercio, según las instrucciones que reciban de sus comitentes. Las fracciones de acciones sobrantes en los prorrateos serán vendidas en la Bolsa de Comercio de Santiago, por cuenta de los respectivos Accionistas. El pago del dividendo se efectuará a partir del 26 de mayo de 1966, en las oficinas de la Compañía, calle Santo Domingo N° 1061. Se avisará oportunamente la entrega de los títulos de las acciones liberadas de pago.

CIERRE DEL REGISTRO DE ACCIONISTAS Para los efectos de determinar el derecho al dividendo, o a la emisión de acciones liberadas de pago, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 10 al 13 de mayo de 1966, ambas fechas inclusive.

SANTIAGO, 7 de mayo de 1966.

EL GERENTE

SERVICIO MEDICO NACIONAL DE EMPLEADOS

Líamase a Concurso Médico, en conformidad a lo establecido en el Reglamento de Concursos Médicos del Servicio Médico Nacional de Empleados, Decreto Supremo N° 212, de 1957, para proveer el cargo que se indica:

Un "MEDICO INTERNISTA" para el Regional Antofagasta, con dos horas de jornada diaria y quince minutos correspondientes. Los antecedentes se recibirán en la Oficina de Partes, Bandera N° 72, quinto piso, Santiago, y en la Secretaría del Regional Antofagasta, hasta el día 28 de mayo de 1966, a las 12 horas.

EL VICEPRESIDENTE EJECUTIVO.



Soc. Constructora de Establecimientos Hospitalarios S. A.

Propuestas Públicas PROVISION E INSTALACION DE ASCENSORES

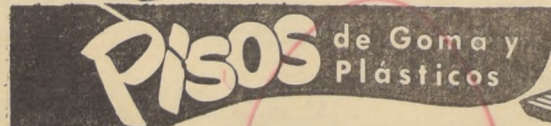
EN LA AMPLIACION DEL SERVICIO DE URGENCIA DEL HOSPITAL DE VIÑA DEL MAR

SE SOLICITAN PROPUESTAS PUBLICAS PARA LA PROVISION E INSTALACION DE ASCENSORES, MONTACAMILLAS Y MONTARROPAS EN LA AMPLIACION DEL SERVICIO DE URGENCIA DEL HOSPITAL DE VIÑA DEL MAR.

Los antecedentes se entregarán en el Departamento de Arquitectura Ahumada 236, 1º piso, desde el 7 de mayo hasta el 25 de mayo de 1966, de 9 a 12 horas. Las propuestas se abrirán el día miércoles 8 de junio de 1966, a las 11 horas, en las Oficinas de la Gerencia, calle Presidente Ríos N° 6, 4.º piso. Las firmas contratistas deberán tener al día su inscripción en el Registro de Contratistas.

SANTIAGO, 7 de mayo de 1966.

EL GERENTE



PLANCHAS ESTRIADAS ANTIDESLIZANTES PARA ESCALAS

Colocación sobre cualquier superficie: Madera, Concreto

PRESUPUESTOS Y COLOCACION

DESMADRYL

San Antonio 427, Of. 1016 Fono 391365 - SANTIAGO

Palabras Cruzadas

HORIZONTALES:

- 1.— Nota musical.
2.— Hembra del toro.
3.— En este lugar.
8.— Mujer del Presidente.
11.— Lugar donde se oían los músicos y cantores de Atenas.
13.— Diptongo.
14.— Dios de los vientos.
15.— El que enseña.
18.— Demora, tarda.
20.— Planta medicinal.
23.— Recorre con la vista un escrito.
25.— (Por de) Pop, por amor de.
26.— Vasta península de Asia meridional.
28.— Nunca.
32.— Lecho de un río.
36.— Divertida, entretenida.
38.— Nombre de varón.
39.— Quim. Símbolo del sodio.
40.— Quim. Símbolo del astatino.

VERTICALES:

- 1.— Vendo a crédito.
2.— Arterias del cuerpo.
3.— El primero en su especie.
4.— Hueso de la cadera, Pl.
5.— Dicese de cada uno de los descendientes de Ad. niéto de Cain.
6.— Uno, ligo, amarillo.
7.— Una tela de algodón.
8.— Nombre de una consonante.
9.— Capital de un país europeo.
10.— Gas que forma parte ínfima del aire, descubierta en 1898.
12.— Caudal que lleva la mujer al matrimonio.
16.— Intersección.
17.— Doble consonante.
18.— Nombre de varón.
19.— Nota musical.
21.— Número romano: 999.
22.— Natural de un país sudamericano.
24.— Dirigido de un lugar a otro.
26.— Apócope de Isabel.
27.— Igual al 6 horiz.
29.— Planta labiada de flores blancas, con visos morados y olor nauseabundo.
30.— Dativo y acusativo del pronombre personal de 1ª persona del singular.
31.— Estado de la Federación Indochina francesa.
33.— Cuadrípodo ruminante parecido al ciervo.
34.— Primera letra del himno de San Juan Bautista.
35.— Pequeño mamífero carnívoro de América, de la familia de los Ursidos.
37.— Así de esta manera, adverbio latino.
42.— Carta de la baraja marcada con un solo punto.
43.— Tiempo que tarda la Tierra en efectuar su recorrido alrededor del Sol.
44.— Piadoso.
45.— Nombre del Sol entre antiguos egipcios.

RESULTADO DEL PUZZLE ANTERIOR)

PIERNA BRAZOS RESISTEA ORE ESOROZORRO NON CASI I FA LA SU DEL GLA DO NIETA TACTO VANOS OSC LA I R S B E OC SIOS A UD IT AL ACTOR ISO DRO JAIN VER SERENO LAURORA

HOY DIA

LUNES DIA 9 DE MAYO DE 1966

HOY DIA LUNES DIA 9 DE MAYO DE 1966

CARLOS SCHMIDT

INTERESANTE REMATE

1 Prensa de Imprimir 1/8 Mayor, "GORDON" completa, funcionando con su motor SIAM de 1/2 H.P. 1269 — AGUSTINAS — 1269 El MARTES 10 DE MAYO a las 11 hrs. en punto, por orden de la Empresa Periodística LA NACION S. A.

A LA VISTA Carlos Schmidt Roedel — Carlos Schmidt Vourlot Martilleros Públicos Compañía 1770 — Telfs. 69362 y 66197 — Casilla 13368

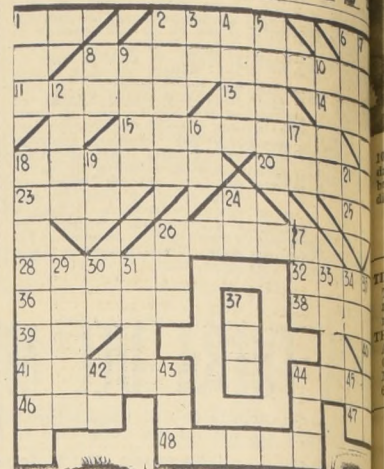
DAPROV

Propuesta Privada N° 44 MAQUINA CALCULADORA-IMPRESORA ELECTRICA 11/12 CIFRAS Para Depto. Conservación de Suelos y Aguas

BASES y demás antecedentes pueden solicitarse en el Departamento de Adquisiciones, Sección Propuestas Públicas y Compras en el Extranjero, de este Servicio, de 9:30 a 12 horas. Las ofertas se recibirán en la Oficina del señor Director, Amunátegui N° 66, 1er piso, el día: 24 de Mayo de 1966, hasta las 12 horas

EL DIRECTOR

IMPORTANTE La Dirección de Aprovevisionamiento del Estado no aceptará alzas de precios superiores a los márgenes sustentados por la política económica del Supremo Gobierno.



REPUESTOS Y ACCESORIOS

Surtido completo. PRECIOS SIN COMPETENCIA Importación directa. BELCO REPUESTOS Alameda B O'Higgins 2326 Fono 94139-9746

VENTA FAMILIAR Más Barato Por Docenas

- Champu Pilotonic E° 2,40
Champu Kent E° 2,40
Japón Lux E° 2,40
Pastas Dentíficas Nodolex y Ocol grande E° 7,80
Pastas Dentíficas Forhans grande E° 9,00
Champu Ninoska, frascos de un litro E° 4,80
Colonias Inglesa de Petrizio E° 12,00
Angel Face de Ponds E° 30,00
Tinturas Kestolon, Roux y Miss Clairol E° 60,00
Laca "Leda de Petrizio", frascos de un litro E° 6,00
Agua Oxigenada de 20 y 30 volúmenes E° 9,00
Crema de Lechuga E° 3,00
Crema Hinds blanca E° 3,00
Agua Velva de Williams E° 15,00
Crema de afeitar de Williams E° 2,80
Crema de afeitar Blendax gigante E° 12,00
Finitimo Talco Perfumado E° 12,00
Desodorante sólido Kent gigante E° 8,80
Algodón Hidrófilo, paquetes de 25 - 50 - 100 y 250 gms. E° 8,80
Cuadernos de 40 hojas, paquetes de 25 E° 1,80
Bolígrafos a pasta de calidad E° 4,50
Bolígrafos a pasta Bic Cristal E° 1,20
Lápices Faber No 2 E° 7,30
Bloc carta papel hilo E° 0,75
Sobres carta, el paquete de 50 E° 22,00
Hojas Legión Extranjera doradas E° 70,00
Hojas Guillette doradas E° 70,00
Hojas Guillette Stainless inoxidable E° 1,80
Agujas alemanas para máquinas de coser E° 3,12
Hilo para coser "Modista", caja de 2 docenas E° 1,40
Elastico de seda, piezas de 10 mts. E° 1,50
Calzon de goma para guaguas "Argos" E° 15,00
Cepillos dentales de cerda y nylon E° 6,00
Peinetas grandes tipo Pantera E° 4,30
Bolsa Familiar de 6 peinetas E° 1,00
Cintillos Stretch todos los colores E° 26,40
Medias nylon sin costuras, indemallables E° 33,00
Medias Perlon s/costuras, indemallables E° 42,00
Medias Stretch s/costuras, indemallables E° 67,80
Enaguas nylon modelo americano E° 168,00
Camisas de dormir moletón, estampado E° 78,00
Camisas de dormir punto elástico E° 16,80
Cuadros para señoras Borlón elástico E° 26,40
Cuadros para señoras afranelados E° 18,00
Cuadros para señoras Stritch E° 15,00
Cuadros niñas perla larga E° 22,80
Cuadros niñas Stretch E° 22,80
Cuadros niñas afranelados E° 60,00
Camisas blancas tipo colegial E° 108,00
Camisas blancas para hombres E° 138,00
Camisas blancas popelina mercerizada E° 21,60
Slip punto elástico para hombre E° 58,40
Slip gamuza para hombre E° 78,00
Calzoncillos cortos popelinas E° 78,00
Calzoncillos y camisetas afranelados, para hombres E° 102,00
Calzoncillos y camisetas afranelados "Chiteco" para hombres E° 102,00
Sockets de hombre Stretch fantasia E° 39,00
Sockets de hombre Stretch fantasia E° 55,00
Camisetas afraneladas para niños E° 66,00
Bolsos para agua caliente 1 1/2 litros E° 220,00
Paletó lana gruesa para señora E° 220,00

NUESTROS PRECIOS SON LOS MAS BAJOS SER FABRICANTES Y DISTRIBUIDORES COMPLETO EN ARTICULOS DE PERFUMERIA, PAQUETERIA, ROPA INTERIOR Y BERRIA, PAQUETERIA, ROPA INTERIOR Y FECCIONES PARA HOMBRES, SEÑORAS Y PERROS. PEDIDOS DE PROVINCIAS SE DESPACHAN A LA VEZ. PAGO ANTICIPADO. SOLICITE LISTA DE PRECIOS POR MAYOR.

ALMACEN DISTRIBUIDOR DE LA INDUSTRIA CHILENA Bandera 660